Deutsches Anschriftenbuch für Uruguay

1936-37

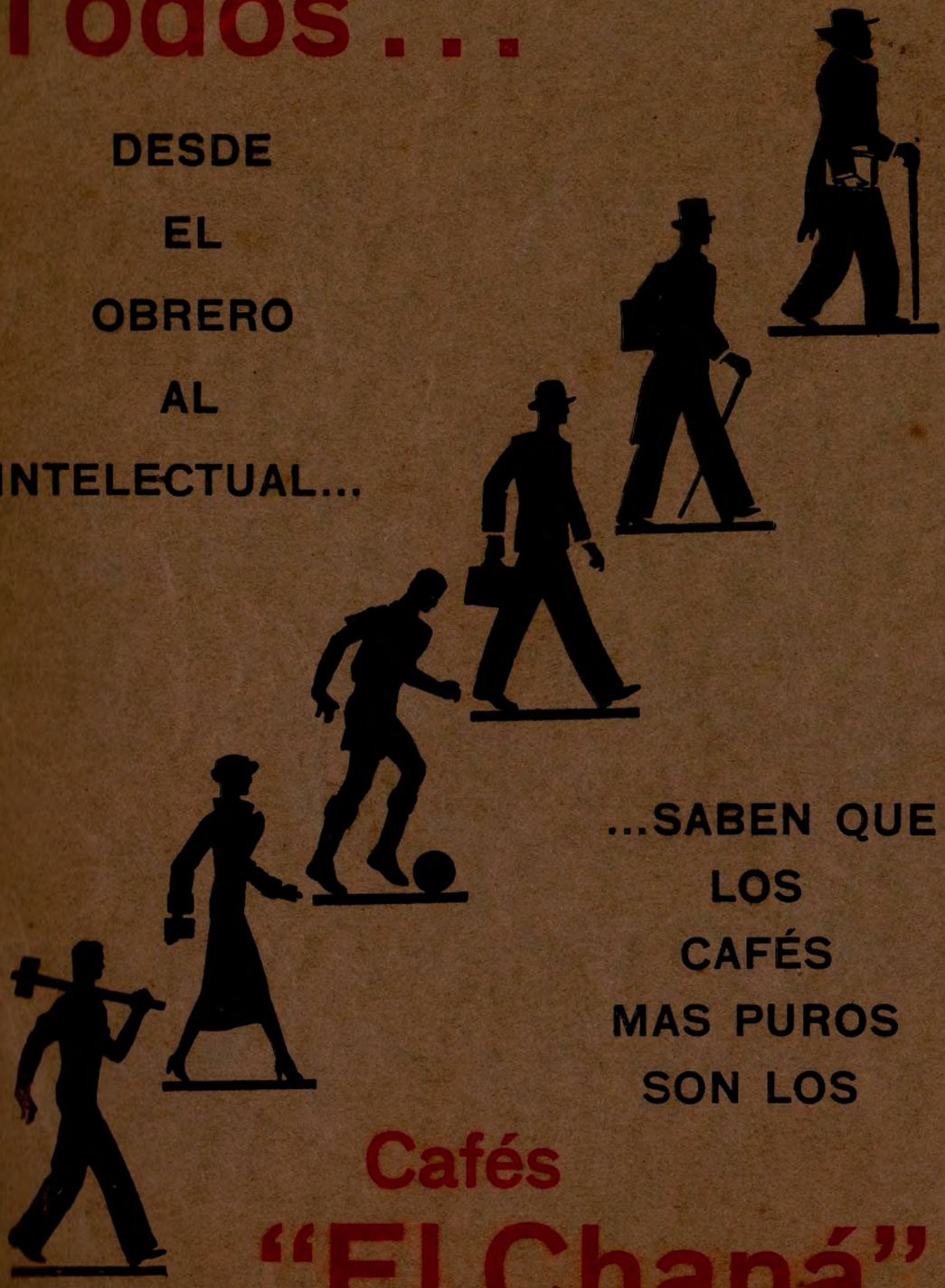
GUIA de la COLECTIVIDAD ALEMANA

Walter Bocksberger

PRECIO: $ 1.—

Todos...

DESDE
EL
OBRERO
AL
INTELECTUAL...



...SABEN QUE
LOS
CAFÉS
MAS PUROS
SON LOS

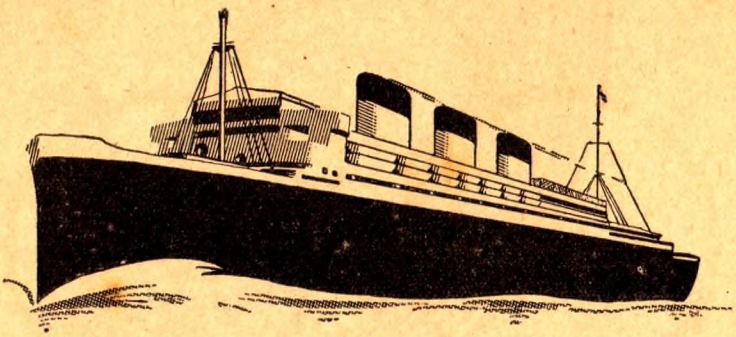
Cafés
"El Chaná"

Agfa

Isochrom Film

Hamburg - Südamerikanische Dampfschifffahrts - Gesellschaft

H. S. D. G.



Passagen nach und von Brasilien und Europa mit den Dampfern:

II „Cap Arcona“
„Cap Norte”
„Antonio Delfino“

II „General Artigas“
„General San Martin“
„General Osorio“

II „Monte Pascoal“
„Monte Rosa“
„Monte Sarmiento“
„Monte Olivia“

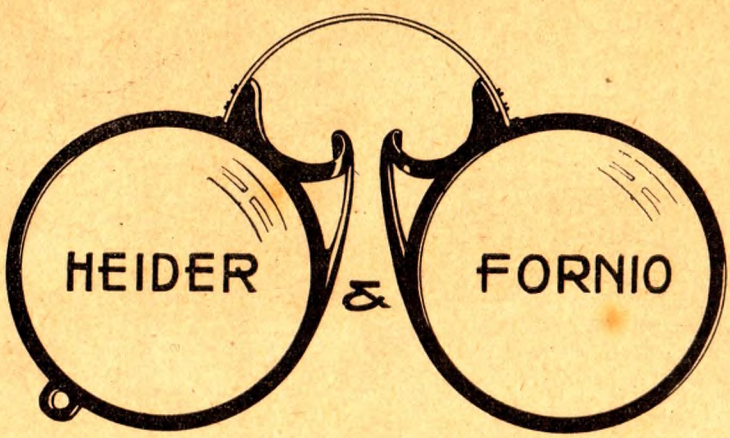
II „España“
„La Coruña“
„Vigo“

Auskünfte erteilen die Agenten:

BERNITT & Cía.

MONTEVIDEO UTE 8-1472 MISIONES 1472

OPTIK
"LA PERFECCIÓN"



18 DE JULIO 1022 Tel. UTE. 8-2000 — 8-2100

Grösste Auswahl modernster Brillen und Kneifer

EIGENE FABRIKATION

Punktal ZEISS Gläser für alle Fehler der Augen.

FOTOGRAFIE

Grosses Lager von Fotoapparaten, Filme, Platten, Papiere.

Alle Fotoarbeiten werden ausgeführt von ersten Technikern.

Spezialabteilung für CHIRURGISCHE INSTRUMENTE.

QUALITAETSARBEITEN ***MAESSIGE PREISE***

JABON PARA LA BARBA
"AROMAR"

EN VENTA EN TODAS PARTES

Forma espuma de inmediato que no se seca en la cara. No irrita la piel. Ablanda rápidamente la barba más rebelde. Deja el cutis suave y fresco.

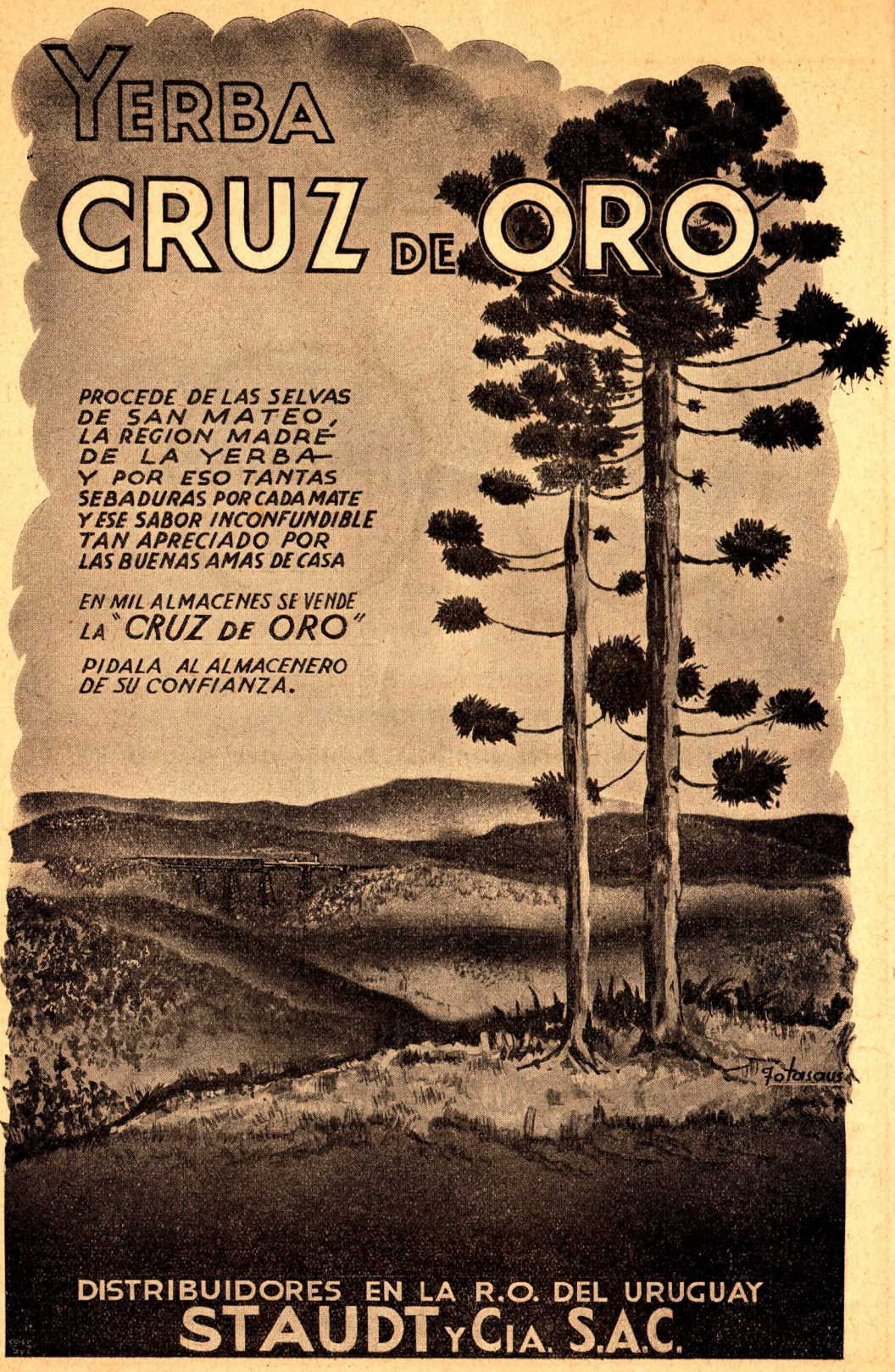
Perfumería "AROMAR"

UNICOS DEPOSITARIOS:

CARLOS STAPFF & Cía.

URUGUAY 826

YERBA CRUZ DE ORO



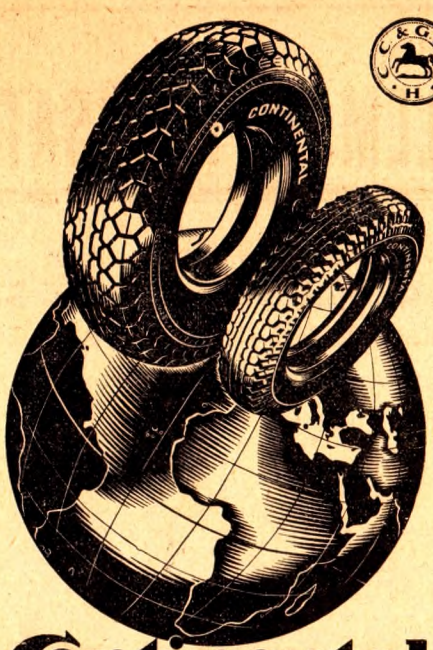
PROCEDE DE LAS SELVAS
DE SAN MATEO,
LA REGION MADRE
DE LA YERBA—
Y POR ESO TANTAS
SEBADURAS POR CADA MATE
Y ESE SABOR INCONFUNDIBLE
TAN APRECIADO POR
LAS BUENAS AMAS DE CASA

EN MIL ALMACENES SE VENDE
LA "CRUZ DE ORO"

PIDALA AL ALMACENERO
DE SU CONFIANZA.

DISTRIBUIDORES EN LA R.O. DEL URUGUAY

STAUDT Y CIA. S.A.C.



Continental

Gibt es denn immer noch keinen BILLIGEREN aber dennoch WIRKLICH GUTEN STAUBSAUGER ?????????

SEHR BILLIG

Jawohl, gnädige Frau, der neue "Protos Rapid" Staubsauger von Siemens erfüllt restlos Ihre Wünsche.

Verlangen Sie telefonisch kostenlose und unverbindliche Vorführung.

EUGENIO BARTH & Cía. Sucs.

25 DE MAYO 731 U. T. E. 8-02-02

BANCO ALEMAN TRANSATLANTICO

Hauptsitz: Deutsche Ueberseeische Bank, Berlin

Niederlassungen in Spanien, Argentinien, Brasilien, Chile und Peru

Korrespondenten an allen bedeutenden Plätzen der Welt

Zuverlässige Erledigung aller bankmässigen Geschäfte

CALLE ZABALA 1463
Casilla de Correo 358
UTE Sammelnummer 8-96-71

KASSENSTUNDEN:
10 – 12 und 14.30 – 16.30 Uhr
an Sonnabenden 9 – 11 Uhr

Guía Comercial

y

Profesional

*

CREOLINA
EXIJA ÚNICA LEGÍTIMA

LA BUENA ESTRELLA

Bayer & Cía.

PIEDRAS, 437
TELEFONO 8 16 20

REPRESENTANTES DE

Friedr. Krupp A. G.

(Alemania)

CASA MATRIZ ESSEN: Altos Hornos, Acerias

GRUSONWERK MAGDEBURG: Maquinaria de alta calidad

FRIEDR. ALFRED HÜTTE:

REINHAUSEN: Construcciones de acero

GERMANIAWERFT KIEL: Astilleros, Motores Diesel.

Benutzen Sie

PICO

Farbbänder

FÜR SCHREIB - UND SUMMIERMASCHINEN

und Sie werden mit diesem guten deutschen Erzeugnis zufrieden sein ■

CURT BERGER & Cía.

CERRITO 677

MONTEVIDEO

Tel. 8-1451

Abogados
RECHTSANWÄLTE

Dr. Max Guyer, 25 de Mayo 395, Tel. 84659.

Aceros
STAHL

a. Importadores
b. Vertretungen

a. Sociedad Tubos Mannesmann Lda., Piedras 570, Tel. 82547.
b. Bayer & Cía., Piedras 437, Fried. Krupp A. G. Tel. 81620.
Gust. Maderbacher, 25 de Mayo 729, Acero Boehler.
Enrique A. Schröder, 25 de Mayo 555, Ferrostaal, Tel. 86117.
Jorge Sturzenegger, Juan C. Gómez 1484, Stahlunion, Tel. 81248.

Accumulatores y Baterias
AKKUMULATOREN UND BATTERIEN

Federico Schreiber

Reparturen von
Electromotoren
Batterien
Dynamos etc.

Paraguay 1450
Ecke Mercedes ***UTE 8-2105***

Taller Bosch, Eug. Barth & Cía., Sucs., Calle Cerrito.

Agentes Marítimos
SCHIFFSAGENTEN

Bernitt & Cía., Misiones 1472, Tel. 81472.
Ribereña del Plata S. A., Piedras 350, Tel. 85076.

Alambre - Importatores
DRATH - IMPORTEURE

Eug. Barth & Cía., Sucs. 25 de Mayo 731-37, Tel. 80202.
Metzen - Vicenti & Cía., Misiones 1526, Tel. 82321.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 688-94, Tel. 81145.

Alhajas
SCHMUCK UND EDELSTEINE

Carlos Bauer

Joyas finas y de fantasia
Precios módicos *Garantía seria*
25 DE MAYO 681

R. Ingold, 25 de Mayo 462, Tel. 81661.

JUWELEN
WERKSTÄTTEN
ADOLFO L. STRAUCH

STETS REICHHALTIGES
LAGER AN FERTIGEN JUWELEN
ALLER ART
NEUARBEITEN SOWOHL
REPARATUREN WERDEN
AUF'S SORGFÄLTIGSTE
AUSGEFÜHRT

U.T. 80622 RECONQUISTA 612

Augusto Wild
25 de Mayo 667
Juwelen mit Brillanten und Edelsteinen
Moderner Schmuck in Gold oder Silber mit echten Halbedelsteinen
Uruguay-Achate für Geschenkartikel

Almacénes por mayor
LEBENSMITTEL - GROSSHANDLUNG

Staudt & Cía. S. A. C., Almacén, Rincón 473, Tel. 82235.

Alimentos para niños
NAHRUNGSMITTEL FÜR KINDER

Productos Lacteos Kasdorf, Uruguay 1120, Tel. 86405. Magallanes 1871, Tel. 44881.

Alumbrado - Artefactos
BELEUCHTUNGSKÖRPER

Eug. Barth & Cía. Sucs., 25 de Mayo 731-737, Tel. 80202.

ERNESTO QUINCKE S. A.

MONTEVIDEO
CERRO LARGO 851
GEGRÜNDET IM JAHRE 1852

GENERALVERTRETER nachstehender deutscher Firmen

A E G, BERLIN

TELEFUNKEN

D E M A G

AUTO - UNION

DKW WANDERER
AUDI HORCH

H. KIRCHNER A. G.

Holzbearbeitungsmaschinen

Landwirtschaftliche Maschinen aller Art
Oliver - Pflüge — Ernte - Maschinen — Traktoren
Industrielle Maschinen und Zubehör

DIESEL-MOTORE MWM
PUMPEN-ANLAGEN
WINDMÜHLEN
Elektrische Kühlanlagen

Federico Clarfeld & Cía. Lda. S. A., Juncal 1461, Tel. 81463.
Finsterwald y Schaich, 25 de Mayo 635, Tel. 81157.
Julius Jungeblut, Andes 1470, Tel. 84062.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179 - 85187.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 688-94, Tel. 81145 - 81146.

Aluminio, Artículos
ALUMINIUM - ARTIKEL

Federico Clarfeld Lda. S. A., Juncal 1461, Tel. 81463.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 688-94, Tel. 81145 - 81146.

ANILINAS

Anilinas Alemanas S. A., Uruguay 1250, Tel. 85811.

Arquitectos
ARCHITEKTEN

Reluto y Scheffels, Ejido 1206, Tel. 82260.

Arados
PFLÜGE

"Oliver" Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179 - 85187

Ascensores
AUFZÜGE

Eug. Barth & Cía., 25 de Mayo 731-37, Tel. 80202.
Finsterwald y Schaich, 25 de Mayo 635, Tel. 81157.

Automobiles
AUTOS

BMW-Motorräder
mit Kardanantrieb
BMW-Automobile
6 Zylinder
enttäuschen nie!

Sie bieten auf Jahre hinaus Gewähr für technische Vollkommenheit und Betriebsbereitschaft. BMW-Motore sind Hochleistungsmotore mit grösster Kraftreserve. —

Vertreter für Uruguay:
W. BARTRAM
RINCON 493 UTE 8-5659

Ernesto Quincke, Cerro Largo 851 "Autounion", Tel. 87179 - 85187
Reinardo Sickinger, Bou. España 2692, Tel. 413234, Vertrauensmann der Adler-Werke

Aspiradores de polvo
STAUBSAUGEAPPARATE

Eug. Barth & Cía., 25 de Mayo 731-737, Tel. 80202.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179 - 85187.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 688-94, Tel. 81145 - 81146.

Balanzas y Básculas
WAGEN

Eugenio Barth & Cía. Sucs., 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179.
Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.

Bancos
BANKEN

Banco Alemán Transatlántico, Zabala 1463, Tel. 89671.

Baúles y Valijas
KOFFER UND TASCHEN

Damentaschen
und Herrenartikel
Geschenkartikel
Fabrikation von feinen
Offenbacher Lederwaren
Reparaturen sämtl. Lederwaren
Ferdinand Rupprecht
PAYSANDU 1209

Bazares - Artículos
BAZAR ARTIKEL

Feder. Clarfeld & Cía. Lda. S. A., Juncal 1461, Tel. 81463.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145.

Bombas
PUMPEN

Eug. Barth & Cía. Sucs., 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179.

Bombonerías
BOMBONFABRIKEN

Herm Stahl, Convención Ecke Colonia, Tel. 82833.
P. Knoblauch, Sarandí 367, Tel. 81408.

Deutsche La Plata Zeitung

DIARIO ALEMAN

Erste und grösste, täglich erscheinende Deutsche Zeitung in Süd - und Zentral Amerika

Herausgeber: HERMANN TJARKS & Cía.

Corrientes 622 - Buenos Aires

U. T. 31 (Retiro) 4781 - 85
Cooperativa 3008 (Central)

LA PLATA POST

Illustrierte Wochenausgabe
der Deutschen La Plata Zeitung

Ausführlichster telegrafischer Spezialnachrichtendienst und Berichterstattung aus Deutschland und allen Weltteilen

Alleinvertreter in Uruguay:

Martin Jaeger

Casilla Correo 815 Montevideo

CASA JAEGER

25 DE MAYO 456

und

Ecksäule Palacio Salvo

- **Deutsche Buchandlung**
- **Photohandlung**
- **Photoatelier**
- **Bilderrahmenfabrik**

U. T. E. 8 16 60 MONTEVIDEO

Botones — Fábricas
KNOEPFE — FABRIKEN

FABRICA NACIONAL DE BOTONES
FONSECA & Cía. Ltda.
Av. Gral. Rondeau 2355/63
U. T. E. 2 35 11

Cafés y Confiterías
KAFFEES UND KONDITOREIEN

Confitería Oro del Rhin, Convención 1403, Tel. 82833.
Confitería Oro del Rhin, Suc. Pocitos, 21 de Setiembre 3000, Tel. 410565.
Confitería Renania, Gral. Rondeau 1540.
Confitería Sarandí (Alemana), Sarandí 367, Tel. 81408.

Calefacciones
HEIZUNGSANLAGEN

Eug. Barth & Cía. Sucs., 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Kurt Marschalk, Canelones 1296, Tel. 81992.

Calzados - Cueros
SCHUHE UND LEDER

Berger Hnos.
Fabricación y Comercio
Artículos Religiosos en General
Cueros Extranjeros y Nacionales
Depósito de calzado y carteras
Paraguay, 1420
U. T. E. 80-888

Cámaras de Comercio
HANDELSKAMMERN

Cámara de Comercio Alemana, Piedras 406, Tel. 80979.

Caños de Metal
METALLROHRE

Sociedad Tubos Mannesmann Lda., Piedras 570, Tel. 82547.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179.

Carbón
KOHLE

WENN SIE KOHLEN ODER KOKS benoetigen, rufen Sie bitte
U. T. E. 8-5071
oder
U. T. E. 8-5076
"RIBEREÑA DE PLATA" S. A.
Piedras 350

Carnicerías y Productos Porcinos
WURSTFABRIKEN

Berner & Heilmeier, La Paz 1577, Tel. 42918.
Bruno Huckauf, Queguay 915, Tel. 22-4233
Rudolf Kegel & Sohn, Libres 1661, Tel. 224333.

Carpinterías y Ebanisterías
KUNST UND MÖBELTISCHLEREIEN

Carpintería y Mueblería
Especialidad en muebles enchapados
FED. BIERMANN
Canelones 2529 UTE 41-1722

Deutscher Flugdienst «Via Condor»

Agentur:

"RIBEREÑA DEL PLATA" S.A.

PIEDRAS 350 UTE 85076

Postschluss nach:

Brasilien und Europa
jeden Mittwoch

Argentinen und Chile
jeden Sonntag

CONDOR

Regelmaessiger woechentlicher **Passagierdienst** nach

BRASILIEN, ARGENTINIEN und CHILE

"ANILINAS ALEMANAS"

SOCIEDAD ANÓNIMA (Sucursal Montevideo)

DIRECCIÓN TELEGRAFICA: «COLORANTES» — CASILLA DE CORREO, 304 Escritorios: URUGUAY, 1250 — TELÉFONO: U T E 8-58 11

REPRESENTANTE DE LA
I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft, Frankfurt (Main)

Agfa

MARCAS REGISTRADAS

COLORANTES DE ANILINA PARA TODA INDUSTRIA
COLORES PARA CUBRIR CUERO
PRODUCTOS AUXILIARES TINTOREOS
AMONIACO ANHIDRO PURO - NITRATO DE SODA - NITRATO DE POTASA
COHESAN (CEMENTO PARA CUERO) - OXIDO DE HIERRO
LITOPON - BLANCO FIJO
CURTIENTES
PRODUCTOS QUIMICOS INDUTRIALES
SEDA ARTIFICIAL - ARTICULOS FOTOGRAFICOS - ESENCIAS PARA PERFUMES

CARPINTERIA
DE
JOSÉ FALTUS
RIO BRANCO 1572

Carl Hansen, Justicia 2416.

MUEBLERIA FUTURO
Spezialität: SCHLEIFLACK - MOBEL
PEDRO LORENZ
18 de Julio 1480 Telef. 4-5601

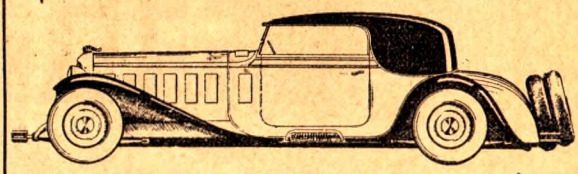
Arturo Meyer y Hnos., Juan Lavalle 630, Tel. 224557.
Hermann Nikisch, Juan Benito Blanco 1074.

Bau- u. Möbeltischlerei
Jetzt: TRIUNFO 57
NUEVO PARIS
FRIEDRICH SCHICKE

Karl Wagner
Werkstätte für
MÖBEL – BAU
INNENAUSBAU
Ausführung von den einfachen bis zu den elegantesten Stilarten
CALLE DUPART 27
Höhe: Avenida Gral. Flores und Industria

Carrocerías para Automóviles
KAROSSERIEN

KAROSSERIE FEUERSTEIN



Luxuskarrosseriebau
Lakiererei - Tapeziererei
CERRO LARGO 791
U T E 8-1575 MONTEVIDEO

Carteras
HAND, UND BRIEFTASCHENFABRIKEN
Ferd. Rupprecht, Paysandú 1209.

Cepillos y Pinceles
BUERSTEN UND PINSEL
E. Linne & Cía., Mercedes 1177, Tel. 86685

Cervecerías
BIERBRAUEREIEN
S. A. Fábricas Nacionales de Cerveza
Fábricas de cerveza, cebada de Malta, hielo y ácido Carbónico.
Oficina Central: Entre Ríos 1064.
Palacio de la Cerveza: Yatay 1425.
Fábrica: Asunción 1229.
La Popular: Marcelino Sosa 2125.

Colchonería y Tapicería
POLSTEREI UND
DEKORATIONSWERKSTATT

Polsterei und Dekorations - Werkstatt
TAPICERIA
Germania
Pocitos
CHRISTIAN PETERSEN
Uebernahme aller ins Fach schlagenden Arbeiten.
Calle ARAZATI 1191
Telef. 41-31 02

+GF+

Ventas por mayor y al detalle

SOCIEDAD TUBOS MANNESMANN LDA.

Piedras 570 **MONTEVIDEO** Tel. 8.25.47

Unicos concesionarios en el Uruguay

Champagne
CHAMPAGNER

Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145.

Cocinas
KUECHENHERDE

Eug. Barth & Cía., Sucs. 25 de Mayo 731, Tel. 80202.

Otto Rabe & Cía. 25 de Mayo 694, Tel. 81145|46.

CASA
TITAN

Reparaciones de Cocinas de todas marcas

Tenemos toda clase de repuestos. Se pinta cualquier clase de objectos a fuego. – La mayor seriedad y confianza hallará usted en esta casa.

Asunción 1473 esq. Yaguarón

El Técnico de las Cocinas:
RODOLFO MAIRHOFER

U. T. E. 8-6430

Colocaciones
STELLENVERMITTLUNG

Deutsche Arbeitsfront, Piedras 406, Tel. 87262.

Comisararios de Averías
KOMMISAR FUER BRANDSCHAEDEN

Buch & Cía., Mercedes 967, Tel. 86026.

Consignatarios
KONSIGNATÄRE

Buch & Cía., Mercedes 967, Tel. 85026.
Ernesto Dalldorf, Paysandú 958, Teléf. 85330.
D. Grundland, Rincón 529, Tel. 81870.
Buch & Cía., Mercedes 967, Tel. 85026.
Máximo J. Köhler, Uruguay 1210, Tel. 80513.
E. Linne & Cía., Mercedes 1177, Tel. 86685.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145|46.
Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.
Staudt & Cía., S. A., Rincón 458|64, Tel. 81742.

Constructores y Empresas de Construcciones
BAUUNTERNEHMER UND BAUFIRMEN

"GEOPÉ"
Compañía General de Obras Públicas S. A.
BAUUNTERNEHMUNG
Montevideo Plaza Zabala 1397
U. T. E. 8-4142

José Gsaller, Tuyutí 2797, Tel. 45337.
Siemens Bauunion, Pal. Salvo Piso 9, Tel. 80011.
Wayss y Freytag S. A., Rivera 2690, Tel. 413121.

Corredores de Bolsa y de Cambios
BÖRSENMAKLER

Ric. Lüdecke, La Marsellaise 316, Tel. 86081.
Otto M. Müller, Solís 1531, Tel. 26528.
Fritz A. Rabe, Misiones 1487, Tel. 85555.

Costureras
SCHNEIDERINNEN

Paula Brigitte Meneghel
SAN JOSÉ 1258

Damenkleider,
Maentel und Huete
Umaenderungen
zu billigsten Preisen

Elfriede K. de Flegel, Olimar 1574.
Elise Jansen, Santiago de Chile 1251, Tel. 86303.

Leiden Sie an
Nervenschwäche
oder allgemeiner
Anämie...

fragen Sie Ihren Arzt.
REGENERON

In jeder
guten Apotheke
erhältlich

Richtet Sie
wieder auf

Deutsche Zahnklinik

Zahnarzt des Deutschen Krankenvereins

Röntgenstrahlen
Ultraviolettstrahlen
Höhensonne

Sprechstunde: Montag, Mittwoch, Freitag und auf Wunsch. Schmerzlose Behandlung. Mässige Preise. Schnelle Arbeit

Für Arbeitslose Sonnabends von 1 bis 3 Uhr
unentgeltliche Behandlung

RIO BRANCO 1537
fast Paysandú
U. T. E. 8-3119

Garantiert feine Modellschneiderei für Damen

Mäntel $ 10.–
Kostüme $ 12.–

Raúl Pollok
Canelones 919
4. Stock
12. Apart.

M. Unger, Buenos Aires 268.

Criaderos
HÜHNERFARM

Criadero LEGHORN
Casa BORCHARDT & Söhne
Cam. Ganaderos 6090
Hochleistungszucht weisser Leghorn und roter Rhodelaender
Bruteier – Trinkeier – Zuchttiere

Creolina
KREOLINE

Strauch & Cía., Isla de Flores 1328, Tel. 83241.

Cristalería
GLASGESCHÄFTE

Federico Clarfeld & Cía., Lda. S. A., Juncal 1461, Tel. 81463.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145 - 81146.

Cubiertos
ESSBESTECKE

Federico Clarfeld & Cía., Ltda. S. A., Juncal 1461, Tel. 81463.
Max. J. Köhler, Uruguay 1210, Tel. 80513.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145-46.

Cueros
LEDER

Berger Hnos., Paraguay 1420, Tel. 80888.
Kropp & Cía. S. A., Misiones 1434-38, Tel. 82124.
Staudt & Cía. S. A. C., Rincón 462, Tel. 81741.

Curtiembres
GERBEREIEN

CURTIEMBRE
SUIZO-URUGUAYA
BANGERTER Hnos. & Cía.
B. de Guzmán 175 Tel. 22-3883

Curtiembre Germano-Uruguaya

MARCA CABRA
HUHNDORF & Cía.
La casa se especializa en la fabricación de "TAFILETES" finos (divididos) para todas las industrias.

Para Encuadernación de Libros
Carteras y Cinturones
Tafiletes de Sombreros
Albumes y Estuches
Trabajos Artísticos
En Fantasía y en todos los Colores

Curtiembre:
SANTA LUCIA 4999 y YANDINOCA
Esc. y Ventas: JOSÉ LLUPES 4996
NUEVO PARIS
TELÉFONO 22-34-08
Dir. Telegr. "CABRA"
MONTEVIDEO

Decoradores
DEKORATEURE

Christian Petersen, Arazati 1191, Tel. 413102

Dentistas
ZAHNÄRZTE

Deutsche Zahnklinik, Río Branco 1537, Tel. 83119.

Dr. ENRIQUE VIDOVICH
ZAHNARZT
Ex-Assistent der Berliner Faknltät
Feste Stunden
Neue Adresse:
SALTO 1297 Ecke Constituyente
UTE 4-6634

"La Condesa"

ROPA INTERIOR DE SEÑORA
DE ALTA CALIDAD

ESPECIALIDADES
PARA NIÑOS

STAUDT & Cía. S. A. C.
Calle Rincón 468
MONTEVIDEO

EL CONDOR

Ropa interior para hombres
ESPECIALIDADES PARA SPORT

Deutsche Dampfwäscherei "LA GLORIA"

Inhaber: RUDOLF DETTMER

EINZIGE
DEUTSCHE
WAESCHEREI
AM PLATZE!

***Calle RIVERA* 2528/30** zwischen Obligado und Simon Bolivar — ***Telefon: UTE* 41-0362**

Hermann Schuler

FABRICA DE TEJIDOS DE PUNTO Y ROPA INTERIOR

JOSÉ L. TERRA 3427
UTE 2-7091

MONTEVIDEO

Deshollinador
SCHORNSTEINFEGER

Juan Leutgeweger, J. V. Ledesma 2919, Pocitos.

Jorge Warschun
Schornsteinfeger

Luis Lamas 3266 (Pocitos)
U. T. E. 41-0565

Dibujantes.
ZEICHNER

Adolfo V. Malir, Roque Graceras 835, Tel. 411791

Ralph Meneghel

REKLAME
ZEICHNUNGEN
und Entwürfe für Clichés

SAN JOSÉ 1258

P. Tschiersky, Palacio Sarandi, Sarandi 444
A. Stetskamp, Magallanes 1871.

Drogas
DROGEN
a. farmacéuticos, b. industriales

a. Guillermo Klimesch, Colonia 1268, Tel. 84307.

Kropp & Cía. S. A., Misiones 1434, Tel. 82124.

La Química Industrial "Bayer Meister Lucius" Weskott & Cía., Uruguay 1016. Tel. 28828.

Carlos Stapff & Cía. Uruguay 826, Tel. 80181.

b. Eug. Barth & Cía. Sucs., 25 de Mayo 731, Tel. 80202.

Laboratorios "Clausen" W. E. Baethgen & Cía., Miguelete 1519, Tel 42751.

Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179 - 85187.

Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.

Electricidad (Installationes)
ELEKTRIZITAET - INSTALLATEUR

ELECTRO-BERGER

Licht- u. Kraftanlagen aller Art
sowie alle ins Fach schlagenden Arbeiten

PARAGUAY 1420 Teléf. 8-0888

Heinz Berger, Paraguay 1420, Tel. 80888.

Electricidad Articules & Installationes
ELEKTRIZITÄT, ZUBEHÖR UND INSTALLATIONEN

Eug. Barth & Cía. Sucs., 25 de Mayo 731, Tel. 80202.

Finsterwald & Schaich, 25 de Mayo 635, Tel. 81157.

Julius Jungeblut, Andes 1470, Tel. 84062.

Ernesto Quincke, Cerro Largo 851, Tel. 87179 - 85187.

Electricidad, Industria Eléctrica
ELEKTRIZITÄTSWERKSTÄTTEN

Federico Schreiber, Paraguay 1450 Ecke Mercedes, Tel. 82105.

Carlos Vogel, Gral. Luna 1219, Tel. 24943.

Empresa de Autobusses
AUTOBUSBESITZER

Walter Spitz

Autobusse für Schulen

Moderne und bequeme Autobusse zu Vereins u. Familien-Ausflügen.

Chaná 2379 — UTE 4-5748

25 de Mayo
694/700
Montevideo

OTTO RABE & Cía.

IMPORTGESCHAEFT

GEGRÜNDET 1864

Tel. 8-1145/46
Casilla de correo
— 377 —

SANITARIOS: Baños de hierro fund. aporcelanado. – Lozas «Veritas». Lavatorios de podestal y pared, ovalados, cuadrilongos, esquineros, Bidets con y sin ducha. Inódoros salida central, atrás y silenciosos. Piletas gres, amarillas y blancas. Cisternas. Completo surtido en accesorios para cuartos de Baño. Azulejos blancos, marfil etc.

FERRETERIA Y HERRAMIENTAS Surtido completo para todos los oficios. Herramientas para agricultores en general. Herrajes de todas clases para obras y muebles en general. Herramientas para uso doméstico de poco precio.

QUINCALLERIA Grán surtido en cubiertos de todas clases para: Alpacca, cromado, plateado, niquelado, estañado etc. etc. Cuchillas, puñales, cuchillos de cocina, cuchillos Toledo, cuchillos de mesa cabo niquelado, aluminio, cuchillos con hojas no oxidables etc. Tijeras de todas clases, navajas de afeitar, máquinas de cortar pelo etc. etc.

LOZAS Y PORCELANAS. Juegos para mesa, de té – café – Lunch decorados modernos. Platos, tazas, fuentes, ensaladeras, guiseras, soperas etc. en blanco y decorado. Gran surtido en piezas para regalos.

MENAJE. Baterías completas de aluminio, esmaltado, estañado, de acero. Máquinas de picar carne, verduras etc., de rallar queso, exprimidores de carne, limón, frutas etc., molinillos de café, pimienta, maíz. Planchas "suizas" y "Estrella" etc.

ALUMBRADO Y CALEFACCION. Lámparas de vidrio, metal niquelado y pintado en tamaños, gustos y precios para todas las exigencias. Veladoras. Faroles de todas clases grandes y chicos a kerosene, nafta y alcohol. Faroles a mantilla de gran luz. Calentadores Primus y similares, cocinitas esmaltadas y barnizadas para kerosene y alcohol. Boquillas para Primus etc. Estufas de kerosene, alcohol y nafta de gran potencia. Cocinitas – estufas de gran utilidad, etc. etc.

BAZAR. Especialidad en artículos para regalos. Piezas plateadas, niqueladas, porcelanas, vidrios y cristales decorados y cortados, cristalería de mesa en general.

MAQUINAS DE COSER Y BORDAR "VERITAS". Máquinas circulares para hacer medias y calcetines Marcas "Harrison", "Sun" y Sunette. Máquinas rectilíneas. Máquinas para zapateros y talabarteros.

ASPIRADORES Y ENCERADORES "Eléctro Star" ultra modernos. Solicite demostración.

COCINAS ECONOMICAS "VERITAS" esmaltadas y barnizadas para carbón y leña. Cocinas "Nesco" de kerosene y nafta con y sin horno.

ESTUFAS PATENTADAS tipo "Salamandra" a carbón y leña, tamaños chicos y grandes. – Gran calefacción.

Sind Sie leidend?

SEPDELEN hilft Ihnen!

VERLANGEN SIE BROSCHÜREN VON:

Casa Importadora **Federico Clarfeld & Cía. Lda. S. A.**

Juncal 1461/71 Telef. 8-14-63 Montevideo

Encuadernación

BUCHBINDEREIEN

Martín Jaeger, 25 de Mayo 456, Tel. 81660.

Esencias

ESSENZEN

Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179 - 85187.

Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel 80181.

Escribanos

NOTARE

C. Sturzenegger, Ituzaingó 1393, Tel 83145.

Escritorios - Artículos

BÜROARTIKEL

Curt Berger & Cía., Cerrito 677, Tel. 81451.

Esmalte - Artículos

EMAILLE - ARTIKEL

Federico Clarfeld Lda. S. A., Juncal 1461, Tel. 81463.

Max. J. Köhler, Uruguay 1210, Tel. 80513.

E. Linne & Cía., Mercedes 1177, Tel. 86685.

Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145 - 81146.

Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.

Estufas

OEFEN

Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo, 694, Tel. 81145 - 81146.

Exportadores

EXPORTATEURE

Bayer & Cía., Piedras 437, Tel. 81620.

Lahusen & Cía. Lda., Galicia 927, Tel. 85301 - 85302.

Osten & Cía., Rondeau 2002, Tel. 23349.

Eugenio Pies, 25 de Mayo 555, P. 5, Tel. 85829.

Rhodius & Cía.

Exportadores de Lana

25 de Agosto 709 U. T. E. 8-15-79

Enrique Ruete, Zabala 1563, Tel. 86039.

Staudt & Cía. S. A., Cerro Largo 769, Tel. 81572.

Zás Hnos., Gral. Rondeau 2121, Tel. 24046 - 24047.

S. A. de Exportación e Importación

Lahusen & Cía. Ltd.

WOLL-EXPORTEURE

Montevideo Galicia 927

OSTEN & Cía.

EXPORTADORES DE LANA

CASILLA CORREO 209
UTE 2-3379
Teleg. "LANOSTEN"

MONTEVIDEO
Avda. Gral. RONDEAU 2002

EUG. PIES

Exportación

25 DE MAYO 555

U. T. E. 8-1419

Fábrica de medias

STRUMPFFABRIKEN

Slowak & Cía., Nelson 3209, Tel. 24487.

Fábrica de tejidos de punto

STRICKWARENFABRIKEN

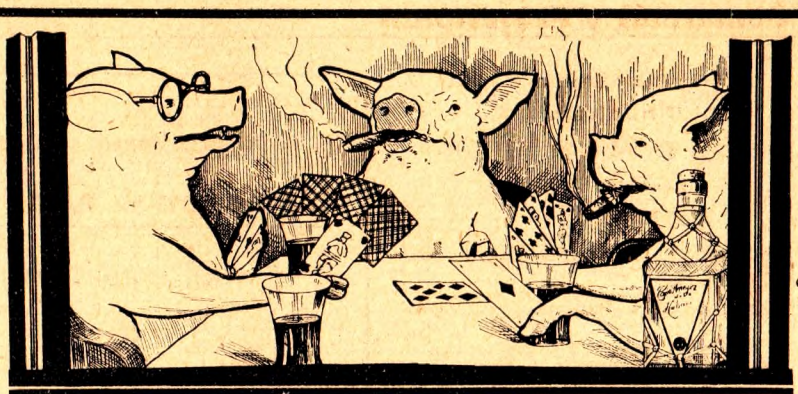
Hermann Schuler, José L. Terra 3427, Tel. 27091.

Staudt & Cía. S. A. C., Rincón 468, Tel. 81743.

Farmacias

APOTHEKEN

Beisso & Cía., 18 de Julio 1051, Tel. 80700.



FRIGORIFICO CANELONES

Berner & Heilmeier

Empfiehlt vorzügliche ***Frankfurter, Jagd-, Blut- und Leberwurst. Schwartenmagen, Kasseler Rippspeer, Lachsschinken, Rauchspeck und Schinken*** – Gute und schnelle Belieferung ins Haus.

CALLE LA PAZ 1577
TEL. 4-2918

Mercado Central Nr. 110
TEL. 8-2023

Fábrica Alemana de Productos Porcinos

A vapor y Electricidad y con instalaciôn de cámaras frigoríficas

RODOLFO KEGEL e Hijo

CALLE LIBRES 1661-63 ***TELEFON: UTE 2-4846***

INSPEC. Y APROB. SEG. LEY DE ABRIL 1910 URUGUAY
MARC. KEGEL REG.
- E.157 -

- Grösste deutsche Wurstfabrik am Platze.
- Spezialität: Alle Sorten Wurst und Rauchwaren

Verlangen Sie bei Ihrem Einkauf nebenstehende Marke.

Farmacia Doyen
SARANDÍ 478

U. T. E. 8-1949 MONTEVIDEO

FARMACIA Y LABORATORIO
"SAN ROQUE"
DIE APOTHEKE DER DEUTSCHEN

Av. 18 DE JULIO 1555 ESQ. TACUAREMBÓ
U. T. E. 4-2843 MONTEVIDEO
Horario continuo de las 8 y 30 a las 24 h.

Farmacias (Productos)
PHARMAZEUTISCHE - PRODUKTE

Federico Clarfeld & Cía. Lda. S. A., Juncal 1461, Tel. 81463.
Clausen & Cía. Lda. S. A., Miguelete 1503, Tel. 43010.
Ernesto Dalldorf, Paysandú 958, Tel. 81157.
Kurt Menge, Plaza Zabala 381, Tel 80875.
Kropp & Cía. S. A., Misiones 1434, Tel. 82124.
La Química Industrial "Bayer Meister Lucius" Weskott & Cía., Uruguay 1016, Tel. 82828.
Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.
Strauch & Cía., Isla de Flores 1328, Tel. 83241.

Ferreterías - Artículos
ARTIKEL FÜR EISENWARENGESCHÄFTE

Eug. Barth & Cía. Sucs., 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Federico Clarfeld & Cía. Lda. S. A., Juncal 1461, Tel. 81463.
Ernesto Dalldorf, Paysandú 958, Tel. 85330.
Máximo J. Köhler, Uruguay 1210, Tel. 80513.
E. Linne & Cía., Mercedes 1177, Tel. 86685.
Kurt Menge, Plaza Zabala 381, Tel. 80875.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179 - 85187.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo, 694, Tel. 81145 - 81146.
Sociedad Tubos Mannesmann Lda., Piedras 570, Tel. 82547.
Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.

Fiambrerías
AUFSCHNITT UND DELIKATESSENGESCHÄFTE

La Baviera, Juncal 1371.
Berner & Heilmeier, La Paz 1577, Tel 42918.
H. Clement, Mercado Central, Puesto 110.
Oro del Rhin Suc. Pocitos, 21 de Setiembre 3000, Tel. 410565.
Bruno Huckauf, Mercado Central, Puesto 89, Tel. 81693.
Rodolfo Kegel & Hijo, Libres 1661, Tel. 24846.
Renania, Gral. Rondeau 1540, Tel. 84460.
J Vogel, Sierra 3292.

BERLINER WURSTFABRIK
Bruno Huckauf

Erstkl. Aufschnitt

roher, gekochter und Lachsschinken
Casseler Rippenspeer
sowie pr. Sauerkraut,
täglich ff. Frankfurter

Fabrik: QUEGUAY 915
Teléf. 22-4333

Puesto Mercado Central 89
Teléf. 8-1693

Fotografías
FOTOGRAFIEN

Martín Jaeger, 25 de Mayo 456, Tel. 81660.
Nicolás Yarovoff, Sarandí 512, Tel. 81721.

Fotografías - Artículos
FOTOGRAFIE - ARTIKEL

Finsterwald & Schaich, 25 de Mayo 635, Tel. 81157.
Heider & Fornio, 18 de Julio 1022.
Martín Jaeger, 25 de Mayo 456, und Pal. Salvo Ecke, Tel. 81660.
Kurt Menge, Plaza Zabala 381, Tel. 80875.
Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.

Fábricas Nacionales de Cerveza

SOCIEDAD ANÓNIMA

FÁBRICAS DE:

Cerveza
Extracto de Malta
Hielo Cristalino
Acido Carbónico
Industria del Frío

ESTABLECIMIENTOS:

Entre Ríos, 1064
Burgues, 3027
Asunción, 1229
Yatay, 1421

DEPÓSITOS:

En la Villa del Cerro
En la Ciudad de Canelones

III

OFICINA CENTRAL:

ENTRE RIOS 1060

MONTEVIDEO

Frigoríficos - Instalaciones
GEFRIERANLAGEN

Eug. Barth & Cía. Sucs., 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Finsterwald & Schaich, 25 de Mayo 635, Tel. 81157.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179 - 85187.

Goma - Artikulos
GUMMIARTIKEL

Eug. Barth & Cía. Sucs., 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
J. C. Hansen, Colonia 1241, Tel. 87136.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179 - 85187.
Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.

Gamuzas - Fábrica
SÄMISCHLEDER - FABRIK

Curtiembre Germano - Uruguaya

HUHNDORF & Cía.

Fábrica de Gamuzas para Limpieza. - La única en el País. - La marca CABRE da la garantía por su Calidad.

Curtiembre:
SANTA LUCIA 4999 y YANDINOCA | NUEVO PARIS
Esc. y Ventas: JOSÉ LLUPES 4996 |
TELÉFONO 22-34-08 | Dir. Telegr. "CABRA"
MONTEVIDEO

Guarda Muebles
MÖBELAUFBEWAHRUNG

Campos Hnos., Calle Pozos del Rey 1379, Tel. 86530.
Expreso Villalonga, Uruguay 751, Tel. 81068.

Guía y Planos de Montevideo y del Uruguay
FÜHRER VON MONTEVIDEO UND URUGUAY

W. Bocksberger, Figueroa 1815, Tel. 85788.
Wilh. Nelke, Pastor i. R., Magariños Cervantes 2033, Tel. 413173.

Deutsch-Uruguayische Schriften

Deutschtum in Uruguay

1. Teil bis 1920
2. Teil von 1920 bis 1935

In Bearbeitung:

Deutsch-Uruguayische Führer-Serie

1. Montevideo
2. Campaña
3. Santa Lucia
4. Litoral
5. Ranchos Alemanes
6. 100 Ciudades del Uruguay.

Deutsch-Uruguayisches Geschlechterbuch

in Bearbeitung, als Teil des Geschlechtsbuches der Deutschen am La Plata.

W. NELKE, Pastor i. R.
Magariños Cervantes 2033

Heladeras
EISSCHRÄNKE

Eug. Barth & Cía. Sucs., 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Finsterwald & Schaich, 25 de Mayo 635, Tel. 81157.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179 - 85187.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo, 694, Tel. 81145 - 81146.

Herramientas
WERKZEUGE

Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo, 694, Tel. 81145 - 81146.
Federico Clarfeld & Cía. Lda. S. A., Juncal 1461, Tel. 81463.
Kurt Menge, Plaza Zabala 381, Tel. 80875.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179 - 85187.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145 - 81146.

CASA SUIZA

1911 - 1936
Seit 25 Jahren für Qualitätswaren bekannt.

Elektro-Geräte für den Haushalt *(Therma-Herde, Heisswasserspeicher und Kleinapparate, Bohnermaschinen, Staubsauger, Kühlmaschinen), Elektrische Apparate für Friseure und für Schönheitspflege,*

Optische, mathematische und wissenschaftliche Instrumente,

Vermessungs-Instrumente und Landmesser-Ausrüstungen,
Zeichenmaschinen, techn. Papiere und alle Zeichenartikel

Elektrische und technische Messgeräte

Rechenmaschinen — Schreibmaschinen

Personen- und Lastenaufzüge

Feinmechanische und elektrotechnische Werkstätten

Finsterwald & Schaich

25 DE MAYO 635-39
TELEFON: U. T. E. 8-1157

Jorge Sturzenegger

Vertretungen

Stahlunion Export G. m. b. H
Süddeutsche Kabelwerke
Vereinigte Deutsche Metallwerke A. G.
Vereinigte Seidenwebereien A. G.
Vereinigte Lausitzer Glaswerke A. G.

JUAN CARLOS GOMEZ 1484
Telèf. 81248

J. G. HANSEN

COLONIA N.o 1241
Montevideo U. T. E. 87136

VERTRETUNGEN

Continental Caoutchouc-Export Aktiengesellschaft – Hannover
technischer, chirurgischer, Sport- und Spielwaren-Artikel

Kabelwerk Rheydt, Aktiengesellschaft – Rheydt
Pinselfabrik Gebrueder Regensteiner – Nuernberg
Export-Haus, Dieckmann & Hansen – Hamburg
Herrenartikel «Laco» Chs. Lavy & Co. – Hamburg
Davidstan-Krimei-Pluesch u. Teppichfabriken. Berlin
W. Kux Nachfolger – Kamelhaar-Riemen, Halberstadt
Koehler & Co. – Werkzeuge aller Art – Elberfeld
Eduard Wille, Spezialwerkzeugfabrik – Cronenberg
F. W. Lueling, Schlossfabrik – Volmarstein (Ruhr)
Gustav Wellmann G. m. b. H., Gummiwarenfabrik Hannover-Hainhalz

„Also bis heute Abend!"

So verabschieden sie sich jeden Morgen voneinander und freuen sich auf das Wiedersehen am Abend. Er hat eine reizende Frau, 2 nette Kinder, eine gute Position und ein gemütliches Heim. Unermüdlich arbeitet er – und mit Erfolg. Plötzlich nahm ihn der Tod fort. Nun standen Frau und Kinder hilflos da, weil er versäumt hatte, seine Arbeitskraft zu versichern.

Kein Mann mit Verantwortungsgefühl kann seine Familie unversorgt lassen, wenn er einmal selbst nicht mehr da ist. Deshalb Vorsorge durch eine Lebensversicherung mit der Standard.

Für 7 1/2 cent täglich kann ein Dreissigjähriger durch die Versicherung 1000 Pesos bei der Standard sicherstellen, fuer 37 1/2 cent 5000 Pesos und mit 75 cent täglicher Ersparnis ein Kapital von 10.000 Pesos. Diese werden der Familie bei vorzeitigem Todesfall ausgehaendigt.

Die Standard verteilt ihren gesamten Reingewinn jährlich restlos an die Versicherten, welche die alleinigen Eigentuemer der Gesellschaft sind.

DIE STANDARD BESTEHT SCHON 111 JAHRE.
RESERVEN: $ 125.000.000

THE STANDARD LIFE ASSURANCE Co.

EDINBURGH (Grossbritannien)

ZWEIGNIEDERLASSUNG IN URUGUAY:

TELEF. 85939 MONTEVIDEO RIO BRANCO 1342

An die **STANDARD LIFE ASSURANCE COMPANY,**

Rio Branco No. 1342, - Montevideo.

Senden Sie mir kostenlos und undverbindlich Ihre Schrift über eine Standard Versicherung.

Name ..... Geburtsdatum ..... Adresse .....

Confitería

U.T.E. 82833

ORO DEL RHIN

HERMANN STAHL
CONVENCION 1403
esq COLONIA

Täglich ab 9 Uhr frisches Gebäck — Torten, Baumkuchen, Teegebäck
Bonbones bester Qaulität (eigene Herstellung)
Heller geräumiger Teesalon
Coctails, deutsche Liköre — Reichardtschokolade

Confitería ORO DEL RHIN

SUC. POCITOS

Angenehmer Familienaufenthalt 3 qu.
von der Playa und Picina in Pocitos

MAX GINER

21 DE SESIEMBRE 3000

U. T. E. 41-0565

Confitería "SARANDI"

de PABLO KNOBLAUCH (ALEMANA)

MASAS EXTRANJERAS
Y DEL PAIS

SARANDI 367
U. T. E. 8-1408

Herrerías artísticas y de Obras
KUNST UND BAUSCHLOSSEREIEN

Ernesto
Beutner é Hijo

Bau- und Maschinenschlosserei
Eisenkonstruktion.

CHUY 3222
Teléfono 2-3824

HERRERIA ARTISTICA Y DE OBRA
DE
JOSÉ SCHUSTER
CORONEL ALEGRE 1175 (y Avda. Brasil)
UTE 41-1747

Higiene, Artículos
HYGIENISCHE ARTIKEL

Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.

Hilados de Algodón para todas las industrias
GESPINSTE FÜR ALLE INDUSTRIEN

C. Brandes & Cía., Rincón 658, Tel. 80028.
Máximo J. Köhler, Uruguay 1210, Tel. 80513.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145 - 81146.

Hoteles
HOTELE

HOTEL *Gediegenheit bei mässigen Preisen* 18 de Julio 937 MAAS U. T. E. 8-3374

Hojalateros
KLEMPNER

Friedr. Blömer, María Silva Ecke Avd. Instrucciones (Peñarol).
Wilhelm Hauf, Lazio 33.

Imprenta — Artículos para
DRUCKEREIARTIKEL

Curt Berger y Cia., Cerrito 677, Tel. 8-1451

Imprentas
DRUCKEREIEN

Imprenta Germano Uruguaya, Cerrito 740, Tel. 80185.
Imprenta Teutonia, Bmé. Mitre 1413, Tel. 83344.

Informes técnicos
INDUSTRIE - AUSKÜNFTE

Deutscher Industriedienst, Calle Piedras 406, Ing. Otto Klein.

Ingenieros
INGENIEURE

Anlauf Arthur, Palacio Salvo 9. Piso, Tel. 80011.
Beyeler Walter, Palacio Salvo 9. Piso, Tel. 80011.
Drobnitzky Simon, 25 de Mayo 679, Tel. 223756.
Forker Werner, 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Hollweck Fritz, Misiones 1370, Tel. 81491.
Hoepli Jacob, Cno. Castro y Dr Pena.
Kasdorf Otto, Larrañaga 4080, Tel. 26327.
Kaufmann Johannes, Palacio Salvo 9. Piso, Tel. 80011.
Klein Otto, José Ellauri 256, Tel. 411009.
Kneidl Albert, Enrique Arrascaeta 1378, Tel. 402111.
Kremer Hermann, Plaza Zabala 1397, Tel. 84142.
Lüttich Hermann, Misiones 1370, Casilla 900, Tel. 81491.
Müller Richard, Av. España 2731, Tel. 82746.
Scheffels Paul, Ejido 1206, Tel. 82260.
Schmidt W., Río Branco 1226, Tel. 84760.
Spannagel Gottfried, L. B. Cavia 2958, Tel. 81091.
Thomsen Herbert, 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Topolansky Luis, Pereira 2757, Tel. 224197.
Werner Fritz, José Ellauri 840, Tel. 84673.
Winter Hubert, Palacio Salvo 9. Piso, Tel. 80011.
Schätzle J., Casilla de Correo 40, Tel. 44730.
Quincke Richard, Cerro Largo 851, Tel. Tel. 87179.

Institutos de belleza
SCHÖNHEITSINSTITUTE

Deutscher Damen- und Herren - Salon
„Haus Florida"
FORTNER & TIDRENZL
Dauerwellen. Kroquiñol = Wasserwellen
Marcel-Manicure **Florida 1277**

Haus Florida, Florida 1277.
Salón "Khasana", Juan Carlos Gómez 1334. Tel. 80132.
Salón "La Reina", San José 818, Tel. 82784.
Salón "José Schröder", 18 de Julio 1636. Tel. 43478.

Jabones
SEIFEN

A. Strauch & Cía., Isla de Flores 1328, Tel. 83241.

JOYERIAS
SCHMUCKSACHEN

Carlos Bauer, 25 de Mayo 681.
R. Ingold, 25 de Mayo 462, Tel. 81661.
Adolfo L. Strauch, Reconquista 612, Tel. 80622.
Aug. Wild, 25 de Mayo 667, Tel. 81568.

Juguetes
SPIELWAREN

Carlos Leopold & Cía., Uruguay 786, Tel. 80770.

Laboratorios - Artículos
ARTIKEL FÜR LABORATORIEN

Walter Bartram, Rincón 493, Tel. 85659
Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.

HERMANN VALLENDOR
Artículos de Optica y de Cristalería
para Laboratorios, Farmacias
y Fábricas de Perfumes
U. T. E. 8-5357 PARAGUAY 1391

Lámparas
LAMPEN

Eug. Barth & Cía., Sucs. 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Federico Clarfeld Lda. S. A., Juncal 1461, Tel. 81463.
Julius Jungeblut, Andes 1470, Tel. 84062.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179|85187.

Lámparillas eléctricas
ELEKTRISCHE LAMPEN

F'ed. Clarfeld & Cía., Lda. S. A., Juncal Tel. 81463.
Eug. Barth & Cía., Sucs. 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179|85187.

Lavadero
WASCHANSTALTEN

"La Gloria" Rudolf Dettmer, Rivera 2578-80. Tel. 410362.

Lavadero Atlántico
Einzige deutsche Wäscherei
OHNE Dampfbetrieb
Echevarriarza 3212 Tel. 41-0386

Lecherías y Queserías
MOLKEREIPRODUKTEN

Lechería Central Uruguaya S. A., Magallanes 1871, Tel. 44881.
Productos Lácteos Kasdorf, Uruguay 1120, Tel. 86405.

Librerías y Papelerías
BUCH UND PAPIERHANDLUNGEN

Martín Jaeger, 25 de Mayo 456 und Ecksäule Pal. Salvo, Tel. 81660.

Loza - Artículos
STEINGUTWAREN

Federico Clarfeld & Cía. Lda. S. A., Juncal 1461, Tel. 81463.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145|46.

Loza Sanitaria
EL MEJOR SURTIDO DE PLAZA
El mejor precio
La mejor calidad
EMILIO FONTANA
SOCIEDAD COMERCIAL

Lustradores de pisos
Fussbodenreinigungsinstitut

INSTITUTO UNIVERSAL
DE
JORGE FAHRNBACH
LUSTRADOR DE PISOS Y MUEBLES
Casa fundada en 1924

Efectúa trabajos con Cera, Goma y Oliatura. Especialidad en Aceite Higiénico, natural y en color. – Lavado y Barnizado de puertas. Venta de Aceite Higiénico para pisos, 1, 5, 10, 20 lits. Precios reducidos. – Recibe abonos mensuales.

EJIDO 887
MONTEVIDEO

Máquinas
MASCHINEN

a. de agricultura. - Landwirtschaftliche
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179|85187.

b de coser - Nähmaschinen.
Eug. Barth & Cía., Sucs. 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Carlos Brandes & Cía., Rincón 658, Tel. 80028.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145|46.

c. de escribir y calcular - Schreib - und Rechenmaschinen
Curt Berger & Cía., Cerrito 677, Tel. 81451.
Finsterwald & Schaich, 25 de Mayo 635, Tel. 81157

d. de Imprenta - Druckereimaschinen
Curt. Berger & Cía., Cerrito 677, Tel. 81451.

e. de industrias - Industriemaschinen
Eug. Barth & Cía. Sucs., 25 de Mayo 731 Tel. 80202.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179|85187.

f. de tejer - Strickmaschinen
Eug Barth & Cía., 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145|46.

Marcos para cuadros
BILDERRAHMEN

Martín Jaeger, 25 de Mayo 456, Tel. 81660.

Masajistas
MASSEURE

Johannes Kirchberg
MASSEUR

Colonia 1164 UTE 8-7049

Médicos
Aerzte

Dr. Orestes Vidovich, Tristán Narvaja 1419, Tel. 43577.

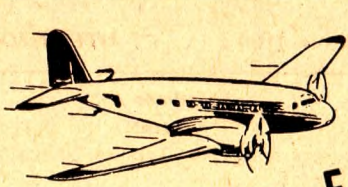
Dres. W. und A. MEERHOFF
AUGENÄRZTE

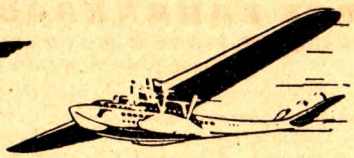
PARAGUAY 1281
Telef. 8-10 37

Dr. Eduard Schaffner
Allgemeine Medizin
Frauenkrankheiten
JUAN PAULLIER 1657 ECKE COLONIA
Sprechstunden von 3 bis 5 Uhr. Tel. 4-4370

Dr. Enrique Schneeberger
Allgemeine Medizin - Kinderkrankheiten
Andes 1158 – UTE 8-4005
Sprechstunden täglich 2–4 Uhr

Dr. Federico Schneeberger
Allgemeine Medizin - Chirurgie
Andes 1158 – UTE 8-4005
Sprechstunden 16 – 18 Uhr





AHORA SI, EL MUNDO ES CHICO

Actualmente nuestra red aérea de 66.050 kilómetros une estrechamente a 36 países y colonias. 137 grandes aviones multimotores volando a horario regular y conveniente, reducen increiblemente el tiempo empleado en viaje entre todos los puntos de importancia comercial y turística.

Correo Aéreo - Pasajeros - Encomiendas

ENRIQUE BONINO & CÍA.

ITUZAINGÓ 1467 U. T. E. 82671-72-73

6 1/2 horas a Santiago
10 horas a Rio de Janeiro
2 1/2 días a Lima
6 días a Estados Unidos

Tarifas reducidas, Montevideo a:

Méjico	554 dls.
Brownsville, Tex.	554 ,,
Los Angeles, Cal.	618 ,,

PAN AMERICAN AIRWAYS SYSTEM

PANAGRA PANAIR

Dr. Alejandro H. Schroeder
NEURÓLOGO
Ciudadela 1393 — UTE 8-0644

Médicos Veterinarios
TIERÄRZTE

Dr. Theodor Pilz, J. M. Blanes 1156.

Motocicletas
MOTORRÄDER

Walter Bartram, BMW - Vertreter, Rincón 493, Tel. 85659.

Molinos de Viento
WINDMÜHLEN

Eugenio Barth & Cía., 25 de Mayo 731, Tel. 80202.

Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179|85187.

Motores
MOTORE

Eug. Barth & Cía., Sucs. 25 de Mayo 731, Tel. 80202.

Julius Jungeblut, Andes 1470, Tel. 84062.

Metzen, Vincenti & Cía., Misiones 1526, Tel. 82321.

Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851 Tel. 87179|85187.

Motores a Gas-Oil
DIESELMOTORE

Eug. Barth & Cía., Sucs. 25 de Mayo 731. Tel. 80202.

Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851. 87179|85187.

BÜSSING NAG — DIESEL
WALTER SPITZ
AGENTE UNICO DE LA FABRICA
BÜSSING-NAG - BRAUNSCHWEIG
Chassis y Motores a Gas-Oil
Calle Chaná 2379
casi esq. Boul. Artigas UTE 4-5748

Música, Instrumentos y Notas
MUSIKALIENHANDLUNG

Carlos Ott & Cía., 25 de Mayo 509, Tel. 82520.

Naftalina
NAPHTHALIN

Strauch & Cía., Isla de Flores 1328, Tel. 83241.

Niños, Artículos para
ARTIKEL FÜR KLEINE KINDER

Carlos Leopold & Cía., Uruguay 786, Tel. 80770.

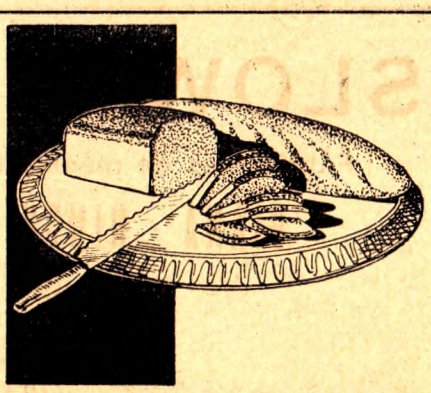
Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.

Optica
OPTIKER

Finsterwald & Schaich, 25 de Mayo 635, Tel. 81157.

Heider & Fornio, 18 de Julio 1022, Tel. 82000|82100.

Panaderías
BÄCKEREIEN


Panadería "AMSTERDAM"
BRUGLEMANS & ROSNER
MUNICIPIO 2122 UTE 4-6579

Papel, Artículos
PAPIER UND PAPIERARTIKEL

Curt Berger & Cía., Cerrito 677, Tel. 81541.

Parteras
HEBAMMEN

Teresa R. de Banzhaf, P. Campbell 1470, Tel. 410264.

STAUDT & Cía.
S. A. C.

Distribuidores en el Uruguay de las lanas peinadas para labores de la

I·L·D·U

SLOWAK & Cía.

Fabricantes de medias finas, de las famosas marcas

DIANA - NINON - GLORY - BRISTOL

que están garantidas con el sello registrado

SEDA PURA

Medias para niños marca **BOBBY**

insuperables en calidad y gusto.

U. T. E. 2-4487 NELSON 3209

ANTONIA A. EHRICH
Deutsche Hebamme

Pension im Hause – Sprechst. 1-4
San Martin 2167

Frau Schiffmann (Dipl. Hebamme)
Hebamme des Deutschen Krankenvereins, Spezialistin im Fach. Aufnahme von Geburten mit Pension. Hygienische Behandlung. Sprechst. 2-7 Uhr.
Jetzt Canelones 919/4, ap. 12

Pasajes
SCHIFFSFAHRKARTEN
Hornitt & Cía., Misiones 1472, Tel. 81472.

Peleterías
PELZGESCHÄFTE

Einziges Deutsches Pelzhaus am Platze

"AL ZORRO AZUL"
PELETERIA
Inh. R. C. WOOST
Avda. 18 de Julio 921 UTE 8-1310

Peluquerías
FRISEURE
M. Keckes, Juncal 1375.

Deutscher Friseursalon
ZABALA 1548
J. KIRST

PELUQUERIA
DEL CAFÉ "PERROQUET"
(Frente al Teatro Solis)
KARL KRAEMER, ältester deutscher Friseur am Platze. **Buenos Aires 679-685**

Haus Florida, Fortner y Tidrenzl, Florida 1277

Perfumerías
PARFÜMARTIKEL
Pablo Müller, Productos "Mouson", Mercedes 811, Tel. 80372.
Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.

Mouson

Kreme (Tageskreme), Goldkreme (Nachtkreme) Igemokreme, Zahnkreme, Rasierkreme, Rasierseife, Badeseife, Lippenstifte, Nagellack, Puder

Pianos y Autopianos
KLAVIERE UND MUSIKINSTRUMENTE
Carlos Ott & Cía., 25 de Mayo 509, Tel. 82520.

Pintores
MALER

Empfehle mich der deutschen Kolonie als Maler.

Es werden alle ins Fach schlagenden Arbeiten prompt und reell ausgefuehrt.

III

ERNST DAHLMANN
Calle de Fuente 5338
FLOR DE MAROÑAS

Holzderber, Karl — Ejido 887

Kurt Taubert

MALERMEISTER

Ruben Darío 3065
UTE 40-1326

Pescado de adorno
ZIERFISCHE

ACHTUNG!
Aquarienfreunde!
Tropische Zierfische und Wasserpflanzen sowie sämtliche Bedarfsartikel zu verkaufen. Stets Neuheiten.
O. Rönicke, Calle 25 de Mayo 729

Pinturas
FARBEN

Unter den nachstehenden QUALITÄTS-MARKEN finden Sie Alles, das Beste und das Dauerhafteste was Sie an FARBEN für IHR HAUS benötigen.

MEMBRANIT *Wetterfeste Aussen-und wischfeste Innenanstrichfarbe für Wände.*

GLASSOMAX *Aussen-Lackfarbe für Türen, Fenster und Gitter.*

«ELMO» *Oelfarben in Pasta angerieben und anstrichfertige Oelfarben.*

Allleinvertrieb für Uruguay:

MERCEDES 1177 **E. LINNE & Cia.** U. T. E. 8-6685

Emil Scheidtler, Cuareim 1562.

Porcelana - Articulos
Porzellan - Artikel

Federico Clarfeld Lda. S. A., Juncal 1461, Tel. 81463.

Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145 - 81146.

Productos de Granja
FELD UND GARTEN ERZEUGNISSE

Granja Germania
EST. PEDRERA - URUGUAY

Productos Quimicos
CHEMISCHE UND PHARM. PRODUKTE

Clausen & Cía. Lda. S. A., Miguelete 1503.

Kropp & Cía. S. A., Misiones 1434, Tel. 82124.

La Química Industrial "Bayer Meister Lucius" Weskott & Cía., Uruguay 1016, Tel. 82828.

Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179.

Strauch & Cía., Isla de Flores 1328, Tel. 83241.

Proveedores de Marina
SCHIFFS LIEFERANTEN

RICARDO LÜDEKE

MONTEVIDEO
Sucesor de PETERSEN y LÜDEKE
Schiffs-Ausrüstungen – Ship Chandler
Calle LA MARSELLAISE (Rambla) 316
Postbox No. 1 Cable Address "EKEDEUL"
UTE 8-6081

Radios
RADIOEMPFÄNGER

American Radio Service, Ejido 1385, Tel. 87220.

Eug. Barth & Cía., Sucs. 25 de Mayo 731, 80202.

Peter Kahl & Cía., Piedras 621, Tel. 87039.

Carlos Ott & Cía., 25 de Mayo 509, Tel, 82520.

Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179.

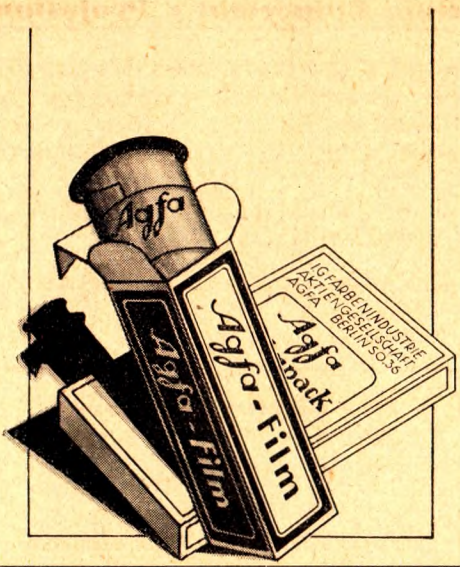
Registros
REGISTER

Buch & Cía., Mercedes 967, Tel. 85026.

CURT AHLIG

Representaciones – Exportación

MONTEVIDEO
25 DE MAYO 555
Escr. 4 H y 6
TEL. 8-3551



ERNESTO DALLDORF

MONTEVIDEO
PAYSANDU 958

■

VERTRETUNG für

Eisen, Draht, Bleche, Holz, Papier. Parfümerie „Kalodermа", Zigarren „Suerdieck."

GUILLERMO KLIMESCH

Importaciòn – Representaciones

COLONIA 1268
Automático 8-4307
MONTEVIDEO

ERNESTO GABRIEL

REPRESENTACIONES

URUGUAY 910
UTE 8-7083
MONTEVIDEO

Lo mejor para coser

OSCAR REIN

Plaza Zabala 306
U.T.E. 8 38 38

MÁXIMO J. KOHLER

Casa fundada en 1912

Representaciones
Comisiones
Importación

URUGUAY 1210 UTE 8-0513

F. Dix & Cía., Florida 1482, Tel. 84561.
Carl. Leopold & Cía., Uruguay 786, Tel. 80770.
Staudt & Cía. S. A. C., Rincón 464. Tel. 81744.

Relojeros

UHRMACHER

Emil Hippe, Río Negro 1562, Ecke Paysandú.
W. Quadrat, Convención 1309.

Carlos Bauer

Gegründet 1905 — 25 de Mayo 681

Gut sortiertes Lager in besten Marken - Uhren

Reparaturwerkstätte für Präzissionsuhren

RICHARD INGOLD — UHRMACHER

Vertreter der

MOVADO

REPARATUREN

25 de Mayo 462 - UTE 81661 - Montevideo

Adolfo Reich

Relojería de precisión

Trabajos garantidos

CERRITO 540 esq. Ituzaingó
UTE 8-2638

Representantes

VERTRETER

Kurt Ahlig, 25 de Mayo 555, Tel. 83551.
Eug. Barth & Cía., Sucs. 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Walter Bartram, Rincón 493, Tel. 85659.
Bayer & Cía., Piedras 437, Tel. 81620.
Berger Hnos, Paraguay 1420, Tel. 80888.
Buch & Cía., Mercedes 967, Tel. 85026.
Ernesto Dalldorf, Paysandú 958, Tel. 85330.
Walter Endler, Misiones 1574, Tel. 82332.
R. Otto Feller & Cía., Uruguay 1005, Tel. 85532.
Eug. Gabriel, Uruguay 910, Tel. 87083.
D. Grundland, Rincón 529, Tel. 81870.
Bruno Hamann, 25 de Mayo 555, Tel. 80660.
J. G. Hansen, Colonia 1241, Tel. 87136.
Heinze & Bonilla, Sarandí 491, Tel. 81946.
Guillermo Klimesch, Colonia 1268, Tel. 84307.
Max. J. Köhler, Uruguay 1210, Tel. 80513.
Kropp & Cía. S. A., Misiones 1434, Tel. 82124.
J. Leicht, Colonia 1413, Tel. 85651.
E. Linne & Cía., Mercedes 1177, Tel. 86685.
Ric. Lüdecke, Marsellaise 316, Tel. 86081
Kurt Menge, Plaza Zabala 381, Tel. 80875.
Metzen, Vincenti & Cía., Misiones 1526, Tel. 82321.
Pablo Müller, Mercedes 811, Tel. 80372.
Ernesto Quincke S. A., Cerro Largo 851, Tel. 87179.
Oscar Rein, Plaza Zabala 306, Tel. 83838.
Julio Ruth, Bartolomé Mitre 1488, Tel. 85151.
Adolfo Reich, Cerrito 540, Ecke Ituzaingó, Tel. 82638.
Reinardo Sickinger, Bul. España 2692, Tel. 413234.
Silber & Cía., J. Carlos Gómez 1518, Tel. 81373.
Emil Scheidtler, Cuareim 1562
Enrique A. Schröder, 25 de Mayo 555, Tel. 86117.
Walter Scharnweber, Piedras 419, Tel. 81089.
Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.
Jorge Sturzenegger, Juan C. Gómez 1484, Tel. 81248.
Paul Thomsen & Cía., 25 de Mayo 371, Tel. 84656.
H. Vallendor, Paraguay 1391, Tel. 85357.

Metzen - Vincenti & Cía.

IMPORT
VERTRETUNGEN

MISIONES 1526
UTE 8-2321
MONTEVIDEO

REINARDO SICKINGER
VERTRETUNGEN

BOULEVAR ESPAÑA 2692
UTE 41-3234

ENRIQUE A. SCHRODER
Representaciones de Maquinaria, materiales primas, hierros y alambres

25 DE MAYO 555
Teléfono 8-6117
MONTEVIDEO

Paul Thomsen & Cía.
REPRESENTANTES

25 de Mayo 371
UTE 8-4656
Montevideo

Restaurants

"Bayrische Bierstube", Carlos Hug, Juncal 1369.

"Bierstube am Zoologischen Garten", Hans Schmorl, Rivera 3276, Tel. 411346.

"Brückenwirt La Paz", La Paz, Autobús Fs.

"Cap Arcona", Franz Sandherr, Juan C. Gómez 1543, Tel. 83956.

"Cóndor", Adolf Müller, Rambla Wilson 643 Ecke 21 de Setiembre, Tel. 414080.

"Franziskaner", Willy Wedekind, Juan C. Gómez 1435, Tel. 82957.

"Neptuno", Hotel und Rest., calle Crito de Gloria 1380, Tel. 400143.

"Saxonia", Treinta y Tres 1455.

"Waldschäncke Piriapolis", Wilh. Günther, Piriápolis.

"Zum Deutschen Eck", Carlos Schneck, Av. Peñarol 4301, Tel. 224393.
Peñarol gegenüber der Deutschen Schule.

Sanatorios - Artículos
SANITAERE - ARTIKEL

Eug. Barth & Cía., 25 de Mayo 731, Tel. 80202.
Finsterwald & Schaich, 25 de Mayo 635, Tel. 81157.
Otto Rabe & Cía., 25 de Mayo 694, Tel. 81145|46.
Carlos Stapff & Cía., Uruguay 826, Tel. 80181.

SASTRERIAS
SCHNEIDER

Der Anzug, der Ihnen gefällt!

A. Treutler

Den preiswerten Regenmantel
NACH MASS ab $ 15.— bis $ 40.—
SAN JOSE 1133 ***Tel. 8-4039***

SASTRERIA
DE ROSA & NARDO
Sucesores de N. GREZZI

Especialidad en Breeches
TRAJES DE SPORT
IMPERMEABLES
Casa de Compras en Londres

25 DE MAYO 535
TEL. UTE 8-2526
MONTEVIDEO

Sastrerías - Artículos
ARTIKEL FÜR SCHNEIDEREIEN

C. Brandes & Cía., Rincón 658, Tel. 80028.
Ruch & Cía., Mercedes 967, Tel. 85026.

Restaurant zum FRANZISKANER

Gute deutsche Küche, gepflegte Getränke.
Jeden Abend und Sonntagmittag
Künstlerkonzert.

JUAN CARLOS GÓMEZ 1435 **U. T. E. 8-2957**

Bar "Cap Arcona"

Inh. Franz Sandherr

Gute Küche
Tag und Nacht geöffnet
Gut gepflegte Getränke.
Altdeutsches Familienlokal

J. C. Gómez 1543 U. T. E. 8-3956

Deutsche Bierstube

am Zoologischen Garten

Inh. Hans Schmorl

Treffpunkt der Deutschen

Angenehmer
Familienaufenthalt
Gutgepflegter Schoppen
Whisky und beste Liköre

RIVERA 3276

Bayrische Bierstube

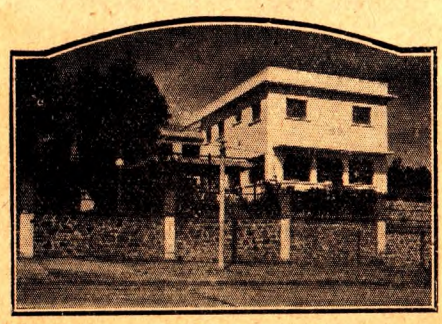
Gutgepflegte Biere
Deutsche Spezialitäten

Carlos Hug
JUNCAL 1369
Pl. Independencia

Gemütlicher Familien-Ausflug zum Brückenwirt in LA PAZ

Kaffee mit Kuchen. – Unter schattigen Bäumen frischen Schoppen.

Autobus Fs.



Espléndidamente situado en Punta Gorda a una cuadra de la Playa con hermosa Terraza

HOTEL "NEPTUNO"

Calle Grito de Gloria 1380, PUNTA GORDA U. T. E. 40-0143 **Fritz Lendle**

Seguros
VERSICHERUNGSGESELLSCHFTEN

The Standard Life Assurance Company
Lebensversicherungsgesellschaft
RIO BRANCO 1342
MONTEVIDEO
Telefon 8-5939

Hilber & Cía., J. Carlos Gómez 1518, Tel. 81373.

Tabacos y Cigarrillos
FABAK UND ZIGARETTEN

ABYDOS
20 Cigarrillos 30 Cts.
Tipo Egipcio.

BRISTOL
20 Cigarrillos 25 Cts.
Tipo Virginia.

DOLES
20 Cigarrillos 25 Cts.
Tipo Americano.

Cada cajilla tiene un bono

Unicos Distribuidores:
A. J. DOCKHEER
CERRITO 294
MONTEVIDEO
Casilla de Correo 536

Tafiletas, Fábrica de
SCHWEISSLEDERFABRIK

Hellinger & Krug, Río Branco 1526, Tel. 87172.

Talleres Mecánicos
SCHLOSSEREIEN

Moser & Campoli
Mech. Automobilwerkstätte
CERRO LARGO 1074
U. T. E. 8-2762

Spezialisten für:
Schleifen von Automobilzylindern, Kolben und Ventilen, Ausgiessen von Lagerschalen und Pleuelstangen

Deutsche Chauffeurschule
Inh. Federico Schmitt

Gründlicher Fahr- und technischer Unterricht von 7 bis 22 Uhr in allen Stadtteilen. Für Damen erfahrene Lehrerin. Kompletter Kurs, Libreta garantiert, $ 35.–

Calle Ceibal 1581
Höhe Avda. San Martin 2850.

Talleres mecánicos de precisión
FEINMECHANIKERWERKSTÄTTEN

Finsterwald & Schaich, 25 de Mayo 635, Tel. 81157.

Heider & Fornio, 18 de Julio 1022, Tel. 82000|2100.

Tejidos
GEWEBE

Kropp & Cía. S. A., Misiones 1434, Tel. 82124.

TINTAS GRAFICAS
FARBEN FÜR DRUCKEREIEN

Curt Berger & Cía., Cerrito 677, Tel. 81451.

E. Linne & Cía., Mercedes 1177, Tel. 86685.

E.Scheidtler, Cuareim 1562.

Tintorerias

FAERBEREIEN UND REINIGUNGSANSTALTEN

P. Aubermann

Chemische Reinigung von Kleidern und Hüten

garantiert gründliche deutsche Arbeit.

ZABALA 1467

Traductores

UEBERSETZER

Pablo Müller, Mercedes 811, Tel. 80372.

Transportes

GEPÄCKTRANSPORTE

A. Albrecht, Misiones 1543, II.

Zapaterías

SCHUHMACHER

Eugen Haar, Lima 1488.

A. Reichmann, Casavalle 36.

Aeltestes deutsches Schuhgeschäft am Platze

Grösste Auswahl in:

Herrenschuhen

Oekonomieschuhe $ 2.90

Freudenberger Box Calf $ 4.90

Stefan Schmidt

PAYSANDÚ 1203

Werbe-GRAPHIK

P·TSCHIERSKY·

PALACIO SARANDI

SARANDI 444

imprenta
teutonia
Confiemos sus impresos
por nuestra excelente maquinaria, por nuestra depurada técnica, por la dedicación en la preparación de los trabajos y el modernismo que le imprimimos.!!
bmé. mitre 1413
u.t.e. 83344

Anschrift: „DEUTSCHE WACHT", Piedras 406, I
Casilla de Correo 434 (ohne Zusatz) **Teléf. UTE 8-7262**

A

Abel, Carlos — a. c. Francisco Aguilar 837
Abel, José — Zabala 1272
Abendrot, Walter — Guardia Oriental 3225
Achenbach — Colonia 1922
Ackermann, E. y R. — Colonia Suiza
Ackermann, José — La Paz
Ackermann, Rudolf — Cacilla 526
Ackermann, Santiago — Est. Juan Jackson, Dep. Colonia
Adamowski, Carlos — Dalmiro Costa 4476
Adelbrecht — Arenal Grande 1732
Adelbrecht, Hans — Cerrito 735
Aellen, Santiago — Colonia Suiza
Aguer, Carlos (sastre) — Pan de Azúcar Maldonado
Aguerre, Dr. J. A. — Soriano 1175
Ahlig, Kurt — 25 de Mayo 555
Ahren, Hjalmar — Chucarro 1261
Ahrens, Heinrich A. — Vecinal 45, Jardín de la teja
Albers, Ernst — San Fructuoso 974
Albrecht, Arthur — Misiones 1543, II
Albrecht, G. — Juan Carlos Gómez 1305
Albrecht, Ida — Misiones 1543
Albrecht, Valentin — Piedras Coloradas, Dep. Paysandú
Allar Antón — Magallanes 1758
Allar, Franz — Misiones 1260
Allinghan, J. — Presidente Oribe 14 9
Almasi, Iwan — Fco. Miranda 56
Alpenländer Verein — Tuyutí 2797
Althaber, L. — Melo 2373
Althaller, Sophie — Nelson 3192
Amann, Santiago — Colonia Suiza
American Radio Service — Ejido 1385
Anders, Heinrich — Emilio Rens 2435
Andersen, Anker — Zabala 1338
Andersen, Jorge — Calle Pampas 2119
Andreae, Benito — Larrañaga 4044
Andres, Heinrich — Juanico 4078
Anheil, Hans — Recinto 1355
Anilinas Alemanas S. A. — Uruguay 1250
Anlauf, Arthur — Dr. E. Estrázula 1431
Anlauf, Franzisca — Dr. E. Estrázula 1431
Anlauf, Heinrich — Colonia, Rep. O. del Uruguay
Antola, Frau — Luis B. Cavia 3074
Arcos, Dr. Pérez Ignacio — 25 de Mayo 738
Arco — J. Carlos Gómez 1493
Arnst, Friedrich — Colonia Nin y Silva, Piedras Coloradas, Dep. Paysandú
Arrarte, Erasmos — Villa Colón, Avda. Lezica s. n.
Arp, August — San José 874
Ass, Erich — Dufort y Alvarez 8 a
Aubermann, Peter — Zabala 1467
Aude, Heinrich — Colonia, Rep. O. del Uruguay
Auer, Ferd. — Maltería La Paz
Aufermann, Fritz — Cas. Correo 107
Aufermann, Grete — Carlos Berg 2479
Aussenhauer, Luis — Piedras 430
Azevedo, Dr. Llambias — Piedad 1360

B

Baatz, W. — Consulado Alemán, Rincón 438
Babuczek, Anton von — Gral. Palleja 2590
Back, Julio — Centenario 3090
Backhaus, Antonia — Solano García 2331
Backhaus, Paul — 25 de Agosto 358
Bader, Franz — Oficial 5218, Sayago
Baehr, Karl — Ituzaingó 1512
Baenzinger, Jorge — Est. Coñi, Dep. Florida
Baer, Anna Antonia — Ramón Castriz 2598 (Unión)
Baer, Margarita — Ramón Castriz 2598
Baeumel, M. — 9 de Abril 1602
Balfanz, Wilhelm — Las Rosas 953, Raffo
Balitt — Grecia 312
Balje, A. — Magallanes 1871
Balje, Clara — Nueva York 1603
Balje, Hans — Nueva York 1606
Baller, Isidor — Gaboto 1510
Baluga, M. — Madrid 1422
Baltruschat, Hans — Montero Vidaurete 37, Pantanoso
Baltruschat, Jons. — Buenos Aires 541
Bambula, Carl — Cerro Largo 851
Banco Alemán Transatlántico — Zabala 1463
Band, Max — Oficial 149, Peñarol
Bandis, José — Paysandú 1741
Bandorf, Rudolf — Avenida Millán 3466
Bangerter, Adolf — Canelones 1074
Bangerter, F. — Canelones 1074
Bangerter, Walter — Canelones 1074
Banks, C. y N. — Fulton 218, Peñarol

Bansemer, Hermann — Doranjo Fernando 1988

Bansenboek, Hans — Atahona 46 a

Banzhaaf, Otto — Pedro Camphell 1470

Banzhaaf, Walter — Pedro Campbell 1470

Barbknecht, Emil — Zabala 1463

Barbknecht, Ewald — Oficial 1 a No. 19, Sayago

Barcia, Pedro A. Dr. — Soriano 1171

Barfeld, Martha — Olazabal 1060

Barfeld, Otto — Olazabal 1060

Barfeld, Wolfgang — Olazabal 1060

Barreda, Carlos — Rio Branco 1342

Barril, Augusta B. Z. de — Pablo Pérez 25

Barros, Castro Miquel — Avda. Brasil 2446

Barth, Ernst — Ulmenau, Depto. Paysandú

Barth, Ernesto — Est. Esperanza, Dep. Paysandú

Barth, Eugenia — Av. Brasil 2995

Barth & Cía. Eugenio, Sucesores — 25 de Mayo 731/37

Barthel, A. — Entre Ríos 1060

Bartels, August — Comodoro Coé 3688

Bartels, Rosa — Comod. Coé 3688

Bartels, Werner — Comodoro Coé 3688

Bartl, Josef — Maldonado 1243

Bartschat, Hans — Paysandú 888

Bartram, Walter — Rincón 493

Bassewitz, Alberto — Guatemala 1438

Bastos, A. Señora — J. Suárez 3561

Bastos, E. de — Convención 1136

Batzdorfer, Paul — Sarandí 417

Baudach, Clara — Cerrito 339

Baudach, Richard — Cerrito 339

Baudendistel, Franzisca — Ellauri 814

Bauer, A. — Gral. Farías 1843

Bauer, Carlos — 25 de Mayo 681

Bauer, Gustav — Paraguay 2303

Bauer, José — Uruguay 1181

Bauer, Jorge — Hamburgo 1686

Bauer, Josef — Irlanda 2185

Bauer, Otto — Calle Valle Eden 3718

Baumann, P. — Flores via Durazno

Baumann, Wilhelm — Vergara "Arrozal 33" Depto. Treinta y Tres

Baumbach, O. — Ellauri 1159

Baumbach, Wilhelm — Galicia 927

Baumgartner, Hans — Casilla 507

Bausenbock, Hans — Atahona 46

Bauza, Julio A. Dr. — Rio Negro 1380

"Baviera" — Juncal 1371

Bayer, Adolf — Camino Durán, Colón

Bayer, Else — Piedras 437

Bayer, Richard — Piedras 437

Bayer & Cía. — Piedras 437

Bayrische Bierstube — Juncal 1369, Plaza Independencia

Becherer, Erwin — Durazno 1265

Becherer, Anna — Durazno 1265

Beck, Anton — Camino Molino de Raffo 615

Beck, M. Amalie — Arocena 31, Carrasco

Becker, de — Santiago Nievas 2281

Becker, F. G., Ing. — Gaboto 1567

Becker, Heinrich — Constituyente 1763

Becker, Heinz — Rincón 491

Becker, Hermann — Est. La Palma Goñi, Florida

Becker, Joh. Herm. — Piedras 330 P. 4 Depto. 16

Becker, Josef — Ituzaingó 1534

Becker, J. — Zabala 1463

Becker, Karl — Rincón 660

Becker, K. — Puerto del Sauce, Dep. Colonia

Becker, Leonore — Gaboto 1567

Becker, Maria Ilca — Piedras 630

Becker, Ottilie — Cerrito 663

Becker, W. — Soriano 777

Behr, Antonio — Cerrito 271

Behrens, Aimée — B. Artigas 1442

Behrens, August — Piedras 415

Behrens, Ernestine — Lord Ponsomby 2480

Behrens, Käthe — Ellauri 840

Behring, Emil von — Vázquez 1169

Beier, Arndt Peter — Cuareim 1996

Beissel, David — Ulmenau, Dep. Paysandú

Beissel, Gottfried — Ulmenau, Dep. Paysandú

Beiser, Elisabeth — Soriano 1358

Bell, Otto — Obras Portuarias, Fray Bentos, Dep. Rio Negro

Belloni, María — Juan C. Dighiero 2474

Benders, (Hnos.) — Chuy, Dep. Rocha

Bendziecha, Johann — Iguazú 7a

Benoit, Rosa Pauli de — Rio de Janeiro 309

Benson, Arthuro — Anebracho 2709

Bentner, Ernst — Ramón Cáceres 495

Berg, Georg — La Sanducera, Est. Quebracho, Paysandú

Bergdahl, F. — Ituzaingó 1590

Bergengruen, Erna — 21 de Setiembre 3077

Bergengruen, Karin — 21 de Setiembre 3077

Bergengruen, P. R. — Piedras 350
Berger, Alfredo Robert — Guatemala 1438
Berger & Cía., Curt — Cerrito 677
Berger, C. Werner — Imprenta Colonia Suiza, Colonia Suiza
Berger, David — Colonia Suiza
Berger, Erna — Itala 1580
Berger, Franz — Paraguay 1420
Berger, Heinz — Paraguay 1420
Berger, Hermann — Piedras 350
Berger, Hugo — Pedro Olmida 2620
Berger, J. C. — Mercedes 787
Berger, Joachim — Rivera 3298
Berger, José — Est. St. Luis, Dep. Colonia
Berger, Julius — Cerro Largo 851
Berger, Karoline — Cnel. Mora 473
Berger, Lina — Luis de la Torre 463
Berger, Lydia — 25 de Mayo 731
Berger, Maria — Colonia Suiza
Bergkirchner, Hans — Est. La Cordobesa F. C. del F. Dep. Flores
Bergles, Carlos — Yaguarón 1174
Bergmann, A. — Reconquista 461
Berndt, Kurt — Colonia La Palma, Sarandí del Yí, Dep. Florida
Berner, C. — La Paz 1577
Berner, Luise — La Paz 1577
Berner & Heilmeier — La Paz 1577
Bernhard, F. — Peñarol
Bernhard, Jakob — Ituzaingó 1216
Bernitt, Allys — Laguna Merín 12
Bernitt, Rudolf — Misiones 1472
Bernitt & Cía. — Misiones 1472, Deutsche Schiffsagentur
Bertrand, Max — Canelones, Dep. Canelones
Bertullo, Dionico — Colonia Mercedes, Dep. Soriano
Betzler, Ortiz 2915
Betzler, Otto — General Rivera, Tacuarembó
Beumassar, Bruno — Colón 1372
Beumel, Michael — 9 de Abril 1602
Beutner, Ernst — Chuy 3222
Beyeler, Martha — Solano García 2261
Beyeler, Walter — Pal. Salvo Pis. 9
Beyer, Adolf — Camino Durán, Colón
Beyer, Anton — Pinyaral 8, Maroñas
Beyer, Friedrich — Isla de Flores 1125
Beyer, Karl — Juan Jackson 1038
Bezkidnjak, Josef — Piedra Alta 1532
Bichsel, M. — Casilla de Correo 14
Biegler, Reinhold — Calle Uruguay, Paysandú
Bieler, Johannes — Manuel Pagola 3156
Bier, Oskar — 25 de Mayo 731/37
Bierbaum, Helene L., — Paysandú 1772
Bierdel, Ernst — Lima 1528, Dep. 3
Bierling, J. V. — Soriano 1161
Biermann, Friedrich — Canelones 2529
Biermann, Heinrich — San Antonio, Est. Santa Rosa, Depto. Canelones
Binder, David — La Paz 1289
Binder, Elisa — La Paz 1289
Bindoskat, Artur — Paysandú 888
Binnes, Albert — Figueroa 1815
Bintz, Fil. — Camino Propios 3088
Biringer, Andreas — Magenta (cam. Propios) 3908
Birkhoelzer, Anton — Guatemala 1438
Birkhold, Fed. — Col. Ecilda Paullier, Dep. San José
Birkholz, Kurt — Juan J. Arteaga 1390
Birkner, Erich — Calle Cannstatt 3020
Birr, K. — Cerrito 253
Bischoff, F. — Domingo Torres 131
Biswanger, Luis — Arangua 17, Peñarol
Bittner, Franz — Cam. Propios 2016
Blacke, Maria de — J. Nuñez 2890
Blankschein, Christina — R. Fernández 265
Blankschein, Willy — Uruguay 1250
Blennert, Franz — Pozos del Rey 1337
Bloemer, Fritz — J. M. Silva 4258
Bloemer, Maria — José M. Silva 4258
Blohm, Friedrich — Zabala 1463
Bludau, Max Emil — Asamblea 24, Buceo
Blum, Frieda — Almacén Rubio, S. Carlos, Depto. Maldonado
Bobenrieth, José Luis — Estación La Plata R. O.
Boccoli, Berta Giesse de — Calle Ciudad de Calvi 928
Bock, Albert — Baltimore 15
Bock, Telesforo — Mercedes, R. O.
Bocksberger, Walter — Figueroa 1815
Bockwitz, Bruno — Soriano 864
Boeckelmann, Diedrich — Piedras 350 Res. Av. España 2721
Boeckelmann, Käthe — Av. España 2721
Boehnke, Rudolf — Colonia Palermo, Dep. Florida, Correo La Cruz
Boehringer, Karl — Magallanes 1871
Boerger, Dr. Prof., Albert — "La Estanzuela", Depto. Colonia
Boerger, Elisabeth — Estanzuela, Dept. de Colonia

Boerger, Hans — Rivera R. O.
Boesenberg, Otto — Propios 2979
Boettcher, Erich — Comercio 1485
Boettcher, Otto — Canelones 1840
Boettcher, Walter — Arenal Punta, Piedras, Carmelo
Boettger, Heinrich — Sierra 2294
Boethig, Guillermo — Camino Ariel 5177 Sayago
Boethig, Maria — Ariel 5177
Boethig, Reinhold — Camino Ariel 5177
Boethig, Richard — Cam. Ariel 5177
Bode, Reinhold — Pan de Azúcar, R. O.
Bohm. Otto — Baltimore 11
Bohn, Anna — Galicia 1176
Bohn, Calle 11, No. 177, Villa Casabó
Bohn, Gerhard — Camino Propios 2979
Bold, Ewald — Magallanes 1871
Boll, August — Convención 1283
Bolla, Ignacio — Punta de Váldez chico Dept. San José
Bolla, María — Uruguay 924.
Bolz, Ewald — Batoví 2066.
Bolz, E. — Fábrica de Tejas, Buschental, Dept. San José.
Boms, Eugen — Ganaderos 274.
Bonath, Otto — Sarandí 417.
Bongoll, Alfred — Bequeló 2332.
Bongoll, Heinz — Bequeló 2332.
Bongoll, Marie — Bequeló 2332.
Bongoll, Martha — Bequeló 2332.
Bongoll, W. — Av. Garibaldi 1756.
Borchardt, Wtw. — Ganaderos 3090.
Borchers, Hans — Baltasar Vargas 1138. Dep. 1.
Borchers, Margot — Camino Castro 801. Dep. 3.
Borger, Robert — Pérez Castellano 1381.
Bornemann, Elsa — Cartagena 1590.
Borovitz, Franz — Guatemala 1438.
Bottaro, Luis P. Dr. — Uruguay 1316.
Both, Martín — Sarandí 269.
Bott, Max — Mendoza 2630.
Botto, Hortense — Las Heras 2113.
Boyens, Juan — Laguna Merín 4213.
Bozic, Josef — Calle Cádiz 3164.
Braemer, Wilhelm — Estanislao Vega 161.
Braga, David — Florida 1229.
Brandes Sienra, Carlos — Rincón 658.
Brandes & Cía., C. — Rincón 658.
Brandes, Elina — Rincón 658.
Brandes, Karl — Rincón 658.
Brandl — Z. — Cádiz 3155
Brandt, Franz — Cannstatt 45a.
Brandt, Heinrich — Estación Pandule, Dep. de Paysandú.
Brandstaeder, Konrad — Cerrito 271.
Branner, Carlos F. — Juan P. Laguna 3496
Brantel, Josef — Santiago de la Bandera 852.
Branz, Hub. — La Estanzuela, Dep. Colonia
Bratschl, Greising Irma — Colonia Suiza
Braun Albert — Colonia 19 de Abril, Ulmenau, Dep. Paysandú.
Braun, Albert — Canelones 919.
Braun, Arnst Lydia — Ulmenau, Dept. Paysandú.
Braun, G. — Río Branco 1589.
Braun, Grete — Pal. Salvo, P. 14, Dep. 27
Braun, Lydia — Colonia 19 de Abril, Ulmenau, Est. Porvenir.
Braun, Wilhelm — Colonia 19 de Abril, Ulmenau, Estación Porvenir.
Brauning, W. — Solís 1480.
Brehm, Otto — Pueblo San Javier, Dep. Río Negro.
Brehmer, Ernst — Ejido 1674.
Brehmer, Fritz Hugo — Misiones 1434.
Breitenbach, Rosa — Valle Edén 3718.
Bremer, Walter — Cerrito 518.
Brenner, Carl — Spickermann 46.
Brenner, Paul — Ituzaingó 1272
Brendel, Hans — Laguna Merín 4491.
Brendle, Lina — Médanos 1180.
Brettschneider, Heinz — Ganaderos 6090 Nuevo París.
Breuning, Emil — Porongos 2443.
Brinker, Hna. — Vidaurreta 180, Pueblo Victoria.
Brinkmann, Theodor — Tapes 966.
Brodbeck, Hugo — Ituzaingó 1534.
Broer, Bruno — Wáshington 281.
Broer, Olga — Wáshington 281.
Brolund, Anni — Roque Graceras 708.
Brolund, R. — Rincón 462.
Bronetzki, Adolf — Arezzo esq. Cannstatt
Brosse, Otto — Maciel 1327.
Brosius, Walter — Palacio Salvo, Piso 9.
Bruchmueller — Calle 11, N.º 192, Villa Casabó.
Bruecken, Hermann — Cerrito 339.
Brückenwirt, La Paz — Autobus Fs.
Brückner, Padre — Paysandú 763
Brüdner, Alexander — Rincón 593
Brüning, Eduard — Robinson 3669
Brüning, Heinr. — Robinson 3669
Brüning, Paul — Robinson 3669

Bruglemans, A. T. A. — Juan de Jackson 862
Bruglemans & Rosner — Panadería Amsterdam, Calle Municipio 2122
Brunner, José — Millán 3399
Buch, Adolfo — Mercedes 967
Buch, Bruno — Mercedes 967
Buch & Cía. — Mercedes 967
Buch, Helene — Mercedes 967
Buch, M. Rudolf von — 25 de Mayo 731
Buch, Reinhard — Mercedes 967
Buchbinder, Jakob — Calle Rocha 2364
Buck, Georg — Ulmenau, Depto. Paysandú
Buck, Hans — Colonia, Depto. Colonia — Calle Rivera
Buckhardt, Ernst — Rondeau 1572
Buckowsky, Franz — Alsacia 3784, B. Hip.
Bucksatk, Karl — Cerrito 661
Budchinek, Alexander — Chimborazo
Büchel, Heinr. — Col. La Palma, Sarandí del Yí
Büchner, Albin — Pueblo San Javiar, Dep. Río Negro
Büchner, Georg — Pueblo San Javiar, Dep. Río Negro
Büchner, Georg — Colonia Valdense, Est. Bellaco, F. C. M.
Büchner, Kurt — Venezuela 1457
Bühl, Fritz — Instrucciones 44
Bühl, Otto — Puerto del Sauce, Dep. Colonia
Büscher, Hans — Camino Ariel 5175
Büscher, Juan — Camino Ariel 5175
Büscher, Maria — Camino Ariel 5175
Büscher, Walter — Gámbetta 11, Peñarol
Bulk, Hans — Molino Colonia, Colonia
Bujard, Rudolf — Convención 1263
Bunge, Jacob — Colonia Nin y Silva, Piedras Coloradas, Dep. Paysandú
Bulby, A. — Durazno 887, Dep. 7
Burbach, E. — Triunfo 55
Burckhard, Maria — Cannstatt 2986
Burckhard, Martín — Cannstatt 2986
Burckhard, Paul — José Nuñez 3281
Burg, J. — Canelones 841
Burger, Frsco. — San Martin 3310
Burger, Friedrich — a. c. Escritorio Moriño Mercedes
Burkard, José — Hum. 18, Cer. de la Victor.
Burmester, Willy — Col. Belga, Paysandú Casa Blanca
Burth, Katharina — Mercedes 1324
Busse, Artur — Pedro Giral 76 (L. Tejas)
Buschbach, Heinrich — Peñarol, Camino Casavalle
Busenger, Alex — Chimborazo 4283
Buste, Max — Gral. Flores 5001 (Hipódromo)
Butzke, Albert — Itazurubi 5182, Flor de Maroñas

C

Caban, Gertrud — San Fructuoso 1851
Cadenazzi, José C. — Mercedes 629
Caldeyro, Joaquín, Dr. — Colonia 1329
Callsen, Hans Gerhard — Piedras 437
Canabal, José J., Dr. — 25 de Mayo 695
Cangl, Alexander — Ituzaingó 1286
Canto, Roberto — Luis de la Torre 933
Carstensen-Nielsen, Paul — 25 de Mayo 235
Casa Porta — Buenos Aires 404
Cassarino, P. — Misiones 1574
Cassarino, Hermanos — 25 de Agosto 435-39
Cassel, H. — Boul. Artigas 3885
Castro, José — Juan C. Gómez 1485
Cervecerías del Uruguay — Entre Ríos 1061
Cheslar, Emil — Asencio 1528 bis, Apto. 3
Choroba, Juan — Bart. Mitre 1583
Christel, Ernst — Cerrito 519
Christian, Gerda — San José 1191
Chirstiany, C. — Zapicán 2443
Christiernson — Miguel Barreiro 3324
Clarfeld & Cía. Lda. S. A., Federico — Juncal 1461/71
Clarke, Frl. — Río de la Plata 2892
Claas, Edith — Bompland 581
Claas, Else — Bompland 581
Claas, Frieda — Bompland 581
Claas, Lotte — Bompland 581
Claas, Paul — Bompland 581
Claassen, Hans — Colorado 1123
Claassen, Rudolf — José de Viera 2496
Claassen, Wally — Colorado 1123
Clausen & Cía. Ltda. — Miguelete 1503
Cleef, Nelly van — Boul. Artigas 424
Cleef, Anni van — Boul. Artigas 424
Clement, Günther — Piedras 406
Clement, Heinrich — Piedras 406 y Mercado Central, Puesto 110
Clement, Herbert — Piedras 406
Clement, Martha — Piedras 406
Club Alemán — Buenos Aires 488

Cogoi, Franz — J. C. Gómez 1485
Collazo, Antonio, Dr. — Río Branco 1271
Colegio Alemán Hindenburgschule" — Soriano 1358
Colegio Alemán, Col. Ulmenau, Est. Porvenir, Dep. Paysandú
Colegio de las Hermanas Alemanas, Salto
Cía. Gral. de Obras Públicas — Plaza Zabala 1397
Comans, Waldemar — Uruguay 1016
Compañía Telefónica de Montevideo Ltda., Misiones 1370
Constabel y Berois — Est. Tarariras, Dep. Colonia
Confitería "Oro del Rhin" — Convención 1403
Conf. Oro del Rhin, Suc. Pocitos — 21 de Setiembre 3000
Confitería Renania — Rondeau 1540
Confitería "Sarandí" — Sarandí 367
Congerís — Entre Ríos 1064
Conrad, Oscar — Pública 1664
Conrad, Willy — Santa Ana 396
Continental Reifen — a/c. Barth y Cía., 25 de Mayo 731
Cordero, Ergasto H., Dr. — Agraciada 3919
Coun, Humbert — Puerto del Sauce, Dep. Colonia
Crispenz, Adam — Est. Porvenir, Dep. Paysandú
Crispenz, Georg — Parada Esperanza F. C. M.
Csenki, Johann — Juan Paullier 1224
Curdt, Bertha — Albania 1718
Curdt, Carl — B. Mitre 1488
Curdt, Heinrich — Calle Albania 1718
Czitron, Erwin Eduard — Comercio 2587

D

Dabor, Nicolás — Misiones 1200
Dahlmann, Ernesto — Calle del Fuerte 24
Daiber, Wilhelm — Rincón 468
Dalldorf, Else — Roque Graceras 728
Dalldorf, Ernst — Paysandú 958
Dalldorf, Julius — Galicia 927
Dalldorf, Marie — Paysandú 958
Dall-Orso, P. J. — Misiones 1366
Dana, Luise — Minas 1183
D'Angelo, Olga — José M. Montero 2904
Darder, Antonio M. — Av. 18 de Julio 921
Darr, Hermine — Bogotá 3517
Darr, Ludwig — Bogotá 3517
Darula — Arquímedes 14
Dauerganer, Nic. — Granja Montijo, Est. Malabrigo.
Deambrosis, Irma — Herrera y Reissig 726
Debrovski, Josef — Recinto 374, esq. Alzaibar
Decker, Paul — Maldonado 1195
Degen, Erich — Laguna Merín 4211
Degener, C. — Zapicán 2443
Degener, Otto — Zapicán 2443
Degenfeld-Schönborn, Gräfin — 26 de Marzo 990
Dehn, Wilh. Paul — Olimar 1472
Dell, Christian — Ulmenau, Dep. Paysandú
Demicheri, Carlos, Dr. — Victoria 1568
Denissow, Michel — Gil 936
Depner, Michel — Zabala 1120
Deese, Reinhold — Estación Young, Dept. Río Negro
Detjen, Germán — Est. La Lata R. O.
Dettlinger, Federico — Av. Gral. Flores 2090
Dettmer, Nikoline — Rivera 2578
Dettmer, Rudolf — Rivera 2578/80
Deutsch, Johann — Galicia 1242
Deutsche Arbeitsfront — Piedras 406
Deutsche Chauffeurschule — Calle Ceibal 1581, Höhe Av. San Martín 2850
Deutsche Evangelische Gemeinde — J. M. Blanes 1066
Deutscher Gemischter Chor — Piedras 406
Deutscher Gewerbebund — Piedras 406
Deutsche Handelskammer in Uruguay — Piedras 406, Escr. 6
Deutscher Industrie-Dienst — Piedras 406
Deutscher Klub — Buenos Aires 488
Deutsche Gesandtschaft — Rincón 438 III
Deutscher Krankenverein — Casilla 289
Deutscher Männerchor Montevideo — Soriano 1658
Deutsch-Oesterreichische Vereinigung — Casilla 541
Deutscher Ruderverein — Barra S. Lucía
Deutscher Schulverein — Soriano 1658
Deutsche Schule — Col. Ulmenau, Dep. Paysandú
Deutscher Schulverein Montevideo Nord — Av. de las Instrucciones esq. Peñarol
Deutsche Sportvereinigung Montevideo — Av. de las Instrucciones 67
Deutsche Segelflieger Vereinigung — Convención 1403

Deutscher Turnverein Montevideo — Soriano 1658
Deutscher Verein Montevideo — Riachuelo 50
Deutsche Wacht — Casilla 434
Deutsche Zahnklinik — Río Branco 1537
Deutschland, H. — Guayaquí 2906
Dickow, Carl — Dunant 20, Barrio Buenos Aires, Piedras Blancas
Dickow, Willi — San José 1133
Diehl, Heinrich — Parada Esperanza, Dep. Paysandú
Diehl, Hermann — Zabala 1463
Dienelt, A. — Cerrito 723
Dienisch — Zabala 1238
Dieringer, María S. — Nuevo Berlín, Est. Haedo F. C. M.
Dieringer, J. — Nuevo Berlín, Dep. Río Negro
Dierking, Willibald — José Benito Lamas 2711
Diessner, Carl — Asamblea 43
Dietrich, Antón — Calle 12 Nº 175, Casabó
Dietrich, Enrique — Colonia Suiza
Dietrich, Erwin — Vechia 924
Dietrich, Jacob — Nicaragua 1924, II
Dietrich, Josef — Calle Guaraní 1491
Dinger, Otto — Luis de la Torre 463
Distler, Johann — Chapeguí 524
Dittmann, Oskar — Larrañaga 1457
Dittmer, Harald — Uruguay 1280
Divischek — Parma 32
Dix, F. — Colonia 1074
Dix, Friedrich — Cubo del Norte 3670
Dix, Hildegard — Cubo del Norte 3670
Dix, Oscar — Cubo del Norte 3670
Dix, Robert — Cubo del Norte 3670
Dix, Werner — Cubo del Norte 3670
Dobler, W. — Uruguay 826
Doctorchik, Wolf — Treinta y Tres 1481
Doelderlin, C. — Est. Tarariras, Dep. Colonia
Doepfer, Klara — Millán 2500 bis
Doerner, Christof — Buenos Aires 367
Doerner, Martín — Médanos 1776
Doery, Frco. — Av. Sayago 1548
Doesterlin, von Marinus Joh. — Cerrito 428
Dockheer, A. J. — Boul. Artigas 424
Doll, Eduard — Constitución 225
Dombrowski, A. — Vázquez 1507
Doreli, José — Logroño 19, Peñarol
Dreher, A. — Rincón 468
Dreher, Antón — Col. P. Viana, E. Guichón Dep. Paysandú
Dreher, Georg — Camino Fontana
Dreher, Guillermo — Catalán Grande, Dep. Artigas
Dreier, Juan H. — Av. Brasil 2691
Drescher, Moritz — Américo Vespucio 1351
Dreissig, Lulu — Pedro Berro 727
Dreissig, W. — Calle Rincón 462
Drews, Albert — Guardia Oriental 3117
Dreyer, Georg — Uruguay 1388
Drobnitzky, Simón — 25 de Mayo 679
Droemer, Erich — Pal. Salvo, Piso 9
Droemer, Ernst — Paso de la Arena, Dep. Montevideo
Droeste, Frsc. — Justicia 2311
Dueringer, Albert — Vázquez 1071
Duernhoefer, Helene — Cavia 2873
Duernhoefer, Eduard — Cavia 2873
Duernhoefer, Otfried — Cavia 2873
Dutine, Adolf — Cdd. Paysandú, Molinos de Paysandú S. A., Depto. Paysandú
Dvenzek, Gustav — Dalmiro Costa 30

E

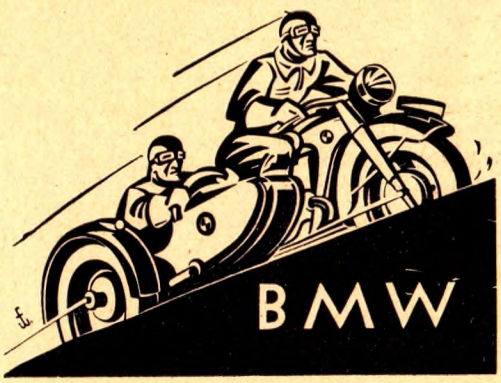
Eberhardt, Erwin Friedrich — Guatemala 1438
Eberl Emma S. de — Pintos Cardeiras 5837
Eberl Miller, Hans — Pintos Cardeiras 5837
Eberl Schneider, Victoria — Pintos Cardeiros 5837, Colón
Ebert, Albert — Pueblo San Javier, Dep. Río Negro
Ebert, Christian — Oficial 1686, Peñarol.
Ebert, Karl — Ecia. Sauce de Buricayupí, Dep. Paysandú
Ebbler, W. E. — Bart. Mitre 1492
Eckartsberg, C. H. von — Ellauri 826
Eckartsberg, Kurt v. — Ellauri 826
Eskartsberg, María von — Ellauri 826
Eckartsberg, Wolf v. — Ellauri 826
Eckert, Francisco — Cerro Largo 812
Eder, Amelia — Camino Maldonado, Santa Rosa, Klm. 11, Columna 82
Edinger, Johann — Jaime Zudáñez 117
Effa, Eduard — Oficial 4 Nº 16 (Atahualpa)
Effenberger, Carlos — Jefe de la Usina Eléctrica, Piriápolis
Egener, Carl — Constituyente 1959, Dep. 8

Egger, Eugenio, Dr. — Colonia 2097
Egger, Josef — Ganaderos 4922
Eggers, Hermann — Treinta y Tres 1483
Ehemann, Willy — Emilio Zola 4762, Barrio Marconi
Ehlert, Adolf — Gral. Flores 2031
Ehlert, Alfred — Eugenio Garzón 1692, Colón
Ehlert, Walter — Av. Al Peñarol 160
Ehmer, Hermann — Cerro Largo 851
Ehrhard, Adam — Ulmenau, Dep. Paysandú
Ehrhard, David — Ulmenau, Dep. Paysandú
Ehrhard, Reinhard — Col. 19 de Abril, Ulmenau, Est. Porvenir, Paysandú
Ehrich, Antonia A. de — San Martín 2167
Ehrlich, Georg — Ulmenau, Dep. Paysandú
Eich, Willi — Cerrito 337
Eichelberger, August — Camino Casavalle 4405
Eichhorn, Alfred — 25 de Mayo 635
Eichmann, Friedrich — Paysandú, R. O.
Eifler, Jorge — Rincón de la Bolsa, Dep. San José
Einoeder — Entre Ríos 1064
Eisele, Guillermo — Pueblo Canelones, Est. Canelones
Eisenhauer, Friedrich — Camambú 59, La Teja
Eisenhauer, Karl — Camambú 59, La Teja
Eisenschenk, Francisco — San José 820
Ejército de Salvación, Asilo Nocturno — Guatemala 1438
Elkanas, Miguel — Eugenio Garzón 1180
Elerd, Adolf — Brito del Pino 1082
Ellermann — Comodoro Coe 3684
Elvers, Gertrud — Misiones 1472
Elvers, Hans — Misiones 1472
Emme, Adolf — Valle Edén 3727
Emme, Anita — Valle Edén 3727
Encke, Albert — Mateo Cortez 57
Ennes, Luis — Feliciano Rodríguez 2747
Engel, Fredy — Boul. Artigas 1270
Engel, Fritz — Isla de Flores 1328
Engelhardt, Francisco — Tala de Migueleto, Dep. Colonia
Engelhart, Georg. a. c. S. K. F. — Uruguay 986.
Engler, Ernst — Alzaibar 1331
Englert, Emil — Arenal Grande 2431
Engster, Carlos — Colonia Suiza
Enskat, Kurt Alfred — Río Branco 1268
Epp, C. — Gil 1141
Epp, Frieda — Canelones 2544
Eppinger, Erich — Rincón 625
Erb, Heinrich — Cerrito 339
Erbes, Lydia — Ulmenau, Dep. Paysandú
Ermlich, P. — Paraguay 1208
Ernst, Adolfo — Maldonado 881
Ernst, C. — Ecilda Paullier, Dep. San J
Ernst, Franz — Batoví 2237
Ernst, Thomas — Ituzaingó 1534
Ertel, Reinh. — Soriano 1658
Escuela "Alemana" — Vilardebó esq. San Martín
Escher, Nicola — 25 de Mayo 675
Estancia "Los Cerrillos de San Juan" — Las Conchillas, Dep. Colonia
Estapé, José M. — Cuareim 1467
Esterer, José — Cerrito 339
Estrada Susviela, Elbio — Río Branco 1546
Etcheverry, J. Carlos, Dr. — Andes 1533
Ettlin, Pedro — Colonia Ecilda Paullier, Dep. San José
Etzel, Antonio — Dr. María Silva 4200
Etzel, Artur — Hacha 104
Ewender, Erwin — Alzaibar 1331
Ewerett, A. O. — Uruguay 986
Eymer, Carl — Constituyente 1958

F

Fábrica Nacional de Botones, Fonseca y Cía. — Rondeau 2355
Fachet, Antón — Estrella del Sur 1597
Fachet, Ch. — Estrella del Sur 1597, Peñ.
Fahrenbach, Jorge — Ejido 887
Falkner, C. — Uruguay 1130
Faltus, Jorge — Río Branco 1572
Fander, Georg — Miguelete 1246
Fanquemont, Luis de — Capurro 774
Farkas, Wilhelm — Hotel Argentino
Farnkopf Schilling, Elena M. — 18 de Julio 1489
Farreto, Salvador — Schiller 4632
Fasching, Gustav — Cerrito 339
Fassnach, Heinrich — Avda. Italia 3369
Faupel, Otto — Timote 25, Nuevo París
Faust, August — Young, Dep. Río Negro
Faust, Gotfried — Piedras Coloradas, Dep. Paysandú
Fedder, Jna. — Plaza Libertad 1143
Fedrigolli, Ing. — Usina Eléctrica Mercedes
Feichtl, Josef — Ituzaingó 1512
Feller, H. — Rosario, R. O.
Feller, O. — Uruguay 1005
Fellinger, Josef — Alzaibar 1331

Felscher — Bul. Artigas 954
Felser, Joseph — Cannstatt 3153
Fender, Enrique — Guichón, Dep. Paysandú
Ferber, Francisco — San Jorge, Dep. Dur-
Ferdinand, Josef — Manuel Acuña 1213
Ferres, Dr. — Boul. España 2831
Ferenczi, Eilsabeth — Luis de la Torre 414
Ferenczi, Ing. — Cerro Largo 851
Feuchtl, Josef — Cerrito 686
Feuerherd, Else — Gral. Pagola 3099
Feuerstein, August — Chocabuceo 1771
Feuerstein, Heinrich — Cerro Largo 791
Feuerstein, Ricardo — Gonzalo Ramírez 1364 bis
Feureder, Ernst — a/c. Introzzi. — Rondeau esq. Galicia
Feye, Adalberto — Agencia Chevrolet, Colonia, R. O.
Fichtl, Max — San Salvador 1716.
Fichtner, Carlos — Andes 1265
Fieberitz, Wilhelm — Santiago de la Bandera 862
Fiebig, Otto — Ganadero 4962
Fiedler, A. — Cangallo 1897
Fiesel, Federico — Camino Burgues 121
Fieseler, Guillermo — Flores, Dep. Flores
Filipp, Vinzenz — Tosti 4667, Peñarol
Finkebein, Richard — Feliciano Rodríguez 2715
Fink, A. — Teodoro Alvarez 23
Fink, Karl — Entre Ríos 1064
Finkelde, Ella — J. B. Cavia 2783
Finkelde, Ernst — Cerrito 677
Finster — Guaviyú 2386
Finsterwald, Carlos — Av. Sarmiento 2259
Finsterwald & Schaich — 25 de Mayo 635
Fischer, Alberto — Est. Bellaco, Dep. Río Negro, Fray Bentos
Fischer, Benjamín — Misiones 1277
Fischer, Cristiano — Tres Vendas, P. Yaguarí, S. Rivera.
Fischer, Eugen — Camino Cástro 623 p.
Fischer, Franz — Piedras 350
Fischer, G. — Piedras 594
Fischer, Guillermo — Est. Bellaco, Dep. Río Negro
Fischer, Gustav J. — La Estanzuela (Dep. Colonia)
Fischer, Hermann — Almacén Rubio, San Carlos
Fischer, Juan K. — J. A. Cabrera 4001
Fischer, Johann — Carrera 4001
Fischer, Ludwig — Larrañaga 3015
Fischer, María Elena — Sarandí 425
Fischer, Marianne — Av. Buschental 3478
Fischer — Oficial 4, Peñarol
Fischer, Oscar — Fray Bentos
Fleck, Josef — Guatemala 1438
Fleck, Ludwig — Arenal Grande 2435
Flegel, Elfriede K. de — Olimar 1574, Ap. 1 Tel. 83252
Flegel, Ernesto — Olimar 1574, Ap. 1
Fleischer, Georg — Arezzo 3058
Fleischer, Kurt — Méndez Núñez 2767
Fleischhauer, Fritz — Rosario Oriental — Quinta Budetti, Dep. Colonia
Flentje, Alfredo — a/c. Eugenio Barth y Cía., 25 de Mayo 731
Fleutze, A. — 25 de Mayo 735
Flick, Wilh. — Zabala 1238
Fliegler, Josef — Itazurubí 10, Flor de Mar.
Flintsch, Adolf — a/c. Maltería Nacional S. A., La Paz, Dep. Canelones



Flipo — Cerro Largo 915
Florería Misiones — Misiones 1468
Florian, Guillermo — Mercedes R. O., Cerro Largo 907
Foerster, Georg Ing. — Uruguay 833
Foerster, Rudolfo — Sancho Panza 3233
Foerster, Rudolf — Galicia 927
Folkerts, Heinrich — Zabala 1463
Fonseca & Cía. Ltda. — Av. Gral. Rondeau 2355/63
Forker, Elisabeth — Larrañaga 2907
Forker, Werner — a/c. Eugenio Barth y Cía., 25 de Mayo 731
Fortner — Florida 1277
Franco, Eduardo — Cerro Largo 1001
Frandsen, Juan — F. Sánchez, Mercedes, Dep. Soriano
Frank, Arturo E. — Solís 1480
Frank, Franz — Victoria 1359

Frank, José — José Montero 2726
Frank, Martha — José Montero 2726
Frank, Mathilde — Paraguay 1391
Frank, R. — José Montero 2726
Franke, Carlos — Av. Rondeau 2255
Franke, Engelbert — Piedras 419. Escr. 10
Franke, Elisabeth — Rivera 3501
Franke, Herm. — Carreras Nacionales 725
Franke, Herm. — Valladolid 24
Franke, Oscar — Cam. Santos 4311
Franz, Emil — Cabaña Anaya — Paso de la Arena.
Frasch, W. — 25 de Mayo 731/37
Freimann, F. — Canelones 1372
Freistadt — Calle 11 N.o 204, Casabó
Freiwald — Almacén Barreiro, Trinidad
Frerichs, August — Ituzaingó 1512
Frey, Alfredo — Colonia Suiza
Frey, Juan — Colonia Suiza
Frick, Carlos — Estancia "El Aguila" Dep. Río Negro
Frick, D. Carlos, Dr. Plaza Libertad 1356 P. 8, D. 16
Fricke, H. — Albania 7
Fricke, Ottilie — Albania 7
Friedrich, Annemarie — Debali 3108
Friedrich, Carlos — Buenos Aires 275
Friedrich, Georg — Debali 3108, Flor. de M.
Friedrich, Wilhelm — Rocha 2509
Friml, Ladislao — San Martín 3145
Frisch, D. Ciro — 25 de Agosto 745
Fritsch, Karl — Américo Vespucio 1351
Fromm, Heinrich — C. Nin y Silva, P. Colorad., Paysandú
Frucht, G. — Salto 1125
Frucht, W. — Río Negro 1169
Fruehwirt, Lucas — Prolongación Goethe 84, Peñarol
Fruhstorfer, J. — Cannstatt 3419
Fuchs, Andreas — Col. de la Palma, Sarandí del Yí
Fuchs, F. — Labandeira 3442
Fuchs, Hans — Lima 1263
Fuchs, Heinrich — Piedras Coloradas, Dep. Paysandú
Fuchs, Jacob — Av. Peñarol 12
Fuhrmann Ltda. S. A. — Av. Rondeau 2255
Fulberg, E. — 25 de Mayo 259
Fulde, Otto — a|c. Cooper e Hijo. Piedras 357
Fultz — Reconquista 412. Dep. 1

G

Gaal, de — Ellauri 161, Punta Carreta
Gaal, Francisco — Zabala 1376
Gabrichzyk, August — Gregorio Funes 3015
Gabriel, de — Juan Carlos Gómez 1549
Gabriel, Eugenio — Uruguay 910
Gabriel, Enrique — Mercedes 787
Gaetz, Antonio — "La Estanzuela", Dep. Colonia
Gallinal, José, Dr. — Canelones 1136
Gandolfo, Paul — Patria 684
Gani, E. — Río Branco 1537
Ganser, Teodoro — Sotelo 3945
Ganzlin, Georg — Rivera 2237
García, Lagos de — Rivera 2277
Garmatz, Fritz — Abayubá 2781
Garreis, Hans — Zabala 1563
Gasser, Esteban — Sarmiento 2471
Gasser, Johann — Cuareim 973
Gauer, Wilhelm — Lionel de Gavea granja Mamboreda, Est. González, Dep. S. José
Gaul, F. — Alicante 1774
Gaul, Josefa — Alicante 1774
Gazzara, A. — Misiones 1472
Gebel, Georg — Juan C. Gómez 1482
Gebhardt, Fritz — Río Branco 1526
Gebhard, Johann — Canarios 3822
Gehring, Juan — Corr. Mendoza, Klm. 88, Dep. Florida
Gehrke, Berthold — Aguas Corirentes, Gral. Artigas
Gehrke, Kurt — Piedad 1538
Gehrmann, Wilh. — San Petersburgo 61
Geille, Luis — Maldonado 1821
Gellner, Carl — a/c. Quintela & Cía., Cardona, Dep. Soriano
Gellner, Juan — Miguelete 1978
Gelzinnus, Martín — Ituzaingó 1464
Gemeiner, Georg — Colonia La Palma, Sarandí del Yí
Gemmer, Georg — Colonia La Palma, Sarandí del Yí, Dep. Florida
Gemmern, Wilhelm — Juncal 1520
Gensel, Hermann — Calle Ituzaingó 267, Dep. Paysandú
Gentner, Teodor — Salto 730, Mercedes, Dep. Soriano
Georgi, Rudolf — Hindobro 1308
Gerding, Willi — Juan C. Gómez 1545
Gergar, Carlos — Pérez Castellanos 1381
Gerbad, Adam — Río Branco 1120

Gerhard, Alfred — Cannstatt 3417
Gehrke, Kurt — Soriano 1658
Gerischer, Kurt — Mateo Vidal 3231
Gerling, Werner — U. T. E. Central, C. Mercedes
Germer, Félix Tonolli — Misiones 1370
Gerner, Phil — Río Branco 1112
Gerneth, Miguel — M. Berthelot 1690
Gerstenberger, Markus — Rincón 694
Gescar — Comercio 1485
Getz, F. — Tapes 966
Gfeller, A. — Maldonado 1216
Gfeller, Juan — Colonia Suiza
Gfeller, R. — San Pedro, Est. Colonia
Gfeller, S. G. de — Estación Jackson
Gieschen, Emilie — Soriano 1658
Gieschen, Familia M. — Agraciada 2306, Apto. 5
Gilomen, Federico — Colonia Suiza
Gilomen & Ferrope — Colonia Suiza
Giner, Max — 21 de Setiembre 3000
Giner, Luise — 21 de Setiembre 3000
Giribaldi, Alfredo Dr. — 18 de Julio 1296
Girke, Erich — Sarandí 264
Giulfo, J. G. — Convención 1384
Glandien, Max — Benito Riquet esq. Fraternidad 17
Glas, Peter — Carlos de la Vega, P. Molino
Glasmann, David — 25 de Mayo 240
Glatter, Raoul — Puerto Sauce.
Glasius, A. — Canelones 2305
Gleiss, G. — Mercedes 836
Glock, Paul — Ganaderos 288
Gloeden, Erna — Burgueño 4880
Gluesing, Henri — Calle Uruguay esq. Asamblea, Dep. Paysandú
Gluesing, Henry — Paysandú, Rep. O. del U., C. Bolívar, entre Tr. y Tres y As.
Gluessing, Wulf — Est. La Cascada, Dep. Paysandú
Goebel, J. — Entre Ríos 1064
Gloeckler, A. R. — Marcelino Sosa 2282
Goercke, Kurt — Asamblea 4331
Goering, Hans — Galicia 92 7
Goerle, Eduard — Marmarajá s/n.
Goerseringer, Max — Patria 2387
Goetz, Alfred — Treinta y Tres 1333
Gotz, A. — San José 888
Gotz, Arthur — La Estanzuela, Dep. Col.
Golda, Lorenz — Bruno Méndez 4023
Golding, Benno — Reconquista 584
Goldinger, Emerich — Yaguarón 1883
Golenia, Karl — Benito Riquet 1190, Pantanoso
Goller, Alfred — Cerrito 740
Gondschal, Guillermo — Sta. Lucía, Dep. Canelones
González & Falkner — Uruguay 1130
González, Justo F., Dr. — Paysandú 1282
González, Vega — Piedras 398
Gorski, Alexander y Nicolás — Est. Cardosa, Dep. Tacuarembó
Gosch, Adele — 25 de Mayo 731
Gossmann, Carl — Rincón 462
Gossweiler — Quito 1618
Gotolinsky, Aug. — Charrúa 2301
Gottschalk, Hans — Zabala 1463
Graber & Braun — Juan Carlos Gómez 1235
Grabner, Erwin — Yuyutí 2797
Grabner, José — Paysandú 763
Grabosch, Juan — Calle Arangua 27, Peñ.
Graeber, Erich — Nueva Palmira 2183
Grail, Rudolf — Cam. Propios 2975
Gram, Ernst — Tarariras, Dep. Canelones
Gramer, Frida — Ejido 887
Grams, Ernesto — Hotel Girones, Est. Tarariras, Dep. Colonia
Granja Germania — Est. Pedrera, D. Canel.
Granich, Peter — Sierra 1537
Grassan, Heinrich — Ecia. La Porteña, Parada Esperanza, Dep. Paysandú
Gratwohl, F. — Eduardo Acevedo 1131
Gratwohl, Santiago — Colonia Suiza
Grauert, Eduardo H. — Isla de Flores 1668
Graumann, Oscar — Treinta y Tres (Fábrica de hielo)
Gravotto, Rius J. A. — Av. 18 de Julio 1698
Greber, Herr. — C. M. de Pena 96a
Greising, Guillermo — Colonia Suiza
Greising, Teodoro — Colonia Suiza
Grelmus, Miguel — Hervidero 2835
Grimm, Walter — 25 de Mayo
Grobauer, Georg — Mercedes 1232
Grob, Josef — Gral. María Ramírez 2085
Grochler, Adolf — Reconquista 743
Groeger, Bedrich — Mendoza 1992
Groeller, Adolf — Reconquista 743
Groete, Federico — Colonia Suiza
Grolmus, Michael — Calle la Fé 895
Gross, Emil — Calle Manuel Oribe, Treinta y Tres
Gross, Heinrich — Colonia La Palma
Grosskopf, Ing. — Fray Bentos, Dep. Río Negro
Gros, Emil — Panela 3434
Groscurth, de — Miguelete 1911
Grub, Max — Av. Brasil 2369

Gruber, Heinrich — Piriápolis, Pensión Waldschenke
Gruber, Joh. — Baltimore 1462, Peñarol
Gruen, Walter — Gral. Hornos 530
Gruen — Cam. Castro 851
Gruendel, H. — Av. Gral. Eug. Garzón 1722
Gruendler, Hermann — Teruel 18, Peñarol
Gruendler, Wilhelm — Rondeau 1540
Gruener, Ludmila — Isla de Flores 1745
Grund, Willi — Florida 1440
Grunewald, Arthur — Rivera 4122
Gsaller, Josef y Luis — Spenzer 112
Gsaller, Jose — Tuyutí 2796
Gschill, Peter — Cerrito 519
Gudarjahn, S. — Tristán Narvaja 1385
Guderjahn, Friedrich — Carr. Mendoza, Klm. 88, Dep. Florida
Guenther, Wilhelm — Piriápolis
Gugelmeier, Alice — Dr. J. M. Montero 2785
Gugelmeier, Eduvino — Colonia Suiza
Gugelmeier, Emil — Colonia Suiza
Gugelmeier, Erwin — Granja Amalia, C. S.
Gugelmeier, Guillermo — Colonia Suiza
Gugelmeier, Hermann — Colonia Suiza
Gugelmeier, Hnos. Cufré
Gugelmeier, J. — Estación Jackson
Gugelmeier, Melitta — José Montero 2785
Gugelmeier, Frl. — Caridad 1130
Gugliardi, María Luisa — Florida, R. O.
Guhle — Cabildantes 10
Gunterberg, Wilh. — Vergara "Arrozal 33" Dep. Treinta y Tres
Guss, Jacob — Colonia Concordia, Dolores, Dep. Soriano
Gussmann, Siegfried — Dr. Pena 4716
Guthmann, A. — Joaquin Suárez 3561
Guthmann, Arthur R. — Rincón 471
Guthmann, Ines — Suárez 3561
Guttenberger, C. — Avda. de las Instrucciones 915
Guyer, Annie — Larrañaga 4447
Guyer, Dr., Max — 25 de Mayo 395

H

Haar, Eug. — Lima 1488
Haar, Katharina — Lima 1488
Haar, Hedwig — Av. Agraciada 2088
Haas, Max — Guatemala 1438
Haase, Hugo — Colonia Miguelete, Dep. S.
Haase, Rudolf — Venancia Benavidez 3166
Haase, Herr — Paysandú 1205, Dep. 2
Haberling, Rich. — Arangua 26, Peñarol
Haberl, Michel — Colonia La Palma, Sarandí del Yí
Hackenbruch, Juan — Paso de Pache, Dep. Canelones
Hackhausen, Fritz — Calle Reims 1067
Hackhausen, Edith — Reims 1067
Hackhausen, Ida — Reims 1067
Hacksl, Juan — Williman 599
Haczko, H. F. — Rivera 2215
Haeberli, Carlos — Colonia Suiza, Dep. C.
Haeberli, Carlos — Millán 2862
Haeberli, Emil — Colonia Suiza, D. Colonia
Haeberling — Boul. Artigas 1410
Haering, Johannes — Capurro 934
Haering, Lucia — Capurro 934
Haertling, Hermann — Recinto 307
Hager, Xaver — Alzaibar 1238
Hagi, L. Rudolf — Calle J. E. Rodó 831 — Rivera, R. O. — Usina Eléctrica
Hahn, Otto — Cerrito 677
Haiber, Liesl — Miñones 484
Haiber, Willy — Cerrito 740
Halana, Alfred — Reconquista 584
Haller, Guillermo — Est. Tarariras, Dep. C.
Hallmann, Bruno — Yaro 1591
Hallmann, Rudi — Manuel Acuña 37
Haltrich, Georg — Blandengues 1439
Hamann, Bruno — Casilla de Correo 538
Hamacher, Otto — Rincón 508
Hammerly, Armando — Treinta y Tres 1290
Hampel, Franz — Municipio 2121
Handke, Max — Zabala 1238
Hannemann, Lotti — Calao 3645, esq. S. Petersburgo
Hanisch, Paul — Violeta 965, Peñarol
Hanitzsch, Erich — Zabala 1463
Hanitzsch, Manola — Paysandú 838
Hankwitz, Ernst — Buenos Aires 193
Hanuschek, C. — Ramos 66a
Hansen, C. — Justicia 2416
Hansen, Gertrud — Florida 1428
Hansen, J. G. — Colonia 1241
Hansen, Walter — Buxareo 1396
Harder, Arturo — Millán 901
Harder, Ida — Millán 901
Harder, Willi — Ciudadela 1170
Hardt, Engelbert — Av. Gral. Rondeau 2126
Harksen, Carlos Teodoro — Coronel Raiz 1710, Peñarol
Harksen, Lurdes — Casavalle 36
Harksen, Maria — Casavalle 36
Harksen, Ottilie — Casavalle 36
Harksen, W. — Cam. Casavalle 36, Peñarol

Harlinkhausen, Ewert — Baltimore 18, P.
Harmssen, Heinrich — Cabaña La Sanducera, Paysandú
Haro, Frl. — Buenos Aires 394
Hartert, de — Calle del Fuerte 5, Flor de Maroñas
Hartig, Ernst — Colonia 1900
Hartlich, Ernst — Tacuarí 1384
Hartlich, E. — Larrañaga 1307
Hartmann, Anna — Ramón Masini 3311
Hartmann, Clement — Calle Hum 15, Cerrito de la Victoria
Hartmann, Walter — Rio Branco 1268
Hartschuh, A. — Cubo del Norte 3682
Hartung, ,Emilio — Manuel Acuña 3370 Flor de Maroñas
Hartung, Walter — Manuel Acuña 3370, Flor de Maroñas
Hartwich, Anton — Pueblo San Javier, Dep. Rio Negro
Hartwich, Heinrich — Calle Humm 64
Hartwig, Heinrich — Pueblo San Javiar, Dep. Rio Negro
Hartwig, Julius — Pueblo San Javier, Dep. Rio Negro
Haschke, Hans — Asamblea 4334
Haselbeck, Guillermo — Colonia Suiza
Hass, Anna — 26 de Marzo 990
Hatje, Karl — Pasaje Denis 3483, casi esq. Capurro
Hauer, Erich — Calle Patria 765
Hauer, Irene — Magallanes 1871
Hauf, Ehrhard — Lazio 33 — Piedras Bl.
Hauf, Friedr. Wilhelm — Lasio 33
Haupt — Calle 11 No. 175, Casabó
Haupt, Konrad — Galicia 927
Hauser, Helene — Cobadonga 29
Hauser, Friedrich — Cobadonga 29
Heberling, Elisabeth — 21 de Setiembre 1422
Heberling, Jakob — Prudencia Vázquez y Vegall 121
Heberling, Jakob — 21 de Setiembre 1422
Hebestreit, Lisa — Rincón 458
Heck, A. — Logroño 18, Peñarol
Hegedues, Esteban, Dr. — Yaguarón 1184
Hehn, de — Yí 1619
Heider, Eduard — Roque Graceras 779
Heider & Fornio — 18 de Julio 1022
Heider, Hans — Roque Graceras 779
Heider, Heinz — Roque Graceras 779
Heider, Johannes — 18 de Julio 1022
Heider, Marg. — Roque Graceras 779
Heider, Thomas — Oficial segundo, Sayago, frente fabr. d. cem. arm.
Heigl, Juan — Tupambae, Dep. Cerro Largo
Heilmeier, Heinrich — Canelones, Dep. C.
Hein, Paul — Médanos 1640
Heinemann — Rambla Wilson 2471
Heinz, Arno — Capurro 1
Heinzmann, Alfred — Augustin Muñoz 1
Heinze - Beissel, Gottfried — Col. 19 de Abril, Ulmenau, Dep. Paysandú
Heinze & Bonilla — Sarandí 491
Heinze-Schanzenbach, Gottfried — Kl. 171, Paysandú
Heise, Herbert — Casilla Correo 602
Hellbusch, Federico — Monzón, Paysandú
Helle, Walter — Instrucciones 7
Hellenberg, Gustav — Colonia La Palma
Hellinger, Walter — Zapicán 2443
Hellinger & Krug — Rio Branco 1526
Helke, Gustav — a. i. Campomar y Soulas, Juan J. Lacaze, Dep. Colonia
Helwig, Walter — Lugano 3542
Hendrick, Heinrich — 25 de Mayo 707
Henkel, Walter — Cerro Largo 2007
Henneges — Gral. Urquiza 2794
Henig, Karl — Ehrlich 10
Hennig, David — Ecia. Sauce de Buricayupí, Dep. Paysandú
Hennig, Horst — Guayaquí 3275
Hennig, Maria — Mercedes 956
Hennig, Martha — Valladolid 3192, Larrañaga esq. Lamas
Henning, Artur — Ejido 922
Henning, Karl — Cam. Nacional San José
Hense, Friedr. — Instrucciones 1559
Hense, Ingeborg — Av. Peñarol 30
Herbert, Alfons — J. Carlos Gómez 1334
Herbert, Luise — J. Carlos Gómez 1334
Herbert, Thomas — Industria 312
Herborn, Máximo — Buxareo 1385
Herder, Alfons F. — Avda. Garibaldi 1756
Herdlicka, Willibald — Ituzaingó 1528
Herdt, David — Ulmenau, Dep. Paysandú
Herdt, Friedrich — Col. 19 de Abril, Ulmenau, Dep. Paysandu
Herdt, Jacob — C. 19 de Abril, Ulmenau, Dep. Paysandú
Herdt, Reinhardt — C. 19 de Abril, Ulmenau, Dep. Paysandú
Herrera, Dr., Juan M. — Soriano 1230
Herga, Franz — Cuareim 1579
Hering, Hans — Ibicuy 1135
Herlinghausen — Gral. Flores 2839
Hermanas Alemanas — Martín García 1325
Hermann, Carl Kurt — Cerrito 263
Hermann, Franz — Casilla 299

Hermann, Helene —Paraná 735
Hermann, Pablo — Asamblea 23
Hermann, Karl Kurt — Alzaibar 1331
Herrneder, Leopoldo — La Paz, Dep. Canel.
Herrneder, Walter — La Paz, Dep. Canel.
Herold, Friedrich — Sipe Sipe 4148
Herold, Helene — Sipe Sipe 4148
Herten, G. Jr. — Gral. Rondeau 2126
Herten, Gustav W. — Avda. Gral. Rondeau 2154
Herten, Robert — Francisco Gómez 965
Herter, Alferez Diemo — a. c. Escuela de Aviación, Camino Mendoza
Herter, Meta — Reyes 1197
Herter, Dr. Prof., Wilhelm — Reyes 1197
Hertzel, H. — Calderón de la Barca 6308
Hertzel, Ludwig — Cam. Propios 24
Herwig, Friedrich Dr. — Majestad 1829
Herx, Martha — Canelones 919 bis
Herzberg, Edelgard — Miguel Bareiro 3243
Herzberg, F. — 25 de Mayo 259
Herzog, Ludwig — Treinta y Tres 1576
Herzog, Máximo — Misiones 1230
Herzog, Werner — Bul. España 2905
Hesse, Carlos — Camino Ariel 5156
Hessinger, M. V. Ing. — Cabildantes 3547
Hetzel, Hugo — Edison 28
Heuertz-Kandel, Johann — Est. Menafra, Cerro Largo
Heusel, Heinrich — Zapicán 2439
Heuser, Máximo — 25 de Mayo 731/37
Heydel, Eberhard — Zabala 1463
Heyer, Wilhelm — San Martín 2468
Heyl, Gustav — Maldonado 1090
Heyne, Bernhard — Manuel Acuña 2973
Heyne, Gretchen — Manuel Acuña 2973
Hideg, Esteban — Yuentuja 1, Peñarol
Hierer, Henry — Cerro Largo 1931
Hierer, Michael — Francisco Tajes 1195
Hierer, Michel — Paraná 733
Hihn, Hans — Piedras 629
Hildebrandt, Bruno — Yaguarón 1455
Hildebrandt, Gerhard — Calle Sarandí 1120 Paysandú
Hildebrandt, Gerhardt — Paysandú, Dep. Paysandú, Calle Huguiga 1050
Hildebrandt, H. — Magallanes 1871
Hiller, Walter — Justicia 2416
Hillger, Ing. — Frsco. Muñoz 3296
Hillmann, Fr. — Instrucciones esq. Propios
Hilscher, Anni — Pedro Olmida 2621, Monte Caseros
Hiltl, Robert — Ganaderos 4962
Himmer, Ludwig — Cantera de la Bandera, Est. Cufré, Dep. Colonia
Hinrichsen, Frau — Camino Santos 22
Hinz, Leo — Pérez Castellanos 1381
Hinze, Waldemar — 25 de Mayo 371
Hippe, Emilio — Rio Negro 1562
Hippmann, Gustav — Juan Espinosa 17
Hirt, Otto — José M. Muñoz 1124
Hischer, Peter — Chimborazo
Hoberg, A. — Boul. Artigas 3725
Hoch, Hermann — San Martín 666, Argent.
Hochmut, Fritz — Sierra 1660 bis
Hochstaedt, Else — Lauro Mueller 2024
Hochstaedt, Hans — Lauro Mueller 2024
Hoch & Hoeckherer — San José 818
Hock, Georg — Ulmenau, Dep. Paysandú
Hodel, Berta — B. Mitre 1578
Hodel, Erwin — Nueva Helvecia, Dep. Col.
Hoeggel, Alois — Feliciano Rodríguez 3306
Hoehne, Albert — Instrucciones 905
Hoehne, Hildegard — Instrucciones 905
Hoelzer, Padre Rev. — Paysandú 763
Hoepli, Jean Jaques Ing. — Camino Castro 462
Hoepli, M. — Camino Castro 462
Hoereth, Luis — Alm. Viña, Cuchilla Grande y O. Rodríguez
Hoerler, Rudolf — Laguna Merín 4347
Hofer, Andreas — Casilla 730
Hoffmann, August — Mercedes 1177
Hoffmann, A. — Cabildantes 3522
Hoffmann, Emma — Av. Brasil 3055
Hoffmann, Emilie M. de — Solís 1480
Hoffmann, G. — Paraiso 2777
Hoffmann, Lizardo — Est. F. C. C. U., Col.
Hoffmann, Marta — Piribebuy 32
Hoffmann, Max — Piribebuy 32
Hoffmann, Otto — Rivera 2415
Hoffmann, R. C. — Buenos Aires 422
Hofmeister y Bremer — Batoví 2054
Hogh, Josef — Asunción 1469
Hognobc, C. Schwester — M. García 1325
Holl, Dora — Gavilán 3334
Holl, Fr. — Gavilán 3334
Hollenzer, Florian — Av. Peñarol 2234
Holenweger, Paysandú 756
Hollfelder, Kuni — Regidores 1316
Hollich, Paul — Paso del Rey 4035
Hollich, Katharina — Zabala 1296
Holtmann, Justino Cerrito 465
Holtmann, Karl — Perreira 2974
Holtz, Gero — Manuel Pagola 3138
Holtz, Gertrud — Manuel Pagola 3138
Holtz, Joh. — Roque Graceras 634
Holtz, Juan — Juan M. Pérez 2815

Hollweck, Elli — Verdi 4671
Hollweck, Fritz — Misiones 1370
Holzderber, Carl — Ejido 887
Holzer, Julius — a. c. Eugenio Barth & Cía. 25 de Mayo 737
Holzinger, Heinrich — Zabala 1205
Holzmann, Franz — Cerrito 339
Holzmann, Guillermo — Est. "Santa Matilde" — Trinidad, Flores
Holzmann, Hermann — Estancia y cabaña "Julio Muro" Queguay, Dep. Paysandú
Homberg, Helmuth — Uruguay 1016
Homberg, Marie — Patria 1031
Homberg, Martha — Patria 1031
Honegger, Guillermo — Colonia Suiza
Honegger, Gustavo A. — Cufré
Hoppert, Kurt — Almacén Don Jorge Eiffler, S. Vázquez
Hoppert, Paul — Rincón de la Bolsa, Km. 31, Carrt. a Colonia, Dep. San José
Horn, Josefina — Calle No. 102, B. Casabó
Horning, Hedwig — Juan Carraca 9, Mar.
Horning, Maria — Juan Carraca 9, Mar.
Horning, Walter — a. c. Siemens Bauunion Palacio Salvo, Piso 9
Hornreich, Hermanos — Correo Pando
Hornreich, Juan — Guillermo Tell 17
Hubel, Julia — Hoquart 2129
Huber, Carlos — Nueva Helvecia, Dep. C.
Huber, Clemenz — Uruguay 1016
Huber, José — Nueva Helvecia, Dep. Col.
Huber, José — Cerrito 677
Huber, Juan — Frig. Amour, Rivera, R. O.
Huber, Leni — Juncal 1371
Huber, Lorenz — José Echegarray 2208
Huber, Matthias — E. G. Peña 28
Hubert, Eduard — Pueblo San Javier, Dep. Rio Negro
Huckanf, Bruno — Queguay 915
Huckauf, Bruno — Mercado Central, P. 89
Huege, Hans — Durazno 887
Hueners, Hermine — Calle del Arbol 1771
Hueners, Wilhelm — Calle del Arbol 1771
Hug, Karl — Juncal 1369
Hugo, Sofie — Defensa 1040
Huhndorf — Gustav Paul — B. Artigas 1970
Huhndorf & Cía. — Escr. y Ventas José Llupes 4996
Hulymtschuk, Michael — Baltimore 20
Hummel, Alberto — Albania 3682, Jardines del Hipódromo
Hummel, Gertrud — Albania 3682
Hungkeler, Vicente — Nueva Helvecia, — Dep. Canelones
Hunsdorf, de — Av. Boul. España 2865
Hunziker, C. — Ecilda Paullier, San José
Hupfeld, R., Padre — Soriano 1472
Husch, Heinrich — Logroño 22
Husz, Josef — Octavio Lapido 1112

I

Ibarra, J. Sch. de — Juan María Pérez 2858
Ihlenfeld, Albert — Est. Cardosa, Dep. Tac.
Ihlenfeld, Federico — Est. Cardosa, Dep. Tacuarembó
Ihlenfeld, Fed. — Colonia Suiza
Ihlenfeld, Germán — Colonia Cardosa, Dep. Tacuarembó
Ilg, Karl — Ganaderos 288
Ilgert — Cannstatt 129
Iliuk — Willimán 575
Imhof, Auguste — Cubo del Norte 3773
Imhof, Carlos — Luis de la Torre 938
Imhof, Dr. Francisco — Cubo del Norte 3773
Imhof, Juan C. Dr. — Uruguay 1775 bis
Imhof, Frau — Trabajo 2760
Imprenta Germano Uruguaya — Cerrito 740
Imprenta Teutonia — Bartolomé Mitre 1413
Ingold, Carlos — Juan M. Blanes 924
Ingold, Josefina B. de — a. c. Sra. R. de Vombun, Nueva Helvecia
Ingold, María — Defensa 1090.
Ingold, Otto — Colonia Suiza
Ingold, Raquel — J. M. Blanes 924
Ingold, Ricardo — 25 de Mayo 462
Ingold, Teodoro — Colonia Suiza
Ingold Viuda e hijos de T. — Nueva Helv.
Irazábal, María — Cannstatt 2989
Irrgang, Kurt — Ituzaingó 1223
Ittig, Franzisca — Cubo del Sur 3837
Ittig, Fritz — Cubo del Sur 3837
Ittig, Hildegard — Cubo del Sur 3837

J

Jaeger, Ester — Av. Brasil 2405
Jaeger, Martín — 25 de Mayo 456
Jaeger, Martín — Columna Pal. Salvo, Fil.
Jaeger, Martín — Res. Av. Brasil 2405
Jaeger, Nikolaus — Av. Larrañaga 2215
Jaeger, Paul — Criollos 4171
Jaeger, Franz — Goethe 30, Peñarol
Jaeger, Rugia — Criollos 4171

Jaeger — Cam. Casavalle, Peñarol
Jagow, Karl — Rincón 462
Jakerer — Cerrito 306
Jamplon, Carlos — Joaquín Requena 2419
Jansen, de — Juan M. Pérez 2825
Janssen, Elisa — Santiago de Chile 1252
Janusch, Karl — Uruguay 890
Javiller, Johann — Cam. Chimborazo 4283
Jenichen, Heinrich — Ituzaingó 1522
Joefier — Miguelete 1519
Johannsen, Karl Ing. — Bequeló 2332
John, Rudolf — Gral. Flores 611
Jolme, Michel — Puerto del Sauce
Jonas, Bebi — Gral. Petain 471
Jonas, Betty — Gral. Petain 471
Jonas, Hermann — Escocia 2208
Jonas, Martha — Gral. Petain 471
Jonas, Tucha — Gral. Petain 471
Jonas, Wilh — Gral. Petain 471
Joos, Carl Ing. — Sarmiento 2265
Jost — Santos 39, Peñarol
Joyería, Nicolas — Buenos Aires 643
Jueptner, Rudolf — Piedras 570
Juhos — Vázquez Ledesma 3011
Jung, Edmund — Cerro Largo 812
Jung, Ernesto — Villa Albina, Dolores, Dep. Soriano
Jung, Phil. J. — Gral. Rondeau 2126
Jungeblut, Victorie K. de — Salto R. O.
Jungeblut, Julius — Andes 1470
Jungeblut, Karl Heinz — Tacuarembó 1278
Junger, Max — Cubo del Sur 285
Junker, Kurt. Rich — Gral. Batlle 3303
Juranek, Luisa — Isla de Caspar 7
Jurk, Adolfo — Casilla 730
Just — Juan Espinosa 1533
Justus, Karl — Piedras 437

K

Kaal, Friedrich — Ulmenau, Dep. Paysandú
Kabaschek, E. de — Carlos Berg 2573
Kadowski, Friedrich — Fray Bentos, Dep. Río Negro
Kaestner — Mercedes 783
Kagelmacher, Lieselotte — Garcón 1692
Kagelmacher, Rudolf — Joaquín Requena 2091
Kahl, Henry — a/c. E. Bonino y Cía. Ituzaingó 1467
Kahl & Cía., Peter — Piedras 621
Kahle, Guillermo — Municipio 1811
Kahovec, C. — Mariano Soler 3260
Kailuweit, Hermann — Inglaterra 431
Kaiser, Johann — Cuchilla de Palermo, — Dep. Florida
Kalbacher, Helene — Plaza Zabala 1397
Kalbacher, Juan — Plaza Zabala 1397
Kampe, Paul — Figueroa 1815
Kandi, Luis — Piedras 422
Kanduscher, A. — Boul. Simón 1193
Kannichs, Juan — Camino Larrañaga 1727
Kannstadter, Max — Pesaro 3078
Kappenberg, A. — Piedras 531
Karbaum, Gerhard — Rioja 282, Posadas Misiones
Karhoff, Moni — Luis de la Torre 811
Karl, August — Camino Maldonado 800
Karlen, Arnoldo — Lima 1664
Karlen, Arturo — Nueva Helvecia
Karlen, Juan — Nueva Helvecia
Karlen, Leo — Nueva Helvecia
Karlen, R. — Estación Jackson
Kasdorf, Inge — Larrañaga 4080
Kasdorf, Ilse — Larrañaga 4080
Kasdorf, Irmtrud — Larrañaga 4080
Kasdorf, Max — Magallanes 1871
Kasdorf, Otto — Magallanes 1871
Kasdorf, Selma — Larrañaga 4080
Kasek, Rotraut — Gral. Rivera 557, Las P.
Kasek, Victor — Gral. Rivera 557, Las P.
Kast, José — Nueva Palmira 2124
Kattwinkel, Juan — Sanguinetti 2461
Kattwinkel, Josephine — Sanguinetti 2461
Kaufmann, F. Pastor — J. M. Blanes 1066
Kaufmann, Gabriele — J. M. Blanes 1066
Kaufmann, Johannes — Pasaje Salvo P. 9
Kaufmann, Joh. — Larrañaga 4540
Kaufmann, Karl — Ramón Márquez 3344
Kauke, A. — 21 de Setiembre 2740
Kauke, Karl — 18 de Julio 1179
Kaulfuss, Ricardo — Asamblea 4373
Kaunzinger, Hannes — Rincón 617
Kaunzinger, Fritz — 25 de Mayo 635
Kausch, Andreas — Frsco. Labandeira 4
Kautz, Adam — Col. 19 de Abril ,Est. Porvenir, Paysandú
Keckes, M. — Juncal 1375
Keel, Fridolin — Nueva Helvecia
Kees, Joseph — Roma 8
Kegel, Amalie — Libres 1661
Kegel, H. — Libres 1661/63
Kegel, Rudolf — Libres 1661/63
Keiserling, Emil — Maldonado 1086
Kelbel — Bart. Mitre 1583

Kelbler, Juan — República 1612 bis
Kellenberg, Hans — Calle Libertad 2468
Keller, Emma — El Viejo Pancho 2526
Keller, Hans — San Salvador 526, Piso 1
Keller, Josef — Bmé. Mitre 1557
Kellermann, Edith — Gral. Flores 2672
Kellermann, Rosa — Tacuarí 1927
Kellner, Pública 24 — Peñarol
Kellner, Frz. — Grecia 131
Kemler, Johann — Uruguay 1016
Kempinsky, Arnoldo — Canelones 1245
Kempter, Georg — Colonia, G. Artigas 402
Kenzelmann — Cádiz 2932
Kerestez, Franz — Casavalle 2, Peñarol
Kerlicz, Tibor — Paraguay 1543
Kerschel, Enrique — La Palma, Est. Sarandí del Yí
Kestler, Rudolf — Cerro Largo 1225
Kettner, Willy — Tte. Salerno 21, B. B. A.
Keun, Johannes — Calle 25 de Agosto 709
Keuzelmann, Hans — Chacré, Sayago
Keyer, Georg — Burgues 3027
Kian, Gustav — Tarariras
Kiebler, Edmund — Campo Militar No. 1 Cerrillos, Dep. Canelones
Kieffer, Alberto — Durazno 1167
Kinzel, Alfred — Arezzo 3072
Kirchberg, Johann — Colonia 1167
Kirchberg, Willi — Colonia 1167
Kirchmeier, Heinrich — Young. Dep. R. N.
Kirchner, Gertrud — Santiago Fegueredo 3836
Kirchner, María Hermana — Jaime Zudañez 2835
Kiriakoff, Angel K. — Río de Janeiro 76
Kirner, Jacob — Municipio 2121
Kirst, T. — Zabala 1548
Klaber, Felix — Santiago de Chile 934
Klappenbach, Augusto — Colonia Suiza, — Dep. Colonia
Klar, Adolf — Piedras 257
Klaua, Herbert — Av. Peñarol 4376
Klaus, Hans — J. C. Gómez 1543
Klausch, Reinhold — Alzáibar 1298
Klein, Alexander — Casilla 796
Klein, Ernst — a/c. Lechería Kasdorf Calle Asunción
Klein, Hans — Copérnico 6009
Klein, Ing. Otto — José Ellauri 256
Klein, Tilla — Ellauri 256
Kleine, José — Charrúa 1917
Kleinscheck, Pedro — Galicia 1176
Kleis, Heinr. — Misiones 1645, II
Kleist, Berta — Colonia Suiza
Klempke, E. — Lukas Obes 1152
Klepp, Elena — J. Paullier 1674
Klichies, R. — Colonia Ofir. Dep. R. Negro
Klieschies, Ricardo — San José 1133
Klimesch, Erich — Colonia 1268
Klimesch, Stefanie — Colonia 1268
Klimesch, Wilhelm — Colonia 1268
Klinger, Tacach Hermanas, San José 818
Klincher, Richard — 19 de Abril, Salto
Klingspor, G. — Juncal 1461
Klingspor, Margarethe — H. Espinosa 1476
Klingebiel, Johannes — Carretera a Colonia, Klm. 44, Tropa vieja, C. Libertad
Klocke, Ernst — Camino de la Laguna 34
Klotzsche, Enrique — Piedras 419
Klueppel, Wilhelm — Av. al Peñarol 92
Knapp, Erich — Soriano 1658
Knebel, Waldemar — Cerrito 306
Knecht, Gustav — Ecia. Sauce de Buricayupí, Dep. Paysandú

Knecht, Reinhold — Ecia. Sauce de Buricayupí, Dep. Paysandú
Knecht, Rudolf — Ecia. Sauce de Buricayupí, Dep. Paysandú
Knigge — Manuel Acuña 37
Knoblauch, Paul — Sarandí 367
Knobloch, Hermann — Cerrito 740
Knobloch, Josefine — J. Benito Blanco 615
Knuell, Heinz — P. Vázquez & Vega 1110 b.
Knuell, Inga — P. Vázquez & Vega 1110 bis
Knuell, Joh. — Vázquez y Vega 1110
Knueppel, Bruno — Pública8, Peñarol
Knueppel, Charlotte — Pública 8, Peñarol
Knueppel, Horst — Pública 8, Peñarol
Koch, Jacobo — S. Pedro Est. Dep. Col.
Koch, Johannes — Avda. Gral. Rondeau 2126

Koch, Max — Rosario, Dep. Colonia
Koch, Theodor — Piribebuy 22. Sayago
Koch — San Martín 2521
Koch, de — Paysandú 1776
Koehler, Bertha — Carlos Berg 2606
Koehler, Máximo J. — Uruguay 1210
Koehler, Robert — Carlos Berg 2606
Koehler, Rosita — Juan M. Blanes 924
Koehne, W. — Misiones 1528
Koenig, Otto — Victoria 666
Koenig, Frau — Ellauri 844
Koenigsberg, Martin — J. H. y Obes 1332
Koeppl, Eva — Ganaderos 4962
Koeppl, Georg — Ganaderos 4962
Koeppl, Gunda — Ganaderos 4962
Koernig, Wilhelm — C. del Fuerte 5319
Koester, Berta — Canelones 1540
Kohisdorf, Dietrich — Zabala 1463
Kohlsdorf, Elsa — Treinta y Tres 1279
Kohlsaat, Fritz — San Jacinto, Klm. 46, Dep. Canelones
Kolischer, Guillermo — 18 de Julio 1231
Kollhaf, Emilia — Arangua 25, Peñarol
Kolschinski, Erna — Durazno 1517
Kolschinski, L. — Isla de Flores 1359
Kolz, Anton — Azara 3815, Unión
Komel, Antonio — Tibursio Gómez 1829
Komlos, Frederico — Uruguay 1016
Konrad, Franz — Recinto 307
Konrad, Ida — Maldonado 1243
Konrad, Juan — Colonia La Palma, Sarandí del Yí, Dep. Florida
Konrad, Juan — Pública 6, Peñarol
Konrad, Willi — Santa Ana 396, Malvín
Kopp, Hermann — Millán 2500 bis
Kopp, Kasper — Emancipación 4675
Kopping, Alex — Pereira 3136
Korb, Horst — Ituzaingó 1512
Korn, Lothar — Suc. de Correo, San Javier, Dep. Río Negro
Korn, Octavio — Colonia Ofir, Dep. Pays.
Korondy, Martin — Canelones 1277
Koros, Franz — Magallanes 1871
Korzak, Hans — Est. Egaña, Dep. Soriano
Kostandt, Johann — Nelson 3368
Koster, Luis — Mercedes (R. O.)
Koster, Guillermo — Mercedes (R. O.)
Kotz, Antón — Azarra 3815, Unión
Kovacs, Luis — Av. Sagayo 1548, Peñarol
Kovasch, Ludwig — Cuareim 2092
Kovachi, Oliver — Convención 1370
Koyer, Georg — Burgues 3027
Kraemer, Carlos — Canelones 2483
Kraemer, Enrique — Melo, Dep. Cerro Lar.
Kraemer, Heinrich — Paysandú, Postmt.
Kraemer, Johann — La Paz 1829
Kraemer, Josef — Calle Boluy, Raffo
Kraemer, M. — Fco. Tajes 1195
Kraemer, Oscar — Canelones 2483, Dpto. I
Kraft, Ludwig — Hudes 1317
Krahwel, Wilhelm — Yaguarón 1493
Krain, Harry — Veracierto 1409
Krall, Franz — Piedras 437
Krallig, Andreas — Azara 3815, Unión
Kramer, Franz — J. C. Gómez 1237
Kramer, Jakob — Arenal Grande 2295
Kranke, Fritz — Galicia 927
Krasnitzki, Otto — Alzáibar 1331
Kratt, Pedro — Brandzen 2220
Kraus, Ernst — Av. Brasil 2477
Kraus, Magdalena — Durazno 1457
Kraus, Therese — Tacuarembó 1375
Krause, Gustav — César Díaz 1287
Krause, K. — Puerto del Sauce, Dep. Col.
Krause, Max — Mercedes 1038
Krebs, Josef — Madrid 1674
Krell, Erich — Pampas 1969
Kremer, Hermann — Blandengues 1775
Kremer, Jacob — Arenal Grande 2293
Kremer, Paula — Susviela 4202
Krenz, Jacob — Ulmenau, Dep. Paysandú
Krenz, Reinhard — Ulmenau, D. Paysandú
Krenz, Richard — Ulmenau. Dep. Paysandú
Kress, Bertha — Cam. Propios 2290
Krettler, Antón — Molinos "Constantino" Florida
Kreyer, Erich — Comercio 1551
Krieg, Fritz — Hungría 3605
Krieg, Peter — Col. Palermo, Dep. Florida
Krieg, Peter — León Pérez 87
Krispens, Georg — Ecia. La Porteña, Parada Esperanza, Dep. Paysandú
Krobath, Josef — Minas, Lista de Correo
Kroeger, Friedl — Mendoza 2689
Kroeger, Johannes — Patriotas 35
Kromer, J. — Camino Corrales 2054
Kronig, Ernst — Paysandú, calle Queguay
Kronwitter — a|c. Lorenzo Macena, Pays.
Krt, Florian — Calle Margarita 40, Colón
Krueger, Fritz — Casilla 84
Krueger, Hans — Escolada 4113
Krueger, Max — Lucas Obes 1152
Krueger, Rudolf — C. Palermo, Dep. Flor.
Krug, Enrique — Canelones
Krug, Erich — Mariano Soler 3275
Krug, Hermann — Río Branco 1526
Krul, Ignacio — Cubo del Sur 285
Krumholz, — Franz — Av. Carlos María Ramírez 80

Täglicher Einsatz für die Anderen sei Dir ein Beispiel
Opfern auch Du!
Winterhilfswerk
des deutschen Volkes
1936
Hofer

Kruse — Oficial 10, Paso del Molino
Kryloff, Alexis — Sarandí 444
Kubaschek, — M. F. de — Uruguay 1016
Kudla, Joh — Rincón 493
Kuebler, Otto — Uruguay 1181
Kuechler, Ernst — Sarandí 235
Kuechler, Heinrich — Los Cerrillos, Dep. Canelones
Kuehlbrunn, E. — Uruguay 1851, Paysandú
Kuehler, Ernst — "La Rosa" Par. Constancia, Paysandú
Kuehn, Aug. — Arojo Grande, Vía Merc.
Kuehn, Heinz — Río Negro 1586
Kuehn, María Soledad — Florida 1525
Kuehn, Rektor, Vicente — Paysandú 763
Kuge, Joseph — Ibicuy 1135
Kuhfuss, Grete — Ellauri 810
Kuhfuss, Walter — Misiones 1370
Kuhn, Carlos — Mercedes 838
Kuhn, Emma — Ramón Estomba 3620
Kuhn, Gustav. — Estomba 3620
Kulm, Vinzenz — Paysandú 763
Kumetz, Otto — San Borgé, Almacén "La Cruz"
Kunczer, Michael — Cam. Santos 146
Kunsch, Adolf — Puerto del Sauce, D. Col.
Kunz, Juan — Nueva Helvecia
Kunz Pstross, Erwin — Solís 1541
Kunzmann, Juan — 25 de Mayo 696
Kurtz, Julius — C. del Fuerte 5, Flor de Maroñas
Kurtzemann, Pedro — Chileno Grande, Dep. Durazno
Kurzbach, K. — Calle Goes 2123
Kuss, Hermann — Sarandí 369
Kuschill, Christof — Zabala 1212
Kuster, Alberto — Colonia Cardosa, Dep. Tacuarembó
Kuster, Alfredo — Mataojo, Dep. Tacuar.
Kuster, Heinrich — Gonzalo Ramírez 2121
Kuster, Hermann, Juan M. Blanes 918
Kuster, Icabo — Colonia Cardosa, Dep. T.
Kuster, Luis — Bellaco, Dep. Río Negro
Kuster y Hnos. — Mataojo, Dep. Tacuar.
Kuster, José Ricardo — Nueva Helvecia
Kuster, Luis — Est. Young, Dep. R. Negro
Kuster, Santiago — Costa del Sauce, Dep. Tacuarembó
Kutscher, David — Pueblo San Javier, Dep. Río Negro
Kvapil, Karl — Av. Peñarol 4301

L

La Química Ind. "Bayer" Weskott & Cía. — Uruguay 1016
Lackner, Franz — Rondeau 1540
Llado, Antonio, Dr. — Rocha (R. O.)
Ladany, de — Cádiz 2968
Laemmel, Helmut — Pedro B. Trápani 3986
Laemmel, Rudolf — Coué 3678
Laengrich, Walter — Dr. Angel Colombo 30
Lahni, Michael — Gral. Flores 2382
Lahusen & Cía. — Galicia 927
Lammers, Robert — Sierra 1536
Lamezan, G. von — Cerro Largo 851
Landeira, Dr. — Andes 1227
Landeira, M. — 18 de Julio 1235
Landskron, Jakob — Calle Comercio, Pays.
Landstorfer, Otto — Entre Ríos 1064
Lang, — Antón — Cannstatt 3128
Lang, F. — Misiones 1180
Lang, Geórg — Ganaderos 4962, Sayago
Lange, Antón — Camino Santos 255, esq. Instrucciones, Peñarol
Lange, Ayc. — Edison 16b, Peñarol
Lange, Franz — Tacuarembó 1291
Lange, Friedr. — Manuel Acuña 3011
Lange, Josef — Santiago de Ancar 1657
Lange, Karl Antón — Camino Edison 16b
Lange, Oscar — Santiago de Chile 1252
Langer, Artur — Puerto del Sauce, Dep. C.
Langguth, A. — Francisco Araúcho 1350
Langguth, Walter — Rivera 2226
Langpaul, (B. A. T.) — Zabala 1463
Langwagen, Wilhelm — Joaquín Requena 1354
Lanner, Georg. — Uruguayana 3564, Dep. 11
Lanner, Guillermo — Juan Lavalle 27
Lank, Stefan — Yaguarón 1174
Larsen, Carmen — Berro 1091
Larsen, Herbert — 25 de Mayo 737
Larsen, Ida — Luis de la Torre 478
Larsen, Paul — Luis de la Torre 478
Lasch, Joh — Nueva Palmira 2124
Laube, Herbert — 25 de Mayo 635
Laube, Siegfried — Juan C. Gómez 1435
Lauermann, Rudolf — Dragones 3594
Lauer, Georg — Uruguayana 3564
Laumann, Fr. — Cabildo 2182
Laumann, Gerd — Cabildo 2182
Lavadero Atlántico — Calle Echevarriarza 3212

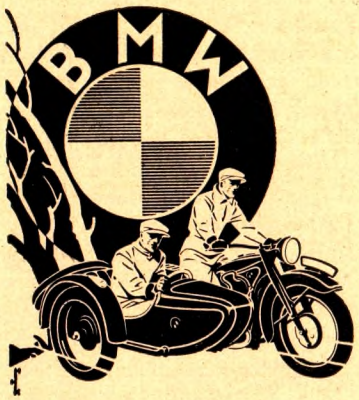
Lavadero "La Gloria" R. Dettmer, Rivera 2578|80.
Lederer, Friedrich — 25 de Mayo 729
Lefass, Erich — Usina Eléctrica, Lascano Dep. Rocha
Legación Alemana — Rincón 438
Lehmann, Alf. — Rivera 3298
Lehmann, Alfredo — Est. Tres Cruces — Dep. Artigas
Lehmann, Elsa — Bernardo Susviela 4110
Lehmann, Lothar — Echevarriarza 3212
Lehmann, Paul — Colonia La Palma
Lehnchen, Wilhelm — Polonia, Ecke Nueva Granada, Cerro
Leicht, André — Nueva Helvecia
Leicht, Eduard — Colonia 1413
Leicht, Fernando — Casilla 805
Leicht, Johann — Gral. Urquiza 2788
Leicht, Otto — Bompland 535. Ap. 2 bis
Leidlein, August — Parada Constancia, F. C. M. — Dep. Paysandú
Leifels, Albert — Cerrito 677
Leifels, Clotilde — Ituzaingó 1509
Lemm, B. — Susviela 4133
Lendle, Fritz — Rest. Neptuno, Grito de Gloria 1380, Punta Gorda
Lengert — Calle 11 N.º 202, Casabó
Lentz, Georg — Gral. Rondeau 2126
Lenz, Gerhard — Calle Burgues 2930, Dep. 22.
Lenz, Juan — Calle Hum 3337, Cerrito de la Victoria
Leonhardt, Georg — Bogotá 370
Leonhardt Hnos. — Bogotá 370, Cerro
Leopold, C. — Mercedes 783
Leopold, Carlos — San José Chico 1414
Leopold, Elsa — Juan Lavalle 815
Leopold, Elena — San José 1414
Leopold, Karl — Uruguay 786
Leopold, Teodoro — Rincón 617
Leopold, Walter, J. Lavalle 815
Leopoldt, Aug. — Colonia Ofir, Correo San Javier, Dep. Río Negro
Leopoldt, Hans — Pueblo San Javier, Dep. Río Negro
Lerch, Guenther — Costa Rica 3, Carrasco
Lermer, Hans — Av. Peñarol 30
Lessa, Patricio — Uruguay 773
Lesile, Tobias — 25 de Mayo 259
Leube, Ing. Friedrich — Santa Lucía, Dep. Canelones
Leutgeweger, Juan — Cipriano Payán 2994
Lichey, Lorenz — Pueblo San Javier, Dep. Río Negro
Lichtenberger, Hans — 25 de Mayo 731
Lickey, Georg — Ecia. Sauce de Buricayupí, Dep. Paysandú
Lickey, Johannes — Ecia. Sance de Buricayupí, Dep. Paysandú
Lidemann, Friedrich — Parada Esperanza, Paysandú
Lienau, Carlos — 25 de Mayo 707, Piso 1
Liesegang, A. — Uruguayana 3238, Piso 2
Liesegang, Leopold — Pastor y Monte Caceras, Paysandú
Liguori, J. R. — Andes 1218
Linck & Cía. — José Delastiqui, D. S. José
Linde, Carl, Aug. — Dunant 23
Linde, Willi — Asunción 1229
Lindenau, Hans — Calle Tillaut 177
Lindmeyer, Eugen — Millán 3992
Lindmeyer, S. — Av. Millán 3932
Linke, Paul — Bogotá 3517
Linkert, D. — Piedras 312
Linne, Carl — Uruguay 277, Salto (R. O.)
Linne, Carl — 19 de Abril 3325
Linne & Cía., E. — Mercedes 1177
Linne, Heinz — Mercedes 1177
Linne, Karl — Colonia Suiza, Dep. Colonia
Linne, Kurt — Magallanes 1871
Linne, Olga — 19 de Abril 3325
Linsen, Kurt — Santiago de Chile 1117
Linz, Franz — Baltasar Vargas 1138
Lippert, Hans — Misiones 1370
Lipinsky, Ernst — Ituzaingó 1479
Listner, Alfred — Bd. España 2905
Listner, Charlotte — Bd. España 2905
Liszt Holm, Joe — Reconquista 564
Loche, Harald H. — Uruguay 1250
Loechert, Wilhelm — Las Rosas 953
Loeding, Andr. — Kock 60
Loeding, Elise — Kock 60
Loehrich, Karl — Paso del Campamento, Isla Sarandí, Dep. Artigas
Loerke, Gustav. — Olivos 936
Loevenich, Oscar — Cerro Largo 2137
Lohde, Guenther — Libertad 2873
Loh, H. von — Luis de la Torre 832
Lohs, Carlos — Recinto 307
Long, Augusto — Est. Tarariras, Dep. Col.
Lorbeer, E. — Cerro Largo 851
Lorenz, Pedro — 18 de Julio 1480
Lorenz R. — a|c. E. Barth & Cía., 25 de Mayo 731
Lorenzo y Deal, Julio Dr. — Lavalleja 1773
Lotz, Luise — Cartagena 1590
Lotz, Theodor, — Cartagena 1590
Loymones, Mario de — Rincón 733
Luebbe, Carl — Zabala 1463

Luedeke, Blanca Lila — Amiens 5081
Luedeke, Bruno — a|c. Legación Alemana Rincón 438
Luedeke, Heinrich — Buenos Aires 394
Luedeke, Olga — C. M. de Pena 4086
Luedeke, Richard — La Marsellaise 316
Luelsdorf, Paul — Cerro Largo 1931
Luening, Roberto — Sta. Lucía, Dep. Can-
Luettich, Hermann — Misiones 1370
Luettich, Otto — Colonia, Dep. Colonia
Luetzen, M. F. — Camino Maldonado, esq. Oyarbide, Columna 22
Luquin, K. A. — Victoria 675
Lussich, Willy — Colón 1145
Lust, Enrique — Col. 19 de Abril, Ulmenau, Dep. Paysandú
Lust, Friedrich — Col. 19 de Abril, Ulmenau, Dep. Paysandú
Lust, Heinrich (hijo) 19 de Abril, Ulmenau, Dep. Paysandú
Lutz, Alfred — José Mármol 14
Lutz, Anna — Tacuarembó 1145
Lutz, Gabriel — Piribebuy 5144
Lutz, Olga — Tacuarembó 1145
Luwy, N. — 25 de Mayo 675
Lykó, Stefan — Paraná 735

M

Maag, Adolf — Polonia 1173
Maag, Josef — Juncal 1520
Maak, Franz — Puerto Rico 508
Maanen, Dr. van — H. Costa Rica 35
Maas, Alex — 18 de Julio 937
Maas, Carlos F. Hotel — 18 de Julio 937
Maas, Hans — 18 de Julio 937
Maculatis, Tomás — Calle 10 Nº 153, Cas.
Madebacher, Gustav — 25 de Mayo 729
Maekl, Georg — Ramón Márgues 3344
Maempel, Artur — Entre Ríos 1064
Maempel, Irma — Juana de Arco 3314
Maggiolo, M. W. de — Cuareim 1211
Magerl, Arthur — Estancia "La Estiria", Depto. Flores
Magerl, Herbert — Estancia La Estiria Trinidad, Depto. Flores
Magdalina, Walter — Ituzaingó 1534
Mahler, A — Treinta y Tres 1683
Mai, Alex — Zabala 1270
Mairhofer — Rudolf — Asunción 1473/75
Majewski, Max — Baltasar Vargas 1138
Malir, Adolfo — Roque Graceras 835.
Mallarino-Leicht — Laura — Colonia Suiza
Mallek, Guillermo — a|c. Almacén Borchi Hnos., Libertad, Depto. San José
Mallet, Friedrich — J. C. Gómez 1543
Mallon, A. — Lima 1139
Mallon, H. — Colonia 1074
Mandl, Josef — Minas, Dep. Lavalleja
Mangold, M. — Carmelo, Dep. Colonia
Maniotti, Jakob — Yí 1816/18
Mann, B. — Busarco 1396
Mankes, Hans — a/c. Berlitz Schools, 25 de Mayo 581
Markovitz, Leonhard — Uruguay 1016
Marek, Pedro — Dolores, Dep. Soriano — Calle 18 de Julio
Maresch, Leopold — Cantora S. A. Wayss & Freytag, Est. Isla Mala
Maresan, Elvira — Agraciada 1881
Marks, G. — Calle Uruguay 1125, Paysandú
Marschalk, Curt — Olazabal 1127, casi esq. Propios
Marschalk, Katharina — Olazábal 1127 —
Martens, D. Waltrich — Florida 1277
Marti, B. B. de — Nueva Helvecia
Marti, Christian — Sitio Grande 1624
Martin, Curt — Guadalupe 1178
Martin, Dietrich — Colonia Suiza, Dep. Col.
Martin, Otto — Paysandú 938
Martínez, Janreguy, Dr. — Colonia 1337
Martínez, Matilde — Ciudadela 1365
Martínez, Segundo — Colonia 1337
Martins, R. — Cerro Largo 777
Martony — Magallanes 1871
Martorell, Adele — Av. Brasil 2544
Marx, Alois — Uruguay 1016
Marx, Margarethe — Cuareim 1626
Marx, Mia — Cartagena 1603
Marx, Ursula — Fc. Muñoz 3294
Marx, Willy — Misiones 1370
Marzinek, H. — Manuel Haedo 3019
Marzolf, Lucien — Cam. Ariel s. n.
Maschendorf, Ger. — Est. "Yapoyu" Est. Young, F. C. M.
Maschkowski, Max — Entre Ríos 1064
Matthes, Ing. — Cervecería Oriental
Matouschek, Franz — Yí 1541
Matschuck, H. O. — Yaguarón 1025
Matzner, Otto — Cerro Largo 1276
Mauko, Josef — San José 1133
Maurer, H. — Pereira 2974
Maurer, Peter — Miguelete 1456

Maurer, Roberto, Dr. — Frsco. Solano Antuña 2960
Maute, Wilhelm — Cam. Rey 1106
Mayer, C. B. — Av. Brasil 2683
Mayer, Heribert — Calle Plata, Paysandú
Mayer, Joh. — José M. Silva 62, Peñarol
Mayer, Karl — Zabala 1463
Mayr, Franz — Alicante 1778
Meerhoff, Dr., Arnold — Dr. José Montero 2784, Punta Carretas
Meerhoff, E. — Ex quinta Anaya, Gral. Simón Martínez
Meerhoff, Fed. — Cabaña Anaya, Calle 1 No. 38, Est. Llamas, F. C. M.
Meerhoff, Friedrich — Lomas de Zamora 38
Meerhoff, Lina — Cnel. Mora 485
Meerhoff, Otilia — José Montero 2784
Meerhoff, Dr. Walter — Coronel Mora 485
Mederer, Martin — Cerrito 339
Megger, Severin — Camino Las Palmas, Paysandú
Mehler, Katalina — Baltimore 1658, Peñarol
Meier, Anna — Gonz. Ramírez 1983
Meier, Augusto — Manantiales, Dep. Flores
Meier, Heinz — a/c. Furest & Meier, P. Salvo. Res. Gonzalo Ramírez 1983
Meier, Hermann — Gonzalo Ramírez 1983
Meier, Willy — Taller Mecánico, Mariscala, Vía Minas
Meierl, Guillermo — 18 de Julio 2003 bis
Meierl, Richard — 18 de Julio 2003 bis
Meinig, Max — Lucas 518
Meise, Friedrich — Carlos María Ramírez 1793
Meise, Oliva — Carlos María Ramírez 1793
Meister, Kurt — Cannstatt 3128
Meltzer, Hermann — Comesores 3094
Melzer, Jacob — Pesaro 3072
Melzer, Johann — Durazno 760
Menéndez, Camilo, Dr. — Carlos de Pena 4271
Meneghel, Paula Brigitte — Yí 1526
Meneghel, Ralph — Yí 1526
Meng, Gregorio — Nueva Helvecia
Mengden, Hugo A. Nancy 4383, Buceo
Menge, Kurt — Plaza Zabala 381
Menge, Pía — Plaza Zabala 381
Meny, Antonio — Nueva Helvecia
Meny, Gregorio — Nueva Helvecia
Merczyk, Josef — Atahone 4042
Mergl, Teresa — Avda. Peñarol 222
Mergler, Georg — Ramón Marquez 3344
Mersolf — Las Rosas 953
Merz, Josef — Panamá 1314
Mesia, Joaquín L. — Caja Autónoma, Bco. de la República, Zabala 1525
Messner, Emil Dr. — Nueva York 1680
Mettler, Wilhelm — Rincón 537 II
Metkowski, Fábrica de Ladrillos — Cam. Carrasco
Metzen von, Alfredo — Cabaña "La Sanducera" Est. Quebracho, F. C. M. Dep. Paysandú
Metzen von, Carl — Misiones 1526
Metzen jr., Karl von — Misiones 1526
Metzen, Luise von — Misiones 1526
Metzen, Vincenti & Cía. — Misiones 1526
Metzger, Felipe — "Santa Rosa" Las Conchillas, Dep. Colonia
Meyer, Alberto — Arroyo Negra, Dep. Pays.
Meyer Hnos., Artur — Juan Lavalle 630



Meyer, A. — Médanos 1039
Meyer, Elly — Pal. Salvo, Dep. 15, piso 17
Meyer, Emil — Fray Bentos, Dep. R. Negro
Meyer, Ernst — José Martí 3416
Meyer, Guillermo — a/c. J. Collins Pirarajá, vía Treinta y Tres, Est. Retamosa
Meyer, Hermann — Juan Lavalle 630
Meyer, Ida — Ramos 66 a
Meyer, Jacobo — Paso del Rey 51
Meyer, Julius — Calle 8 No. 83 Casabó
Meyer, Paul — Av. Centenario 3309
Meyer, Santiago — Puntas de Santa Fé
Meyer, Therese — Misiones 1434
Meyer, Th. R. — P. Salvo, Dep. 15 piso 17
Meyer, Walter — Juan Lavalle 630
Michaelsen, Ernst — Suc. de Correos 38
Michalski, E. — Juan Paullier 2370
Milde, Erna. — J. B. Blanco 855
Milde, Wilhelm — Guatemala 1438
Mill, Gebr. — Young, Dep. Río Negro

Mill, Heinrich — Parada Esperanza, Dep. Paysandú
Miller, María — Gral. Tarcas 2843
Minderlein, Ernst — a/c. Sr. Jaime Bain, Punta del Este
Minut, J. — Gaboto 1863, piso 1
Mirabel — Bustamante y Guerra 3982
Miranda, Carlos, Dr. — Rivera 2329
Mischler, Berta de — Estero Bellaco
Missler, Robert — San José, Dep. San José
Mittel, Luis — Suc. de correo 11, Jardín de Hipódromo, Avda. Acrópolis 3029
Mittel, Philip — Manuel Acuña 3370
Mittermeyer, Karl — Manuel Pagola 1248
Moos, Jakob — Pueblo San Javier, Dep. Río Negro
Moebius — Divina Comedia 1520
Moebuss, Carl — 10 de Mayo 1482
Moebuss, W. — La Paz 1577
Moeller, Betty — Av. Sayago 1581, Peñarol
Moeller & Cía., — Juncal 1377
Moerer, de — Zabala 1463
Moesslinger, H. — Pérez Castellanos 1381
Mohaupt, Hans — Av. Peñarol 4388
Mohr, Albert — Laguna Merín 280
Mohr, August — Bruno Méndez 150
Mohr, Carlos — Bruno Méndez 276
Mohr, Margarethe — Laguna Merín 280
Mohr, Werner — Marsellaise 476
Moller, Enrique — Arenales, Espinillo, D. Soriano
Moller, Estanislada — Bonaparte 3072
Moller, Luis — Espinilli, Dep. Soriano
Moller, S. — La Agraciada, Dep. Soriano
Mollet, Friedr. — Rambla Wilson 1031
Molnar & Cía. — Canelones 764
Mook, Karoline — Piedras Blancas 21
Moraht, Alma — Dr. Pena 4321
Moraht, Hans, Ministro — Dr. Pena 4321
Morelli, Dr., Juan B. — Canelones 982
Morr, Enrique — Pública 1664
Moser, B. — Casilla 560
Moser, Heinrich — Buenos Aires 386
Moser, John — Misiones 1266
Moser y Campoli — Cerro Largo 1074
Mosinski, Erich — Peñarol
Mosquera, J. — Canelones 2475
Mostrowitsch, Victor — Baltimore 1515
Muchitsch, Peter — Casavalle 5050, Peñ.
Mueblería Futuro — 18 de Julio 1480
Muehlbauer, María — Polonia 1175
Muehlbauer, Thaddäus — Polonia 1175
Muehling, Carlos — Marión 21
Mueller, Adam — Piedras Coloradas, Dep. Paysandú
Mueller, Adolf — Rambla Wilson 643
Mueller, Agnes — Solferino 4060
Mueller, Alex — Ramos 4104
Mueller, Alfred — Palacio Salvo, piso 9
Mueller, Bruno — Mendoza 2630
Mueller, Carlos — Nueva Helvecia
Mueller, Carlos — Colonia Suiza
Mueller, Carlos — Enrique Martínez 1432
Mueller, C. — Burgues 3027
Mueller, David — Paysandú R. O. V.
Mueller, de — Bompland 569
Mueller, Else — Frsco. Solano Antuña 2630
Mueller, Ernst — Alzáibar 1259
Mueller, Franz — Carrasco, Syracusa 534
Mueller, Franz — Fray Bentos, Dep. R. N.
Mueller, Fritz — Pública 1668
Mueller, Georg — Col. 19 de Abril, Ulmenau, Paysandú
Mueller, Georg — Casavalle 4673, Peñarol
Mueller, G. — Reconquista 612
Mueller, Guillermo — Libres 1661
Mueller, Hans — Comodore Coé 3688
Mueller, Harry — Melo, Dep. Cerro Largo
Mueller, Ida — Camino Castro 190
Mueller, J. — Cigarrería, Fray Bentos
Mueller, Johann — Calle Comodoro Coé 3688
Mueller, José — Calle Gloria 3328
Mueller, Josef — Cerro Largo 851
Mueller, Karl — Est. Guayabos, Dep. Pays.
Mueller, Karl — Maldonado 1601
Mueller, María — Santiago Gadea 3316
Mueller, Nikolaus — Ciudad de Canelones calle Treinta y Tres 516
Mueller, Otto — Cam. Castro 190
Mueller, Otto M. — Solís 1531, 2.º Piso
Mueller, Pablo — Mercedes 811
Mueller, Reinh. Alfred — Solferino 4060
Mueller, Richard — Av. España 2731
Mueller, Stefan — Piedras 627
Mueller, Virginia — Camino Castro 190
Mueller, Walter — Fray Bentos
Mueller, Walter — Solís 1531
Mueller, Wilhelm — Est. Cufré
Mueller Melchers, F. C. — Miguelete 1503
Mueller-Regalia, Laura — Francisco Aguilar 915
Muenz, de — Roque Graceras 911, esq. Boul. España
Muenz, Richard — B. España 2905
Muetze, Arturo — 18 de Julio 1092

Mugglin, Juan — Nueva Helvecia
Muschitz, Franz — Marcos Sastre 2814
Muschitz, Peter — Est. Zabala, Est. Ortiz. Dep. Lavalleja
Mussio, Fournier Juan C., Dr. — Misiones 1282

N

Nach, F. — Misiones 1543
Nachtweyh, Clementine — Susviela 4177
Nachtweyh, Wilhelm — Susviela 4177
Nader, Miguel — Paysandú 1751
Nanko, Edm. — Propios 3480
Nario, Hnos. Doctores — Lavalleja 1741
Navratil, María — Buenos Aires 268
Nebel, Minna — Dinamarca 702
Nebel, Paul — Dinamarca 702
Nebbes, Franz — Cerro Largo 984
Negro, F. — Benes Irigoyen, Peñarol
Negro, Heinrich — Colonia La Palma, Sarandí del Yí, Dep. Florida
Neitzel, Walter — Bogotá 259
Neitzert, Adolf — 19 de Abril 3325
Nelke, W. Pastor — Magariños Cervantes 2033
Nentwich, G. — Sarandí 423
Neubach, Rodolfo — Miguel Barreiro 3269
Neuenhaus — Azara 3545
Neu, Lischen — Baltimore 1697 — Peñarol
Neu, Matthias — Baltimore 1697, esq. Casevalle
Neumaier, Johann — San José 960
Nikisch, Hermann — J. B. Blanco 1074
Niggemeyer, Bartolo — República 2232
Nin y Silva, Julio, Dr. — Rivera 2392
Nicoletti, Edith — Capurro 713
Nieber, Hermann — Casavalle 18, Colón
Niebert, Hermann — Colonia La Palma, Sarandí del Yí, Dep. Florida
Nielsen, de — Julio Herrera y Reissig 706
Niese, Wilhelm — Alzáibar 1298
Niester, G. — Buenos Aires 488
Nietz, Gustav — Punta Carrasco
Nietzel, Luise — Man. Haedo 2895
Nitsce, W. — Durazno 2040 bis
Noack, Elvira — Soriano 934, Dep. 10
Noehren, Carl — Calle Oficial 50 y Italia 4419
Noehren, Harry — Viña del Mar 33
Nogueira, Alejandro, Dr. — Boul. Art. 1438
Nollenberger — Colonia Suiza
Nopitsch, de — Mercedes 941
Nordhaus, D. — Rivera R. O.
Noriega, Franzisco, Dr. — San José 1062
North, Bernhard — Cerrito 339
Nothan, Erwin — Figueredo 3836
Novak, Hans — Goethe 4426
Novasel, José — Logroño 17, Peñarol
Novickos, Wladas — Calle Berna 19, Cerro
Nussbaumer, C. F. — Calle Marcelino Sosa 2060

O

Oberndorfer, Miguel — Sancho Panza 30
Obertopf, Herbert — Calle 11 No. 222, Cas.
Ochs, Adolfo — Zabala 1426
Oehler, Carlos — Est. Drable vía Mercedes
Oehlschlaeger, Hermann — Roma 8, Curva de Maroñas
Oehlschlaeger, Nic. — Tacuarembó 1278
Oehninger, Bertha — Cubo del Norte 3685
Oehninger, Fritz — 25 de Mayo 731
Oesek, Fam. — Nueva Helvecia
Offeney, Hugo — Hamburgo 1679
Oficina Central Alemana — Piedras 406
Ohnesorge, Heinrich — Burgues 2955
Oldenburg, M. — Carapé 2218
Olt, Vicente — Dolores, Dep. Soriano
Oltmann, Alayse — Uruguay 921
Oltmann, A. Hermana — Uruguay S. 24, I
Oltmann, Dazila — Cap. Osorio 3918
Oltmann, Guenther — Cap. Osorio 3918
Oltmann, Karl — Treinta y Tres 1435
Olzinger, C. — Av. Instrucciones 1438
Onken, Ernst — 21 de Setiembre 3084
Opdenhoff, Marcel — a/c. E. Barth & Cía.
Oschmann, Carlos — Burgues 3894
Oschgau, Josef — Ituzaingó 1270
Osten, Cornelius — Defensa 1015
Osten y Cía. — Av. Gral. Rondeau 2002
Ostendorf, H. — Colonia Suiza
Ostermann, Heinrich — Cerro Largo 812
Osuska, Helena — Raffo esq. Hornos 346
Osvald, Daniel — Zabala 1270
Ott, Adolfo — Maldonado 1136
Ott, Carlos — Asilo 1370
Ott y Cía., Carlos — 25 de Mayo 509
Ott, Emmy — 25 de Mayo 509
Ott, J. — Médanos 1808
Ottonello, Alfredo — 18 de Julio 1708
Overlack, Robert — Av. Brasil 2405

P

Pachaly, Gerhard — Calle Comercio 5, Pays.
Padowan, Pío — Guatemala 1255
Padres Redentoristas — Tapes 966
Paetz, Rudolf — Av. Instrucciones 1438
Pallasch, Otto — Nueva Troja 3714
Paller, Clemente — Rincón 538, Dep. 5
Palme, Eduard — Criollos 113
Palme, Josef — Palacio Salvo, 17 Stock
Palnitzki, Kurt — Ramón y Cajal 2465
Panier, Bruno — Bmé. Mitre 1534
Paoli, de Casimir — Río Branco 1572
Papariello, Dr. — Porongos 2427
Pape, Alex — Jaime Zudáñez 2616
Pappke-Warmbold, Fritz — C. M. Ramírez 587
Parfan, Miguel — Méjico 578
Parietti, Alfredo — Convención 1424
Patiño, Elvira — Cufré 2110
Patscha, Karl — Agraciada 4142
Patzer — Pesaro 37
Patzig, Max — Casavalle 43
Pauli — Mercedes 1188
Paulin, F. C. — Astengo 788
Paulin — Cuñapirú 2065, esq. J. Requena
Paulin, Marie — Millán 4479
Paulsen, Georg — San José 866
Paulsen, Richard — Continuación 18 de Julio 302, Pan de Azúcar
Peischl, Josef — Puerto del Sauce, D. Col.
Pekrul — Chacabuco 1771
Pele, Anna — Rincón 625
Pelfort, Gonzalo, Dr. — Cuareim 1480
Pelzel, Hans — Uruguay 1016
Pelzelu, Hans — Gil 918
Penza, de — Convención 1142
Percovich, José, Dr. — Oscar, Treinta y T.
Perera, Juan J. — Gral. Flores 2734
Pereyra, Jorge, Dr. — Soriano 833
Pérez Silva — Cam. Santos 319, Sayago
Petcoff, Parel M. — Inglaterra 402
Peter, Bruno — Est. Menafra F. C. M. Pays.
Petereit, Ludwig — Calle Hum 4
Peters, Juan — Est. "Los Jacintos" D. Flor.
Peters, Karl — Libres 1661
Petersen, Alfred — Millán 3523
Petersen, C. A. — Juncal 1461
Petersen, Christian — Calle Arazatí 1191
Petersen, E. — Misiones 1472
Petersen, Helene — Magallanes 942
Petersen, J. M. — Juncal 1461
Petersen, Max — Magallanes 942
Petersen, Pedro — Sarandí 188
Petersen, a/c. Gueret's Anglo Uruguayan Coal Co. Ltd., Rambla Sudamericana 2795
Petritz, Gabriel — Villa Couchan, La Paz Dep. Canelones
Petrowcky, Kat. — C. Viscaya 1173
Petsch, Ladislaus — Piedras 422
Petters, R. — Martín Fierro 2364
Pfaff, Eugen — Casilla 730
Pfaffeneder, Mathias — Asgasubi 4563
Pfaller, Franz — Diego Lamas 1360
Pfannl, Dagman — Ellauri 826
Pfannl, Luis — Villa María, N. Helvecia
Pfeffer, Josef — Kock 4244
Pfennig, Juan — La Fe 895
Pflanz, Carl — Carapecua 48
Pfuff, José — Nemer, Las Conchillas
Phillipp, Clemens — Cam. Instrucciones 67
Pichinango, D. Nâter — Nueva Helvecia
Piccinetti, Grete de — Calle Hum 354
Pichlaps, Wilh. — Cuareim 1229
Pies, Clara — Costa Rica 2018, Carrasco
Pies, Eugen — a/c. Eug. Pies y Cía. 25 de Mayo 555
Pies, Rolf — Costa Rica 2018, Carrasco
Pietromarchi, E. — Juan J. Arteaga 1421
Pieverling, Paul von — Magallanes 1871
Pieverling, Rosa von — 21 de Setiembre 3142
Pigorsch, Roberto — Avda. Sayago 30
Piguan, R. N. — Calle 18 de Mayo 1124
Pilz, José — a/c. Siemens Bauunion, P. S.
Pilz, Dr. Theodor — J. M. Blanes 1156.
Pinoff, Walter — Arenal Grande 2590.
Pirzor, Michael — Dufort y Alvarez 3330.
Pistor, Gustav v. — Recreo Alemán, C. M. Ramírez 33.
Pittner, Hermann — Misiones 1370.
Plantz, Alfred — Alzáibar 1331.
Plennert, Franz — La Paz 1415.
Pleus, H. — Juan Carlos Gómez 1573.
Pohl, Adolf — Cerrito 339.
Pohl, Friedrich — Uruguay 1037.
Pohl, Theodor — Ejido 887.
Pola, Ignaz — Libertad, Dep. San José.
Pollanetz, Johann — Clemente César 2272.
Pollinger, J. — Simón Bolívar 66.
Pollinger, Peter — Simón Bolívar 66.
Polverini — Rivera 2042 bis
Polzer, Thomas — Col. Palermo, Dep. Flores.

Pomerenk, Enrique F. — Treinta y Tres.
Pomp, Robert — Casavalle 4355.
Popp, Anni — Nicaragua 1636.
Popp, Curt — Hum esq. Arteaga.
Popelka, Ernesto — Salto (R. O.).
Popelka, Víctor — Salto (R. O.).
Porllechanski — Durazno 893.
Posados, Montero de — Larrañaga 10.
Poser y Cía. — Martín Fierro 2452.
Pospischil — Emancipación 4675.
Pou Orfila, Prof. Dr. — Colonia 1270.
Poverty, Alois — Dep. Ag. Corrientes, Las Piedras.
Prados, Badia Francisco — Canelones 1910.
Prang, Albert — San José 825.
Prang, Ernst — San José 825.
Prantel, Leo — Neu Mehlem, Dep. R. Negro.
Preuss, Guenther — Estación Menafra, F. C. M. Paysandú.
Prieb, Wilh. — Pueblo San Javier, D. R. N.
Priego, Enrique — Bergara, Dep 33.
Priesen, Frank — Maciel 1327.
Primus, Max — Reconquista 584.
Pritzius, Erich — Misiones 1434.
Prochenau, David — Av. Instrucciones 60.
Proehl, Willi — Isidoro de María 1620.
Prohaska, Jenny — Patria 1376.
Prokisch, Hans — Zabala 1463.
Prokisch, Paula — L. Lamas 1415, Pocitos.
Prunell, Alfred — Mercedes 1199.
Pudles, Heinz — Carlos Berg 20.
Puig, F. Dr. — San José 832.
Purtscher, Augusto — Ombúes de Lavalle, Dep. Colonia.
Purtscher y Cía. — Rosario, Dep. Colonia.
Puschke, de Muró — Gral. Luna 1373.
Puschnegg, Juan — Fábrica, S. Méndez, Villa Colón.

Q

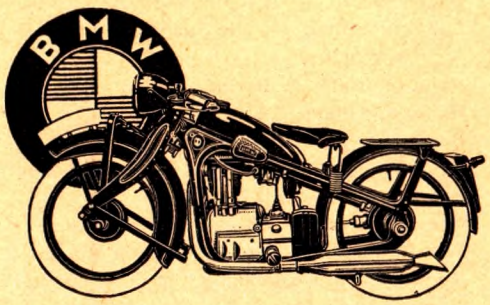
Quase, August — 25 de Mayo 731|37.
Questa, Arturo M. — Zabala 1463.
Quincke, Clara — Av. Brasil 2747.
Quincke, Conrad — Cerro Largo 851.
Quincke, Erich — Caiguá 1300.
Quincke, Ernesto S. A. — Cerro Largo 851.
Quincke, Luisita — Cerro Largo 851.
Quincke, Rich. Dipl. Ing. — C. Largo 851.
Quincke, Waldemar — Cerro Largo 851.
Quincke, Werner — Cerro Largo 851.
Quindt, David — Est. Piedras Coloradas.
Quintela, Ernesto Dr. — Colonia 1068.
Quintern, Joh. — a/c. Barraca San José, Cardona.

R

Rabe, Anita — Misiones 1487.
Rabe, Fritz A. — Misiones 1487.
Rabe, Hans J. — a/c. Barraca Lahusen — Casilla 412.
Rabe, Hedwig — Costa Rica 1798
Rabe, Marlies — Costa Rica 1798.
Rabe, Otto — Costa Rica 1978.
Rabe y Cía,, Otto — 25 de Mayo 694.
Rack, Herbert — Isidoro de María 1641.
Radl, August Ernst — Santa Fe 1078.
Rahlf, Auguste — Camino Laguna 33.
Rahlf, Hugo — Galicia 2034.
Raiber, Anton — Baltimore 1628.
Rainer, José — Nueva Helvecia.
Raith, Paul Gottlob — Valentín Gómez 985.
Ramhorst, Ewald — Cannstatt 1008.
Rampelt, Peter — Burgues 2955, Dep. 30.
Rase, Paul — Maltería La Paz.
Rasehorn, Albert — Chamizo Klm. 63 a Fl.
Rasweiler, Eva — Av. Italia 2783.
Rathmann, August — Constituyente 1980.
Rathsack, Federico — San José 1036.
Rau, Erna — J. M. Silva 1980, Peñarol.
Rau, Ernst Josef — José María Silva 1980.
Rau, Ernestina Mar. — J. M. Silva 1980, Peñarol.
Rau, Kath. Agnes — J. M. Silva 1980.
Rauch, Hans — Cerrito 339.
Rauchfuss — Colmán y Peirano, Colón.
Rauhut, H. — 18 de Julio 1431, Dep. 31.
Rauscher — Colonia 845.
Ravenna, A. — Buenos Aires 169.
Ravenna, Eduardo — Reconquista 473.
Robbe, Jacobo — Baltasar Vargas 1132.
Rebentisch, Fritz — Asencio 1399.
Rebentisch, Hugo — Galicia 927.
Reber, E. — Isla de Gorriti 2094.
Reber, R. — Granja "Las dos Margaritas", Camino Maldonado Km. 28, Pando.
Rebhan — 25 de Mayo 576.
Rebori, Berta S. de — Carmelo, Dep. Col.
Reck, Adolf — Cannstatt 11.
Recknagel, Fritz — Juan Cabal 35.
Recknagel, Walter — Juan Cabal 2472.
Reddel, Max — Barrio Casabó, Calle 9, N.º 129.

Redemann, Egon — Turquía 3842
Reeg, Ernst — Francisco Tajes 1249.
Reesing, A. — Joaquín Muñoz 3075.
Regalía, Laura — Francisco Aguilar 915.
Regu — Palmar 2142.
Regules, Olga — Lord Ponsonby 2480.
Rehbronn, Teobald — Piedras 272.
Rehder, Albert — Pérez Castellano 1429.
Rehermann, Ernesto — San Fructuoso, Dep. Tacuarembó.
Rehermann, Nereo — Est. Tranqueras, R.O.
Rehm, Cecilia de — Nueva Helvecia.
Reich, Adolfo — Cerrito 540. Res.: Olimar 1576, piso 1.
Reich, Clara — Olimar 1576.
Reich, Enrique — Nueva Helvecia.
Reich, Gottfried — Juan C. Gómez 1612.
Reich, María Teresa — Olimar 1576.
Reich, Rudolf — Olimar 1576.
Reicher — Estación Valentines.
Reichert, Erich — Pedro Campbell 1465.
Reichmann, A. — Cam. Casavalle esq. Instr.
Reichmann, Rudolf — Av. Peñarol 4475.
Reider, Adolf — Las Piedras, Dep. Canel.
Reider, W. — Juan Carlos Gómez 1427.
Reihl, Gerhard — Alzáibar 1331.
Rein, A. O. — Cnel. Alegre 1162.
Rein, Elisabeth — Mones Roses 6525.
Rein, Oscar. Sedalina "Centum" — Plaza Zabala 306.
Reinbacher, Rudolf — Rondeau 1799.
Reinhardt, Franz — 18 de Julio 2034.
Reinholt, Emil — Frigorífico Artigas.
Reinhold, Hans — Zabala 1463.
Reisch, Albert — Industria 3121.
Reisch, Esteban — Escudero, Dep. S. José.
Reisch, Guillermo — J. C. Gómez 1484.
Reisch, Matilde W. de — 19 de Abril 3332.
Reisser — Av. General Rondeau 1392.
Reisiger — Tristán Narvaja 1111.
Reisner-Dickelmann — Enrique Clay 2668. 2668.
Reitenbach, Wilhelm — Juan Jackson 1324.
Reiter, Peter — Paraguay 1233, Dep. 3.
Reith, August — 18 de Julio 2003 bis.
Rek, Anton — Molinos de Raffo 615, Prado.
Reller, Gustav — San Salvador 1440.
Renner, Josef — Yaguarón 1469.
Renner, Kurt — Juan C. Gómez 1305.
Renoth, Wolfgang — Cam. Maldonado 5548.
Renver, Josef — Yaguarón 1409.
Requa, Heinrich — Molino Marín, S. José.
Reschuetzegger, Franz — Enrique Clay 8.
Reske, August — Basilio Araújo 4337.
Resnick, Hermann — Convención 1183.
Rest. "Al Franciscano" de Wedekind — J. C. Gómez 1435.
Rest. "Neptuno" de Lendle — Grito de Gloria 1380, Punta Gorda.
Retka, Paul — Cantera C. Verdum, Dep. Minas.
Rettich, Andreas — Ejido. 1600
Rex, Alwine — Chimborazo 3813.
Rhodius y Cía. — 25 de Agosto 709.
Ribereña del Plata S. A. — Piedras 350.
Richter, A. — Propios 2979.
Richter, Chr. — Sipe Sipe 4122.
Richter, E. G. Lavalleja 1843.
Richter, Elvira — Sipe Sipe 4122.
Richter, Fanny — Lavalleja 1843.
Richter, Heinrich — Patria 2975.
Richter, Karl — Feliciano Rodríguez 2747.
Richter, Martín — Av. Instrucciones 1615.
Richter, Otto — Plaza Las Flores, Dep. Río Negro.
Richter, Wilhelm — Ramón Barbot 115.
Riebel, Lorenz — Baltimore 13.
Riedel, Carlos — R. P. Martínez, P. Victoria.
Riegel, Hugo — Paso del Rey 40, Prado.
Rieger, Heinrich — Ituzaingó 1280.
Rieger, Karl — Col. 19 de Abril, Ulmenau.
Riephof, R. L. — Tomás Muñiz 1913.
Rietzel — Provisión, Batlle y Ordóñez 555, Canelones.
Rimas — La Cruz, Florida.
Ringel, Franz — Ganaderos 4770.
Ringel, Herbert — Ganaderos 58.
Ringeltaube, Dora — Larrañaga 4063.
Ringeltaube, Fritz — Larrañaga 4063.
Ringwald, E. W. — Tapes 1104.
Rinkel, Georg — Burgues 3027.
Rinker, H. — Uruguay 1250.
Riphoff, Joh. — Tomás Muñiz 1913.
Ripke — Est. San Juan, Conchillas.
Rippe, Andreas — Cerro Largo 851.
Rippe, Hans — Galicia 927.
Rippel, Anna — Caridad 927.
Rippel, Ferdinand — 25 de Mayo 669.
Rippel, H. — Entre Ríos 1064. Res.: Caridad 1102.
Ritz, Josef — Minas 1954.
Rivero, P. — Julio H. y Obes 1332, Piso 2.
Rixen, Heinrich — Puerto Rico 4286.
Robau, Josef — Cam. Punta Yeguas 60, Rincón del Cerro.
Robert, Eugenio — Riachuelo, Dep. Colonia.
Robert, Hnos. — Colonia Suiza.
Robert, Mariana B. de — Nueva Helvecia.

Rocco, Francisco — Cerro Largo 801.
Rochon y J. D. Meyer — Carmelo, Dep. Colonia.
Rocker, Richard — Cerrito 306.
Rode, Germán — Nueva Helvecia.
Rode, Guillermo — Nueva Helvecia.
Rodríguez, Dr. — 18 de Julio 1740.
Roediger, W. — Estanislao Vega 164, Cerito de la Victoria.
Roedinger, W. — Dupart 66.
Roehl, Gustav — Mateo Vidal 3245.
Roehl, Martín — Comercio 2386.
Roehrdanz, M. — Usina Eléctrica Mercedes.
Roehrs, Emil — Cerro Largo 851.
Roelsgaard, Christian — M. Correa 3658.
Roemer, W. von — Miguelete 2375.
Roenicke, Otto — 25 de Mayo 729.
Roesch, Francisco — Colonia Suiza.
Roete, Richard — Est. Elisa, Bañado de Medina, Dep. Cerro Largo.
Rohde, Agnes — 21 de Setiembre 3083.
Rohde, Walter — Zabala 1463.
Rohden, von Eduard — Bernh. Susviela 4129
Rohloff, Curt — Zabala 1463.
Rohner, Ernesto — Cabaña Uruguay, Fray Bentos, Dep. Río Negro.
Rohner, Juan y Walter — Costa d. R. Negro.
Rohr, Gertrud — Roque Graceras 911
Rohrer, María A. de — Nueva Helvecia.
Roll, Jack — Ramón Massini 83.
Romeu, E. y M. — 18 de Julio 1698.
Rompay, M. J. van — Av. Gral. Rondeau 2255.
Ronai, de — Durazno 2040 bis.
Ronner, Ernesto — Cabaña Uruguay, Fray Bentos, Dep. Río Negro.
Ropeter, Guillermo — Majestad 1829, Red.
Roosen, Clarita — Hidalgos 469.
Roosen, Germán Dr. — 25 de Mayo 428.
Roosen, Herbert — a/c. Paul Thomsen y Cía., 25 de Mayo 371, piso 1.
Rosch, Rudolf — Río Branco 1537.
Rosé y Cía., F. — Cerro Largo 988.
Rosello, Héctor J. — Andes 1234.
Rosin, Juan — Av. a Peñarol 16.
Rossel, August — Máximo Gómez 4311.
Rossel, August — Vedia 962.
Rossi, de — Ibicuy 1296.
Rossi, Mario — Convención 1538.
Rossin — Arroyo de Mendoza, km. 83, Dep. Florida.
Roske, August — Hum 25.
Rosner, Otto — Municipio 2122.
Rossner, Margarita — Cololó 2718
Rossweiler, Heinrich — Andes 1540.
Rost, Hans — Casabó, Cerro.
Rost, Johann — Cerrito 519.
Roth, Adolfo — Nueva Helvecia.
Roth, Andreas — Maldonado 1031.
Roth, Franz — Larrañaga 4063.
Roth, Friedr. — Fomento 1707.
Roth, Guillermo — Nueva Helvecia.
Roth, Josef — Joaquín Requena 2125.
Roth, Carl — Nueva Helvecia.
Rothamm, Eugenio — Treinta y Tres 1277.
Ruano, Berta — Joaquín Requena 1580.
Rubin, Moritz — Durazno 1776.
Rubino, Pascual Dr. — Canelones 923.
Rubio, Germán — 18 de Julio 1018.
Rucks, Albert — Est. Mendisco, Porvenir, Dep. Paysandú.
Rucks, Paul — Est. Cangue, Dep Paysandú.



Rudolf, Joh. — Rincón 688.
Rueckert, Erich — 25 de Mayo 635.
Ruete, Adolfo — Est. Tomás Gomensoro, Dep. Artigas.
Ruete, Enrique — Zabala 1563.
Ruete, Franz — Granja "Cerrillos Colorados", Las Piedras, Dep. Canelones.
Ruete, Franz — Sarandí 425.
Ruhig, Emilia — Baltimore 10, Peñarol.
Ruhig, José — Colonia Concordia, Dolores.
Ruhig, W. — Baltimore 10, Peñarol.
Rius, Dr. Mario — Mercedes 1033.
Runcel, Wilhelm — J. C. Gómez 1222.
Runde, Johann — Pueblo San Javier, Dep. Río Negro.
Rung, Stefan — Logroño 9, Peñarol.
Rupoeks, Juan — Est. El Solar, Estación Abra de Perdomo.
Ruppel, Christian — Piedras Coloradas, Dep. Paysandú.
Rupprecht, Ferdinand — Paysandú 1209.

Rupprecht, Guillermo — Tranqueras, Dep. Tacuarembó.
Rupprecht, Heinz — Paysandú 1209.
Ruprechter, Alois — J. Roldós y Pons 4072.
Ruske, Oscar— 21 de Setiembre 2520.
Ruth, J. — Bartolomé Mitre 1488.
Ruth, Minna — Bartolomé Mitre 1488.
Ruthe, Emma — Juan Lavalle 34.
Ruthe, Franz — Ramos 21.
Rutz, A. — Salto, Uruguay 1066.

S

Saam, Friedrich — Est. Sauce de Buricayupí, Dep. Paysandú.
Saam, Friedrich — Pueb1 oSan Javier, Dep. Río Negro.
Sabarth, Helmut — Carl. María Herrera 50
Saborido, H. — Michigan 1382, Malvín
Sabuka, Simón — Piedras Coloradas, Dep. Paysandú
Safoure, Carl — Rivera 3501
Sailor's, Home — Ituzaingó 1522
Sainz, J. — Rafael Pastoriza 1507
Saldun, Marie Luise, Dra. — Rivera 2869
Salgado — Colonia 1595
Samson, Zeck y Co. — Galicia 1026
San Ramón, Soc. Com. — Casilla Correo 107
Sanden, von Leopold — Pedro Berro 911
Sanden, von Frau — Larrañaga 168
Sander, Carlos — Plaza Cagancha 2367
Sandherr, Franz — J. C. Gómez 1543
Sandmann, Carlos — Rincón 537
Sanguinetti, Terese García Lagos de — 19 de Abril 3547
Santos, Henrique — Bmé. Mitre 1578
Sauer, Alfred — Cerrito 289
Sauer, Erich — Convención 1382
Sauer, Franz — Confitero, Uruguay 1120
Sauer, Johann — Casabó, Calle 12|234
Saudhoff, Wilhelm — Machado 3361
Sawaski, Georg — Arecita 2278
Saxonia, Café y Restaurant. — Treinta y Tres 1455
Seebacher, Max — Misiones 1266
Seelig, Hans — Santg. de Chile
Seeling, Margarita — Ariel 4511
Seeling, Walter — Rincón 462
Seibetseder, Franz — Cerro Largo 812
Seiffert, H. — Sarandí del Yí, Dep. Durazno
Seifert — Cam. Propios 41
Seifert, Hellmuth — Bonaparte 3010
Seipp, Herr — Corumbé 42
Seitz, Antón Josef Franz — Figueroa 1815
Seitz, Robert — Las Piedras, Dep. Canelones, Sennen Rodríguez 856
Selinke, Hugo — Gobernador Viana 35
Seltmann, Else — Cam. Santos 4317
Seltmann, Hans — Camino Santos 4317
Senn, Heinrich — Parada Esperanza, Dep. Paysandú
Sennhauser, F. — Charrúa 2136
Sepp — Corumbé 42
Seratosa, de — Río Branco 1430
Sérène d'Aqueria, Víctor — 25 de Mayo 555
Settner, M. — Río Branco 1526
Sicka, Franz — Col. Palermo, Dep. Florida
Sickinger, Reinardo Bd. España 2692
Sieber, Liesbeth — Burgues 3125
Sieber, Ernst — Gral. Flores 2187
Sieder — Américo Vespucio 1441
Siegmund, Carlos — Dr. Manuel Herrera y Espinosa 1428
Siegmund, Erna — Dr. M. Herrera y Espinosa 1428
Siegmund, Karl — M. Herrera y Espinosa 1428
Siemens, Carlos L. — Río Negro 1650
Siemens-Schuckert, Siemens Bauunion, — Palacio Salvo, Piso 9, Escr. 7
Siepke, Víctor — Rivera 498
Siert, Johannes — 25 de Mayo 259
Siess, Alfonso — Galicia 1912
Siffer, Martín — Santiago Figueredo 312
Silber & Cía. "La Mannheim" — Juan C. Gómez 1518
Silber, F. — Juan Carlos Gómez 1518
Silva, José María, Dr. — 18 de Julio 1993
Sima, Rudolf — J. Paullier 1236
Simak, Gregorio — Goes 1917
Simón, Paul — Río Negro 1518
Simón, Walter — Luis Lamas 3294
Simón, Wolfgang — Calle Siena 30
Sittich, — Oscar — Comercio 1485
Skafer, Michael — Av. Gral. Eug. Garzón 1020
Skett, Josef — Florida (b. Steirer)
Sklena, Pedro — Inglaterra 283
Sloth, Christof M. — Av. Gral. Rondeau 2002
Slowak & Cía. — Nelson 3209
Slowak, Hermann — Victoria 726
Slowak, Robert E. — Nelson 3209
Slowak, Valerie — Soriano 1658
Sociedad Rural — Est. "Sa Matilde" Trinidad, Dep. Flores

Hindenburgschule

SORIANO 1658

Teléfono: 4-4247

Die Hindenburgschule steht allen Deutschen

und allen Freunden deutscher Kultur offen!

Cerro Largo

Sonderegger, Otto — Escudero, D. S. José

Sopart, Josef — Portugal 169, Cerro

Sodro, Carmen — Arenal Grande, S. José

Sosa, María — Agraciada 1865

Sowa, Benno — Maltería La Paz

Sowa, Johannes — Maltería La Paz

Subin, Martin — Puerto Rico 508

Suessmeier, Clara — Asencio 1399

Suessmeier, Luis — Asencio 1399

Suhr, Juan E. — Carmelo Dep. Colonia

Supp, L. — a/c. Staudt y Cía. — Rincón 462

Supp, Lotte — Estomba 3662

Surjan, Josef — Yacaré 1568

Suttner, E. — C. Bell 1333, Sayago

Suttner, Xaver — Gloria 3328

Swendsen — Victoria 1001

Szakmary, Josef — San Ramón, La Paz

Sznergy, de — Casilla 365

Szoecz, José — Zabala 1434

Sztehle, Geza — Cuareim 1384

Szterny, Ilena — Luis de la Torre 605

Schaach, Adolfo — Reconquista 610

Schaaden, Rodolfo — Alejandr. Rosell y Rius 1663

Schadt, Guillermo — Ladines 295, N. París

Schaefer, Adolf — Young, Dep. R. Negro

Schanzenbach, Friedrich — Piedras Coloradas, Paysandú

Schanzenbach, Gerg — Casas Blancas, D. Paysandú

Schanzenbach, Gottfried — Col. Martigani Est. Guichon, Dep. Paysandú

Schanzenbach, Gottfried — Col. 19 de Abril Ulmenau, Dep. Paysandú

Schanzenbach, Heinrich — Col. 19 de Abril, Ulmenau, Dep. Paysandú

Schaper, Federico — Nueva Helvecia

Scharmoknis, a/c. Quinta Dr. Montaner, Klm. 33, carretera a San Jacinto, Pando

Scharmukschnis, Eduard — Industria 3121

Scharnweber, Walter — Piedras 419, Esc. 1

Scharpegge, Herbert — 25 de Mayo 731

Schattat, Franz — Nueva Helvecia, D. Col.

Schatz, Alfred — Kock 4244

Schaub, Charlotte — Humberto I, 3960

Schaub, Ursula — Humberto I, 3960

Schaub, W. — a/c. Siemens Bauunion

Schauer, A. — Santiago de Chile 1083

Schauricht, Ernst — Soriano 961

Schauricht, H. — J. Suárez 2927

Schawillie, Joseph — Chimborazo 4289

Scheck, Carl — Jaime Roldos y Pons, esq. Elcano

Scheddin, Franz — 25 de Mayo 729

Scheil, Hans — 18 de Julio 971
Scheffels, Paúl — Ejido 1206
Scheidegger, Vicente — Col. Ecilda Paullier Dep. San José
Scheidtler, Emil — Uruguay 1028
Schell, Lorenz — Bellaco
Schell, Peter — Comercio 1485
Schelke, M. — Uruguay 1016
Schenberg, Martha E. — Minas 1363
Schenk, Adolfo — Carmelo, Dep. Colonia
Scheper, Ernst — P. Denis 3483
Schepper, Martin — Santiago Figueredo 312
Scherer, Hans — Avda. San Martín 3369
Scherf, Fritz — Uruguay 890
Scherm, Kurt, Dr. — 31 de Diciembre 7
Scherr, Anton — Cerro Largo 1530
Scherzer, Carlos — Guardia Oriental 3171
Scherzer, Helmut — Guardia Oriental 3173
Scherzer, Karl — Burgues 3281
Scherzer, Walter — Guardia Oriental 3173
Schicke, Federico — Triunfo 57, N. París
Schicke, Hermann — Triunfo 57, N. París
Schicke, Willi — Triunfo 57
Schicker, Johann — Convención 1736
Schickhardt, Max — Guayaquí 3024
Schier, Kurt — Pereyra 3177
Schiffmacher, Frl. — Colonia 1240
Schiffmann, Juliana — Canelones 919 bis
Schimeck, Alfred — Baltasar Vargas 9
Schimper, — Piedras 176
Schindler, Hermann — Mercedes 1235
Schinzel, Wilh. — José Castro 152, entre Iglusa y Molino
Schiwek, Otto — Norte América 1743
Schlachte, August — Est. Constancia, D. Paysandú
Schlachter, August — Est. Queguay, Dep. Paysandú
Schlatter, Adelheid — Defensa 2442
Schlatter, Eugen — Av. A. N. 57, Correo Suc. 11
Schleifer, Max — Ulmenau, D. Pays.
Schleipen, Annemarie — 25 de Mayo 696
Schleub, Federico — Cufré, Dep. Colonia
Schlief, Eugenie — Rondeau 2002
Schlief de Osten, Else — Rondeau 2002
Schlief, Max — Avda. Gral. Rondeau 2002
Schloderer, T. — Sarandí 207
Schlotz, Emilie — Pereyra 2771
Schlotz, Fernández — E. Cufré 2499
Schlub, Carlos — Nueva Helvecia
Schlueb, Luis — Nueva Helvecia
Schmaiz, Emil — Cerro Largo 910
Schmeichel, Adolf — Colonia La Palma, Sarandí del Yí
Schmeichel, Arturo — La Palma, Sarandi del Yí
Schmid, Carlos — 25 de Mayo 635
Schmid, Luis — Colonia Suiza
Schmid, Robert — Cerro Largo 851
Schmider, Juan — Paysandú 1203
Schmidt, Adolfo — Rincón de la bolsa, D. San José
Schmidt, Adolfo — Colonia Suiza
Schmidt, Alois — Nueva Helvecia
Schmidt, Arturo — Nueva Helvecia
Schmidt, Arturo — Colón 1512
Schmidt, Augusto — Carmelo, Dep. Colonia
Schmidt, Carlos — Nueva Helvecia
Schmidt, Eva — Río Branco 1226, I
Schmidt, Eva Erica — Mones Roses, Carr.
Schmidt, Ernst — Emilio Romero 76
Schmidt, E. — Piedras 401
Schmidt, Felipe — Tablada Norte, Suc. de Correos 23
Schmidt, Jorge — Trinidad, Dep. Flores
Schmidt, José — Panadería, Asamblea y Urug. Paysandú
Schmidt, Juan — 18 de Julio 784, Minas
Schmidt, León — J. Lindolfo Cuestas 1384
Schmidt, Margarethe — Pagola 3161
Schmidt, María — Cnel. Mora 470
Schmidt, Max — José Marmol 11, La Teja
Schmidt, Paul — Rincón 462
Schmidt, Petrona — Minas 1183
Schmidt, Rodolfo — Colonia Suiza, D. Col.
Schmidt, Stephan — Paysandú 1203
Schmidt, Werner — Uruguay 1016
Schmidt, Willy — Río Branco 1226
Schmied, David — Pueblo Piedras Coloradas, Dep. Paysandú
Schmied, Heinrich — Pueblo San Javier, Dep. Río Negro
Schmieg, Friedrich — Santa Ana 6, Cerrito de la Victoria
Schmitt, Federico — Ceibal 1581
Schmitzs, Gerhard — a/c. Comp. Salus, Avda. Garibaldi 2678
Schmorl, Hans — Rivera 3276
Schnabel, Enrique — Américo Vespucio 1441
Schnabel, Heinrich — Nelson 3209
Schnabel, K. — Convención 1379
Schnaut, Frau — Mauá 211
Schneck, Carl — Avda. al Peñarol 4301
Schneckenburger, Dora — Larrañaga 4071
Schneckenburger, Emilio — Rocha
Schneckenburger, Rudolf — Juncal 1461

Schneckenburger, Tilde — Larrañaga 4071
Schneeberger, Dr., Enrique — Andes 1158
Schneeberger, Federico, Dr. — Andes 1158
Schneeberger, Heinrich — 25 de Mayo 694
Schneider, Alfred — Espinicho 1386
Schneider, Caspar — José M. Silva 62
Schneider, de Nan — Paysandú
Schneider, Eduardo — San José
Schneider, Else — J. M. Silva 62, Peñarol
Schneider, Ernst — Casilla 159
Schneider, Friedrich — Pueblo San Javier, Dep. Río Negro
Schneider, Georg — Col. Ofir. Est. Bellaco, Dep. Río Negro
Schneider, Hans — La Fé 873
Schneider, Ilka — Pereyra 3330
Schneider, Johann — Paysandú 763
Schneider, Karl — La Estanzuela, D. Col.
Schneider, Konrad — Zabala 1463
Schneider, Ludwig A. — Coronel Raíz 1710
Schneider, Matias — Violetas 940
Schneider, Max — a/c. A. R. Reilly, Frig. Nacional, Cerro
Schneider, Olga — 25 de Mayo 696
Schneider, Samuel — Nueva Helvecia
Schneider, Walter — Galicia 927
Schneider, Willi — J. M. Silva 62
Schneider, Wilhelm — Av. al Peñarol 3607
Schnepper, Wilh. — Vergara "Arrozal 33" Dep. Treinta y Tres
Schnabl, A. — Bernardo Susviela 4108
Schnorr, Alb. Werner — Ituzaingó 1522
Schoch, Emilie — Urquiza 2831, Dep. 1
Schoelderle, Emil — Nueva Helvecia
Schoelderle, R. — Casa Fulle, Rosario, Dep. Colonia
Schoenberg, Robert — Uruguay 786
Schoenberg, Marta B. de — 18 de Julio 1555
Schoenberger, Johann — Reconquista 468
Schoenherr, M. — Casilla 730
Scholl, Heinrich — Andes 1267
Schollenberger, Waldemar — Ecia, Sauce de Buricayupí, Dep. Paysandú
Schollmeyer, Wiln. — Casavalle 22, Peñarol
Scholz, Kurt — Delafiose esq. J. M. Silva
Schopp, Rudolf — Casavalle 28, Peñarol
Schott, Heinrich — Entre Ríos 1064
Schott, Wilhelm — Guycurú 2809
Schrader, Ernst — Palomeque 507
Schramm, Otto — Zapicán 2731
Schreck, Emma — Andes 1531
Schreck, Karl — Figueredo 3668
Schreck, Sinferosa — Figueredo 3668
Schreiber, Federico J. — Paraguay 1450
Schreiber, Otto — Plaza Libertad 1368
Schreier, Kurt — Gregorio Sanabria 4043
Schreier, Leonhard — Sarandí 328
Schreidoerfer, Joh. — Vergara "Arrozal 33", Depto. Treinta y Tres
Schreiner, Konrad — C. 19 de Abril, Ulmenau, Paysandú
Schreiner, Rudolf — Dupart 61
Schreyer, Kurt — Luca 518
Schreyer, Willy — Florentino Castellanos 4142
Schroeder, Alejandro H. Prof. Dr. — Ciudadela 1393
Schroeder, Arthur — Florencio Sánchez, Depto. Colonia
Schroeder, Arturo — Cardona, Dep. Soriano
Schroeder, Christian G. — Av. Sarmiento 2582
Schroeder, Enrique A. — 25 de Mayo 555
Schroeder, José — Gaboto 1440
Schroeder, J. — Piedras 430
Schroeder, Willy — Comercio 1485
Schroer, Guillermo — Cerro Largo 851
Schroeter, Kaethe — Manuel Acuña 2983
Schroeter, Minna — Manuel Acuña 2983
Schroeter, Theodor — Manuel Acuña 2983
Schtebner, K. de — 2 de Mayo 1433
Schtebner, Rosa — Yí, Farmacia d. Pueblo
Schubert, Ferdinand — Colón 1374
Schubert, Jo. — Enrique García Peña 2829
Schuch, Julius — Catalán Grande, D. Art.
Schuecker, F. — Yí 1541
Schuesselin, B. L. de — Nueva Helvecia
Schuett, E. — Av. Brasil 218
Schuett, Erich — 25 de Mayo 731
Schuett, Joh. — Parada Esperanza, Dep. Paysandú
Schuetze, Friedrich — Fáb. de La Sierra, Dept. Maldonado
Schuhmacher, Baltasar — Calderón de la Barca 1927
Schuhmacher, Joh. — Zabala 1238
Schuler, Anna — San Martín 3344
Schuler, Erwin — San Martín 3344
Schuler, Friedrich — Ecia. Sauce de Buricayupí, Dep. Paysandú
Schuler, Hermann — San Martín 3344
Schuler, Reinhold — Uruguay 1125, Dep. Río Negro
Schult, Anna — B. Mitre 1575
Schultz, Alice — Piedras 570
Schultz, Heinrich — Pena 86, Villa Luisa

JUAN M. BLANES 1066

Gottesdienst sonntags um 10 Uhr vormittags

Jeder evangelische Deutsche bekunde durch freiwilligen Beitritt seine Zugehörigkeit zu seiner Gemeinde.

Schultz, Richard — a/c. Agencia Intern., Mercedes
Schultz, Wilhelm — Cam. a Libertad. Km. 44, Dpto. San José
Schultze, Albert — Canelones
Schultze, Carla — a/c. Staudt & Cía., Cerro Largo 769
Schultze, Otto — Gloria 3328
Schulz, Alexander — Ulmenau, Dep. Paysandú
Schulz, Friedrich — 8 de Octubre esq. Cerrito Pays. Dep. Paysandú
Schulz, Guenther — Guatemala 1323
Schulz, Martín — Minas 881
Schulz, Otto — Gloria 3328
Schulz, Richard — Agencia Internacional, Dep. Paysandú
Schulz, W. — Pública 27, Peñarol
Schummer, E. Wolfgang — Caiguá 3826
Schummer, Lucía — Caiguá 3826
Schunk, Drs. Ricardo y Alberto — Carmen, Dep. Durazno
Schupke, Artur — Cont. Industria 59
Schupke, B. — J. J. Olmero 60, Industria
Schuster, Josef — Coronel Alegre 1175
Schuster, Rodolfo — Convención 1237
Schwaegermann, Juan — Dr. José M. Muñor 1089
Schwager, Francisco — Carretera a Colonia Km. 44, Tropa Vieja
Schwarcke, Walter — Asamblea 4506
Schwarz, Georg — Goethe 4422 (Peñarol)
Schwarz, Hans — Juncal 1461
Schwarz, Ilse — Ellauri 674
Schwarz, Iria — Juan M. Pérez 2858
Schwarz, Walter — Colonia 970
Schwarz, J. B. — Solís 1533
Schwedler, Bertha — Suárez 3045
Schwedler, E. — Cam. Suárez 3045
Schweizler, Peter — Cerrito 271
Schweitzer, A. — Paraguay 1671
Schwenk, August — Sucre 2544
Schwimmer, Elsa — Durazno 1046
Schwimmer, J. — Durazno 1046
Schwyn, de — Minas 1225
Schwyn, Emilio — Colonia Suiza
Spange, Enrique — Guatemala 1229
Spangehl, Oscar — Gualberto Méndez 1888
Spangenberg, C. — 25 de Mayo 632
Spangenberg, Guillermo A. — 25 de Agosto 295
Spangenberg, Gustav — Río Negro 1658
Spannagel, Gottfried — L. B. Cavia 2958
Spaete, Hans — Reconquista 584
Specht,Hans — Av. Rondeau 2018
Spector, Fed — Eugenio Garzón 1692, Col.
Specktor, Gustav — Carabela 3199
Speglitsch, Martín — Roque Graceras 818
Spiecker, Walter — Norte América 128
Spiess, Jorge — Isla de Flores 1328
Spiller, Hubert — Zabala 1463
Spitz, Lorenz — Sotelo 3959
Spitz, Nikolaus — Las Piedras
Spitz, Walter — Chaná 2379
Sprengel, Otto — Bmé Mitre 1413
Spring, Else — Av. Rondeau 1576
Sproehnle, Heinrich — Ituzaingó 1305
Staats, Friedrich — Ponte Vedra 17, Mar.
Staehle, Julius — Millán 3872
Stahl, Hermann — Convención 1403
Stahl, Kaethe — Convención 1403
Stahl, Werner — Uruguay 826
Stahlhut, Erika — Ramón Massini 3229
Stahlhut, Heinrich — Uruguay 1016
Staininger, — O. — Piedras 621
Stamm, Clara — Luca 520, Sayago
Stamm, Curt — a|c. Siemens Bauunion
Stanko, Josef — Ituzaingó 1216
Stankowitz — Mercedes 763
Stapff, Carlos — Uruguay 826
Stapff, Frieda — Uruguay 826
Stapff, Fritz Karl — Uruguay 826
Stapff & Cía. — Uruguay 826
Stapff, Liesl — Larrañaga 4546
Starck, Alfred — Baltimore 18, Peñarol
Stasta, José — Camino Propios 2715
Staub, Albert — Altamirana 245
Stauber, Isela, Sarandí 634, Carmelo
Staudt, Santiago — Guadalupe 1243
Staudt & Cía. S. A. C. — Rincón 458
Stecher, Jorge — Bogotá 755
Stecher — Solano García 2331
Steckert, E. C. — Juan Ferreira, Carrasco
Stecklow, Walter — Gral. Agustín Muñoz 41, La Teja
Stefan, Vinzenz — Piedras Coloradas, Pays.
Steffen, Carl — Colonia 1143
Steffens, Horst — Mendoza 2630
Steffens, Kurt — Mendoza 2630
Steffens, Paul — Mendoza 2630
Steffens, Víctor — Fábrica de tejas Vilaró, Buschental, Depto. San José
Stegar, Juan Propios 3001
Steglich, H. — Cerro Largo 1871
Steglich, Dra., María — San José 931
Steinbach, Wolfgang — Canelones 2018
Steiner — Ganaderos 86, Sayago

Steiner, José — Estación Cardal, D. Flor.
Steiner, Luis M. y Carlos Perdido, La Plata(Dep. Soriano
Steinhauer, María — Luis B. Cavia 2873
Steinhauer, Peter — Mariano Soler 2237
Steinhauser, Anton — Mendoza 2337
Steinmeyer, Willy — Río Negro 1376
Stemmer, Albert — Colonia La Palma, Sarandí del Yí, Dep. Durazno
Stenger, Joh. — Cannstatt 3475
Stenger, Jacob — Propios 168
Stenger, Peter J. M. Silva 1028
Stenger, Robert — Cannstatt 129
Stephan, Fritz — 21 de Setiembre 3000
Stercken, A. — B. Susviela 4113
Stercken, Helene — Susviela 4113
Stetskamp, Theodor — Caiguá 1265
Stipkowitz, Miguel — Maldonado 1243
Stirner, A. — Juan Carlos Gómez 1497
Stirvidas, Jonas — Est. Palomitas Klm. 48, camino a Maldonado
Stoeckigt, Hans — Ulmenau, Dep. Pays.
Stoeckigt, Joh Ulmenau, Dep. Paysandú
Stoeckle, Charlotte — Mercedes 1324
Stoeckle, Hermann, R. — Mercedes 1324
Stoeckle, Robert Karl — Mercedes 1324
Stoff, Franz — Río Negro 1648
Stoldt, Guillermo — Mateo Cortes 57
Stoll, Carlos — 25 de Mayo 395
Stoll, W. — Colonia
Stolle, de — Convención 1379
Storck, Alfred — Baltimore 18, Peñarol
Storck, Ingeborg — Baltimore 18, Peñarol
Stotz, Alberto — Colón 1415
Stotz, A. — Gonzalo Ramírez 1704 bis
Stotz, J. — Maldonado 2170
Stracke, Matías — Chuy 3483, esq. Pereda
Stranzl, Adolf Antón — Carlos de la Vega 4334, Belvedere
Strasser, Ricardo — Colonia 839
Strauch, Adolfo L. — Reconquista 612
Strauch, Arturo — Bd. Artigas 1270
Strauch, A. — J. M. Blanes 1012
Strauch y Cía. — Isla de Flores 1328
Strauch, Elisabeth — Isla de Flores 1328
Strauch, Guillermo — Bd. Artigas 1246
Strauch, Hermine — Isla de Flores 1328
Strehling, Johanna — Tacuarembó 1166
Strippe, August — Piedras Coloradas, Dep. Paysandú
Strobach, Karolina — Susviela 4113
Strobel, Bertha — Patria 765
Strobel, Fritz — Calderón de la Barca 1932
Strobel, Irene — J. C. Gómez 1338
Strumpf, Felipe — Ramón García 1079
Strunk, Hermann — Camino Pública 1685
Stubauer, Jacob — Piedras 594
Stubauer, Vincenz — Angel Colombo 63
Stuckrad, L. v. — B. Susviela 4129
Stuegelmayer, Christian — Est. Guayabos, Dep. Paysandú
Stuegelmayer, Fr. — C. 19 de Abril, Ulmenau, Paysandú
Stuegelmayer, Jacob — Ulmenau, D. Pays.
Stuehler, G. S. — Andrés Chevestè 1434
Stuermann, Guillermo — Cerro Largo 777
Stuermer, Th. — Américo Vespucio 1459 bis
Stunk, Hermann — Minas 881
Sturm, A. — B. Susviela 4133
Sturm, Kaethe — Cerrito 735
Sturtz, Eduardo — Nueva Helvecia
Sturzenegger, Alfred — 19 de Abril 3332
Sturzenegger, E. — Tres Esquinas, vía Ros.
Sturzenegger, E. S. — Colonia Suiza
Sturzenegger, E. S. de — Nueva Helvecia
Sturzenegger, Georg — Ituzaingó 1339
Sturzenegger, Jorge — Juan Carlos Gómez 1484
Stutz y Cía. — Nueva Helvecia

T

Taackes, Walter — Ituzaingó 1512
Taboas, Emilio, Dr. — Juan C. Gómez 1280
Taeger, Otto — Molino — San José
Taeubler, Josef — San Fructuoso 1846
Tannebaum, H. — Colonia 1577
Tannebaum, K. — Asturias 1431
Tanner, Karl — La Paz 1335
Tanner, Walter — Laguna 1683
Tattlock, Eugenie — Roque Graceras 480
Tauber, Vincenz — Pública 1, Peñarol
Taubert, Kurt — Ruben Darío 3065
Taubert, Gertrud — Ruben Darío 3065
Taubert, Helmuth — Ruben Darío 3065
Taucher — Agraciada 1906
Tauschl, Josef — Jardín del Hipódromo, calle Pargamo 9
Taussig, Adolfo — Guatemala 1438
Tegtmeyer, Jost — Zabala 1463
Teise, Reinhold — Young, Dep. Río Negro
Tessdorf, Hans — Colonia Francia, Est. La Cruz, Dep. Florida
Teuber, Willy — Almacén Rubio, S. Carlos Dep. Maldonado
Theiss, Fritz — Coronel Raiz 1710

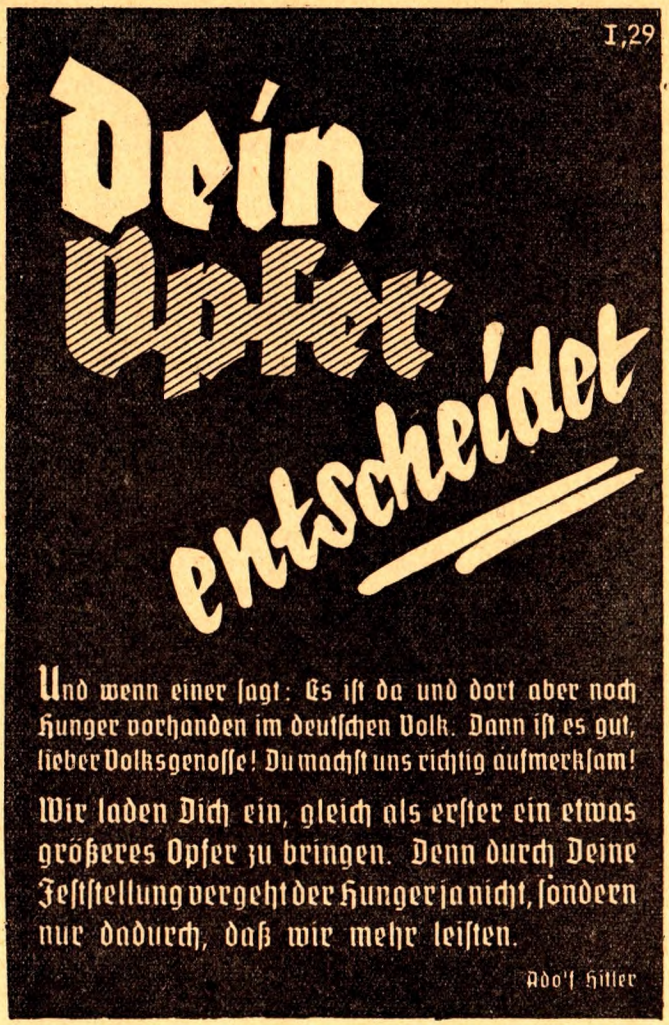
Thelen, Joseph — Villa Costa 32
Theuerkauf, Ernst — Cerrito 339
Thiele, O. — José B. Lamas 2990
Thielmann, de — Miguelete 1924
Thierau, Marie — Spencer 4586
Thierau, Otto — Spencer 4586
Thiess, Enrique — Mactán 52
Thiess, Edgar — Nelson 3209
Thimian, Erich — Av. Gral. Flores 2915
Thoensing, Carl — 25 de Agosto 791, Trin-
Thoma, Andrés — Paysandú 842
Thomas, Carlos — Colonia La Palma, Sarandí del Y, Dep. Florida
Thomas, Ernst — Piedras 688
Thomas, Johann — Goethe 58
Thomas, Karl — Pública 6, Peñarol
Thomas, Paul — Cerro Largo 1674
Thomsen, Herbert — a|c. Eug. Barth & Cía., Casilla 263
Thomsen & Cía., Paul — 25 de Mayo 371
Thomsen, R. — Chacra "Las Selvas" Paso de la Arena F. C. N.
Thomsen, Tony — 25 de Mayo 731
Thon — Av. de las Instrucciones esq. Cam. a Peñarol
Tidemann, Hugo Wilhelm, Estancia "Tidemann", Dep. Flores
Tiatze — Establecimiento Basso, Colón
Timm, Juan — "Geopé" Rivera R. O.
Tobler, Gabriel — Colonia Suiza
Tobler, Roberto — Cam. Maldonado, km. 1
Tobler, Walter — Uruguay 1016
Tonn, Adolfo — Av. Instrucciones 1659
Tonolli-Germe, Félix — Av. José Ellauri 409
Topp, Willy — 25 de Mayo 731
Topolansky, Eugen — Est. Joanicó, D. S. J.
Topolansky, Hermine — Av. Brasil 2985
Topolansky, Luis — Pereira 2757
Topolansky, M. R. — Av. Brasil 2985
Torres, Fernando — Las Piedras
Toth, Alex — Cuchilla Grande 1105, Mar.
Toth, Ch. Ing. — Mercedes 1432
Toth, A. — Marcelino Berthelot 1635
Trambauer, Alb. — Piedras 415
Trapp, Anna — Oficial 886
Trapp, Rudolf — Gral. Petain
Trembecki, Thomas v. — Av. Brasil 2477
Treutler, August — San José 1133
Trifich, Dr., Georg Maria — Galicia 1207
Trines, Hannes — Marco Bruto 1372
Trinkle, Dorita — Uruguay 826
Trinkle, Karl — Uruguay 826
Triske, Josef — Ciudad de Tarariras
Troester, Michel — Zabala 1270
Tscheikowski, León — República Arg. 418
Tschiersky, P. — Pal. Sarandí, Sarandí 444
Tuckschewitz, Friedrich — Zapicán 2633
Tuckschewitz, Gustav — Colonia La Palma Dep. Florida
Tuckschewitz, Wilhelm — Colonia La Palma, Sarandí del Yí, Dep. Florida
Tuercke, Hans J. — Convención 1563
Turri Hnos. — San Martín 3572
Tyschak, Valentín — Nueva Troja 78

U

Uboldi — Miguelete 1531
Uhlenberg, Herr — Solís 1461
Uhlfeld — Av. Rondeau 2109
Uhlig, Anita — Casavalle 4355, Peñarol
Uhlig, Carl — Casavalle 4355, Peñarol
Uhlig, Johanna — Casavalle 4355
Uhlig, Paul — San José 888
Uhlig, Thea — Casavalle 4355, Peñarol
Uhlig, Ursula — Casavalle 4355, Peñarol
Uhlrich, Willibald — Las Brujas, quinta de Nic. Lombardi
Umbreit, F. — 25 de Mayo 696
Unger, Mathias — 18 de Julio 2015 bis
Unkauf, Iluis — Plaza Zabala 381
Unkauf, Wilhelm — Plaza Zabala 381
Unterweger, Franz — Paysandú 878
Untsch, Daniel — Cuchilla de Palermo. — Dep. Florida

V

Vabi, Albert — Rondeau 2027
Vabi, Dora — Rondeau 2027
Vagel, Kurt — Ituzaingó 1512
Vallendor, Hermann — Paraguay 1391
Varagat, Helmut — Estanislao 164
Varela, Fuentes Benigno Dr. — Canelones 923
Vargas, Dr. — Ituzaingó 1267
Vasek, Alois — Miguelete 1327
Vasek, Leo — La Paz 1327
Vázquez, Furest Art. R., Dr. — Médanos 1480
Vázquez, Guillermina S. de — Frsco. Miranda 70
Veida, José — Colón 1504



NSV URUGUAY

Werdet Mitglied

bei der N. S. Volkswohlfahrt

in Uruguay!

Verbai, Román — Cerrito 686
Verein deutscher Ingenieure in Uruguay, Piedras 406
Verse, Erich — Uruguay 1016
Verse, Kaethe — Gral. Urquiza 3079
Vidovich, Enrique, Dr. — Salto 1297
Vidovich, Orestes, Dr. — Tristán Narvaja.
Viera, Elvira — Instrucciones 54, Peñarol
Viglíecca & Gani — Río Branco 1537
Vilaró, de — Bd. España 2855
Vitelli, Victorino — Bd. España 1129
Voelker, Berta — Durazno 1027
Voelker, Friedrich — Timbó 2660
Voett, Georg — Guatemala 1438
Vogel, August — Cuchilla Grande 26
Vogel, Carlos — Minas 1709
Vogel, David — Piedras Coloradas, D. Pays.
Vogel, Jacobine — Av. Peñarol 27
Vogel & Cía. Máximo — Gral. Flores 2191
Vogelsang, Luis — Jaime Zudáñez 2805
Vogelsang, W. — Jaime Zudáñez 2805
Vogler, C. — Cerro Largo 851
Vogt, Albert — Figueroa 1815
Vogt, Ludwig — Soriano 926
Vogt, Valentín — Colonia 1414
Voigt, A. — Zabala 1463
Voigt, Guillermo — Pan de Azúcar 93a
Volkmann, Willy — Sarandí 290
Volkmann, Otto — Samuel Lafone 52, Cerro
Vonbun, José — Nueva Helvecia
Vonrotz, Germán — Nueva Helvecia
Voss, Julius — Maldonado 2089

W

Wabnig, de — Tacuarí 17
Wachsmuth, — Cannstatt 127
Wacker, Otto — Paraguay 2443
Wacker, Luisa — Paraguay 2443
Waechter, Guillermo — Victoria 715
Waechter, Peter — Paysandú, camino Las Palmas, Dep. Río Negro
Waess, Martha — Buenos Aires 488
Wagenbach, Hugo — J. Herr. y Obes 1216
Wagenseil, Eugen — 25 de Mayo 729
Wagner, Ernst — Jefe de la Usina Eléctrica Fray Bentos, Río Negro
Wagner, Hilde — Luis Lamas 3304
Wagner, J. Rev. Rector — Tapes 966
Wagner, Johann — José L. Osorio 1360
Wagner, Johannes — Piedras Coloradas, Paysandú
Wagner, Karl — Alberto Calamet 4512
Wagner, María Luisa — Alberto Calamet 4512
Wagner, Pablo — Angel F. Costa 1476
Wagner, Walter — Av. Peñarol 4370
Wagner, Walter — R. O. Buen Paseo 283 Colonia
Wahl, W. — Rondeau 2257
Wahl — Rivera, R. O.
Wahner, Paul — Angel Floro Costa 1472
Waidmeyer, G. — Laguna Merín 112
Wais, Jakob — Estación Porvenir, Depto. Paysandú
Walbrueck, A. P. — Casavalle 4437, Peñarol
Wald, J. — Jardín Zoológico, V. Dolores
Walder, Arturo — Ellauri 1236
Walder, Enrique — Minas 1721
Waller, Alberto — Nueva Helvecia
Waller, Francisco — Nueva Helvecia
Waller, Vicente — Nueva Helvecia
Walter, Erich — Carlos Añaga 2960
Walter, Friedr. — Baltimore 22, Peñarol
Walter, Lorenz — Comp. Teleéf. Montelco
Waltner, Karl, Prof. Dr. — Regidores 1316
Wambach, Conr. — a. c. Dr. Escher. Plaza Int. 721, Melo
Wandpflug, Alexander — Magallanes 1871
Wandsleben, Kurt — Cannstatt 3325
Warmbold, Berta — C. M. Ramírez 324
Warmbold, Ernst — Av. Carlos María Ramírez 324, casi Grecia, Cerro
Warmbold, Herbert — Carlos M. Ramírez 324
Warnagat, Georg — Calle Goethe 58
Warschun, Jorge — Luis Lamas 3266, Poc.
Warth, Pauline — Luis B. Cavia 2996
Warth, R. — 25 de Agosto 709
Wasem, J. A. — Treinta y Tres
Webel, Max — Treinta y Tres 1356, piso 5
Weber, Andreas — Médanos 1577
Weber, Christian — Ecia. Sauce de Buricayupí, Dep. Paysandú
Weber, de — Defensa 929
Weber, Ernst — 25 de Mayo 729
Weber, Ernst — Soriano 1268
Weber, Ernst (Masseur) — Rincón 688
Weber, Ernst — Chaná 2137
Weber, Friedrich — Camino Las Palmas, Dep. Río Negro
Weber, Hede — Uruguay 1016
Weber, Jakob — Estancia Sauce de Buricayupí, Dep. Paysandú
Weber, Julius — Lomas de Zamora, Paso de Arena

Weber, Paul — Pagola 3253
Weber María S. de — Durazno 1932
Weble — Entre Ríos 1064
Wedekind, Otto — Cam. Instrucciones 58
Wedekind, Teresa — Juan C. Gómez 1435
Wedekind, Willy — Juan Carlos Gómez 1435
Wegeloff, Valentín — Bahía Blanca 2458
Wegener, Karl — 25 de Mayo 737
Wehage, Otto — Gil 1140
Wehnert, Gustav — Empresa Construt., Treinta y Tres
Wehrhan, Enrique — 18 de Julio 1333
Weichsler, Ernst — Nelson 3209
Weida, José — a. c. C. I. R. Río Branco 1226
Weidemann — Zamarón 11
Weidemeyer, Georg — M. Rodríguez 96, P
Weigle, A. — Lavalleja 1915
Weigle, H. — Juan M. Blanes 1009
Weigle, Frau — Gaboto 1383
Weil, Julio — Sarandí 492
Weinberg, Max — Ascasubí 22, Pantanoso
Weinberg, Paul — Ascasubí 22, Pantanoso
Weiss, Johann — Almacén del Sur, Carretera 65, 5, Tala, Dep. Canelones
Weiss, Siegfried — Juan C. Gómez 1525
Weiss, W. — Ituzaingó 1512
Weissel — Río Branco 1574
Weis, Estación Porvenir, Dep. Paysandú
Weiske, E. — Magallanes 1871
Weiske, Julius — República 2013
Weismeier, Georg — Senen M. Rodríguez 96, Peñarol
Weitzner, Theodor — C. M. Ramírez 80
Wekitsch, Georg — Escuela de Aplicación
Welte, de — Juan Benito Blanco 825
Welter, Johann — Col. Palermo, Dep. Flor.
Welzel, Otto F. — Washington 308
Wendelstadt, W. — S. A. Cab. y Est. La Victoria Ltda. Est. Nuevo Mehlem, Estación Haedo, F. C. M.
Wenske, Elisabeth — Instrucciones 67
Wenske, Gustav — Instrucciones 67
Wentler, Caspar — Parada Echemendi — Dep. Paysandú
Wenzel, Alfred — Piedras 570
Wenzel, Mathilde — Piedras 570
Wenzel, R. — Piedras 570
Weppen, F. v. d. — a. c. Fco. Piria, Piriap.
Werner, Friedrich — Obligado 1180
Werner, Fritz — José Ellauri 840
Werner, Kurt — Treinta y Tres 1553
Werner, Pablo — Nueva Helvecia
Werner, R. — Florida
Werner, Vilma — Ellauri 840
Wertnig, Konrad — Alzáibar 1331
Weskott & Cía. — Uruguay 1016
Westphal, C. H. — Galicia 927
Wetsch, Michael — Bellaco, Dep. R. Negro
Wetzel, Emil — Burgues 3125
Wetzel, Wilhelm — Cerro Largo 812
Wey, León — Convención 1379
Weyland, M. — Cubo del Norte 27
Weyland — Larrañaga 2707
Weyrauther, Juan — Canelones 764
Wibner, Pebe — Colonia Suiza, Dep. Col.
Wichelhaus, Albert — Cerrito 339
Wickeland, Fritz — 25 de Agosto 709
Wiehl, Edgar — Nicaragua 1924
Wiehl, Eugen — Sarandí 466
Wien, Paul — Recreo Alemán, Méndez Núñez 251
Wiese, Karl — Cerrito 735
Wilcke, Erika — Av. Brasil 3105
Wilcke, Hans — Uruguay 1250
Wild & Becker — Catalán Grande, D. Art.
Wild, August — Res. Chaná 1954
Wild, August — 25 de Mayo 667
Wild, G. — 25 de Mayo 667
Wild, Peter — Col. Pintos Viana, Est. Guichón, Paysandú
Wilde y Ostendorf — Nueva Helvecia
Wilkens, Hermann — Obligado 94
Wilfred, S. — Chile 137, V. del Cerro
Will, August — H. Dr. Pena 45, Belvedere
Wille, Carlos — Convención 1379
Willebald, D. J. — Colonia Suiza
Willhoeft, Alfred — Brasil 1626, Salto R. O.
Willibald, José — Nueva Helvecia
Willibald, Martín — Colonia Suiza
Willwerth, J. — Guaná 2010
Wilm, C. H. — Florida 1491
Wilzek, Ida — Ramón Masini 3159
Wimber, Pepe — Nueva Helvecia
Windmueller, Demetrio — Est. "La Lucilla" Chamangá, Dep. Flores
Winkler, Alexander — C. M. Ramírez 2195
Winkler, Hanni — Boul. España 2865
Winkler, Werner — C. M. Ramírez 2195
Winser, Robert — Depto. Flores
Winter, Anton — Av. Instrucciones 19 b
Winter, Hubert — a. c. Siemens Bauunion
Winter, Johann — Paraná 735
Winter, Kizia — Bd. España 2455
Winter, Wilhelm — U. Eléctrica, Melo
Winzinger, Eugen — Cerrito 339
Wirth, Fridolin — Nueva Helvecia
Wirth, Santiago — Nueva Helvecia

Wischhusen, Alfred — 25 de Mayo 635
Wischhusen, Stefanie — Instrucciones 1438
Witt, August — Camino Casavalle 37
Witt, Paul — Amado Nervo 3714
Witte, Carla — J. B. Blanco 2783
Witte, Clara — Brito del Pino 1224
Witthaus — Rincón 658
Wittmann, Alexander — Paysandú
Wittmann, Friedrich — 19 de Abril, Ulmenau, Paysandú
Wittmeier, Philipp — Pueblo San Javier, Dep. Río Negro
Woechtl, Juan — Guadalupe 1718
Woelk, Arthur — Treinta y Tres 1510
Wohlers, John — Buenos Aires 476
Wohlwend, J. W. — Nueva Helvecia
Wolf, Georg — Osorio 1248
Wolf, Gottlieb — Col. 19 de Abril, Ulmenau, Paysandú
Wolf, Heinrich — Col. 19 de Abril, Ulmenau, Paysandú
Wolniak, Miguel — 12 de Diciembre
Woost, R. C. — 18 de Julio 921
Wuelfken, Herbert — Camacuba 69, L. Teja
Wuerch, Fr. — Atanasildo Suárez 20, Belv.
Wuerth, E. — a. c. Pies y Cía. 25 de Mayo 555
Wuerth e Hijos, Juan — Nueva Helvecia
Wuerth, Juan — Concordia, Col. Suiza
Wuerth-Leicht, Juan — Nueva Helvecia
Wulf, Otto — Nueva Helvecia
Wullich, Bertha — Colonia Suiza
Wullich, Luis García — a. c. Comas, Melo
Wullich, Otto — Nueva Helvecia
Wullich, S. O. de — Nueva Helvecia
Wurmlinger, Mathias — Boul. Artigas 1198

Y

Yarovoff, Foto — Sarandí 512
Yhlenfeld, Federico — Nueva Helvecia

Z

Zaddach, Herbert — Maltería La Paz
Zaddach, Paul — Maltería La Paz
Zaddach, Wilhelmine — R. Graceras 779
Zaenker, Karl — Guatemala 1438
Zagoretz, Lorenz — Figueroa 1892
Zahn, Harold — Luis Girard 1138, Sayago
Zakel, Esteban — Patria 1347
Zakzewski, von, Olga — Est. Santa Matilde Trinidad, Depto. Flores
Zangl, Georg — Guardia Oriental 3225
Zangl, Georg — Nelson 3209
Zangl, Stefan — Defensa 1218
Zankl, Alexander — Figueroa 1892
Zarth, María — Asunción 1368
Zassmari, S. — Instrucciones 4475
Zatorcki, E. — Quebues 841
Zawatsky, Georg — Guatemala 1323
Zeck, Gabriel — Galicia 1026
Zeck, Hans — Gregorio Funes 3015
Zehner, Margarita — Roque Graceras 779
Zeltner, Eduard — Spencer 4735/66
Zenglein, Georg — Almacén La Paz, Cam. Carrasco
Zenglein, Valentín — Cam. Mendoza, Carr. Km. 20
Zenner, Ferdinand — Lor. Gomensoro 757
Zentsch, Kurt — Rincón 706
Zenz, Aug. — Puerto del Sauce, Dep. Col.
Zeumann, Mathias — Juan Paullier 1236
Ziegler, Emilie — Cerrito 710
Ziegler y Martía — Ecilda Paullier, Dep. San José
Ziegler y Zainelli — Nueva Helvecia
Zielinski, Bruno — Chimborazo 3611
Zillich, Gustav — Pueblo San Javier, Dep. Río Negro
Zimmer, Felipe — Nueva Helvecia
Zimmer, Gustavo — Cufré, Dep. Colonia
Zimmer, Johann — José L. Terra 3231
Zimmermann, Carlos — Spencer 23
Zimmermann, Franz — Joaquín Suárez 78, Salto, R. O.
Zimmermann, Lorenz — Obligado 1323
Zimmermann, Traugott — Nueva Palmira 2124
Zimmermann, W. — Benito Blanco 825
Zimmermann, a. c. Fábrica Nacional de Papel, Rondeau 1799
Zimmermann, a. c. Frig. Artigas, Cerro
Zimmet, Rafael — Rambla Wilson 1031
Zirnberger, A. — 18 de Julio 2003 bis
Zirnstein, W. — 25 de Mayo 729
Zirold, Frieda — Est. "Cooperativa" Valentines, Florida
Ziros, María — Chimborazo 75
Zorzin, A. — Gil 918
Zunser, B. — Durazno 1378
Zupek, Alfons — Yaguarón 1072
Zwilgmeyer W. — Ellauri 844

Guía Administrativa de Montevideo

Guía Administrativa de Montevideo

PODER EJECUTIVO

Presidencia de la República — 18 de Julio 1205.

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

Juan Carlos Gómez 1362 (Cabildo).
Dirección de Asuntos Comerciales — Bmé. Mitre 1371.
Dirección de Verificación y Contralor de Documentos Consulares — Piedras 385.

MINISTERIO DEL INTERIOR

Plaza Independencia 774

Jefatura de Policía — Plaza Independencia 774.

COMISARIAS SECCIONALES

1.ª — 25 de Mayo 238.
3.ª — Paysandú 1179.
4.ª — Cuareim 1176.
5.ª — Magallanes 1620.
6.ª — Minas 1219.
7.ª — Juan Paullier 1127.
8.ª — Miguelete 1943.
9.a — 18 de Julio 2163.
10.ª — Pereira 3020 (Pocitos).
11.ª — Paraguay 2509.
12.ª — Av. Gral. San Martín 2676.
13.ª — Av. Gral. Flores 2816.
14.ª — Martín García 1340.
15.ª — Av. 8 de Octubre 3720.
16.ª — Cno. Carreras Nacionales 121.
17.ª — Cno. Mendoza.
18.ª — Félix María Olmedo 3670.
19.ª — Félix María Olmedo 3670.
20.ª — Millán casi esq. Raffo.
21.ª — Federación 33.
22.ª — Cno. Melilla s|n.
23.ª — Av. Simón Martínez s|n. Kilómetro 15.
24.ª — Prusia 345 (Cerro).

SUB COMISARIAS

15.ª — Av. Italia y Cno. Carrasco.
16.ª — Cno. Maldonado.
19.ª — Pueblo Conciliación.
21.ª — Pueblo Abayubá.
23.ª — Pueblo Sgo. Vázquez.
Comisaría de Tráfico — Av. 18 de Julio N.º 2163.

CARCELES

Establecimiento Penal. — Ellauri y García Cortinas.

Establecimiento de Detención. — Miguelete N.º 1825.

Cárcel de Mujeres. — Cabildo N.º 1998.
Cárcel Central de Policía. — Agraciada 2473 bis.
Guardia Republicana. — Av. 8 de Octubre y Porvenir (Unión).
Cuerpo de Bomberos. — Colonia 1667.
Policía de Investigaciones. — Colonia 1673.
Oficina Técnica de Investigaciones. — Florida 1434.
Brigada de Motocicletas. — Calle Magallanes 1626.
Plantel y Servicios de Perros. — Cno. Carreras Nacionales 121.
Inspección de Remonta. — Millán 2581.
Servicio Médico Veterinario — Millán 2581
Guardia Metropolitana. — Magallanes 1620.
Servicio de Sanidad Policial. — Gral. San Martín 2676.

PODER JUDICIAL

Alta Corte de Justicia. — 25 de Mayo 616.
Oficina de Identificación y Estudios Médicos Legales. — Miguelete 1833.
Registro de Hipotecas. — Cerrito 464.

JUZGADOS DE PAZ

1.ª Sección. — Rincón 682. — Juez: Pedro López Arreseigar.

2.ª Sección. — Ituzaingó 1482. — Juez: Dr. Julio Viana.

3. Sección. — Treinta y Tres 1378. — Juez: Luis Barbé Pérez.

3.ª Sección. — Treinta y Tres 1378. — Juez: bal Ortíz Garzón.

5.ª Sección. — San José 1125. — Juez: Raúl Moretti.

6.ª Sección. — Mercedes 1144. — Juez: Escribano Eduardo Ferrería.

7.º **Sección.** — Mercedes 1628. — Juez: Patricio Salterain.

8.ª **Sección.** — Agraciada 2255. — Juez: Dr. Sebastián L. Puppo.

9.ª **Sección.** — Villa Colón, Artes 1875 (frente a la Estación del F. C. Central). — Juez: Escribano Mario Ortíz Garzón.

10.ª **Sección.** — J. A. Cabrera 3667. — Juez: Dr. Luis Bajac.

11.ª **Sección.** — 8 de Octubre 2158. — Juez: Alberto Garrido Barrios.

12.º **Sección.** — Av. Garibaldi 1818. — Juez: Dr. José María Reyes Lerena.

13.ª **Sección** — Nueva Granada 1887 (Cerro). — Juez: Armando Ibarlucea.

14.ª **Sección.** — Tapes 924. — Juez: Eduardo Macciavelo.

15.ª **Sección.** — Carapé 2031. — Juez: José Martinelli Gómez.

16.ª **Sección.** — Av. Gral. Simón Martínez (Paso de la Arena). — Juez: Carlos P. García de Zúñiga.

17.º **Sección.** — Camino Mendoza 941 bis. — Juez: Alejandro C. Puig.

18.ª **Sección.** — Chaná 2237. — Juez: Dr. Puig y Maciel.

19.ª **Sección.** — Justicia 2025. — Juez: José H. Amondarain.

20.ª **Sección.** — Carlos M.ª Ramírez 153 esq. Carlos de la Vega. — Miguel Víctor Martínez.

21.ª **Sección.** — Camino Ariel 4943 (Sayayo). — Juez: Eugenio Piñeyrúa Winterhalter.

22.ª **Sección.** — San Martín 3408 esq. Larrañaga. — Juez: Román Alvarez Cortés (hijo).

23.ª **Sección.** — Cufré 1766. — Juez: Mauricio Klot.

24.ª **Sección.** — Fco. Llambí 1417. — Juez: Julio Ramírez Rickling.

JUZGADOS DE INSTRUCCION

1.º Turno. — Buenos Aires N.º 333.

2.º Turno. — Canelones N.º 1276.

3.º Turno. — Yaguarón N.º 1231.

MINISTERIO DE INSTRUCCION PUBLICA

Av. 18 de Julio N.º 1342

Museo N. de Bellas Artes. — Parque Rodó.

Archivo General de la Nación. — Convención 1474.

Dirección G. del Registro del Estado Civil — Canelones 968.

Consejo de Enseñanza Industrial. — San Salvador 1674.

Museo Histórico Nacional. — Colonia 1645.

Facultad Veterinaria. — Av. Larrañaga N.º 572.

Comisión Nacional de Educación Física. — Colón 1537.

CORTE ELECTORAL

Ituzaingó 1467

Junta Electoral. — Paysandú 1179.

Oficina N. Electoral. — Ituzaingó 1467.

Oficina Electoral Departamental. — Paysandú 1179.

UNIVERSIDAD

18 de Julio 1824

Biblioteca Nacional. — Eduardo Acevedo N.º 1475.

Consejo de Enseñanza Primaria y Normal. — Soriano 1045.

Instituto de Radiología. — Maciel 1419.

Instituto de Neurología. — Hospital Maciel.

Instituto Normal de Señoritas. — Cuareim N.º 1381.

Facultad de Derecho y Ciencias Sociales. — 18 de Julio 1824.

Facultad de Medicina. — Av. Gral. Flores N.º 2125.

Facultad de Química y Farmacia. — Yatay esq. Gral. Flores.

Facultad de Odontología. — José L. Terra N.º 2145.

Facultad de Ingeniería y Ramas Anexas. — Cerrito 73.

Facultad de Arquitectura. — Cerrito 73.

Facultad de Agronomía. — Sayago.

Facultad de Veterinaria. — Larrañaga 1550.

Facultad de Ciencias Económicas y Administración. — 18 de Julio 1824.

MINISTERIO DE SALUD PUBLICA

Av. 18 de Julio 1892

Servicios de Primeros Auxilios. — Sierra esq. Paysandú.

Instituto Profiláctico de la Sífilis. — Sierra 1489.

Oficina de Vacunaciones. — Sierra 1489.

Administración de Lotería. — Cerrito 220.

Colonia de Alienados. — Santa Lucía (Dp. San José).

Asilo L. Piñeyro del Campo. — Larravide y T. Aparicio.

Casa del Niño. — Sierra esq. C. Largo.

Colonia de Convalecientes. — Melilla.

Cuerpo Médico Escolar. — Vázquez 1384.

Escuela de Sanidad y Ser. Social. — Cabrera 3826.

Oficina de Recaudaciones. — Sierra 1489.

Administración de Asilos Maternales. — Yaguarón 1617.

Servicio Antirrábico. — Bulevar Artigas N.º 1512.

Servicio Preservación Antituberculosa. — Durazno 1242.

MINISTERIO DE HACIENDA

Colonia esq. Paraguay

..Contaduría General de la Nación. — Colonia 1089.

Tesorería General de la Nación. — Colonia esq. Paraguay.

Dirección de Crédito Público. — Cerrito 432

Inspección General de Bancos y Sociedades Anónimas. — Rincón 416.

Inspección General de Hacienda. — Rincón N.º 416.

Administración General de Faros. — J. C Gómez 1509.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

Juan Carlos Gómez 1494

Dirección de Topografía. — Constituyente N.º 1428.

Dirección de Saneamiento. — Río Negro N.º 1528.

Dirección de Arquitectura. — Piedras 421.

Dirección de Vialidad. — Uruguay 822.

Dirección de Hidrografía. — Sarandí 322.

Dirección de Ferrocarriles. — Río Negro N.º 1790.

Ferrocarriles y Tranvías del Estado. — 18 de Julio 1546.

Contaduría, Sección Obras Públicas. — Colonia 1089.

MINISTERIO DE INDUSTRIAS

Juan Carlos Gómez 1362 (Cabildo)

Instituto Nacional de Trabajo y Servicios Anexados. — Canelones 882.

Diario Oficial. — Florida 1178.

Dirección de Industrias. — Cerrito 572.

Imprenta Nacional. — Cuareim 2493.

Dirección Gral. de Correos y Telégrafos. —Buenos Aires 451.

Oficina de Patentes de Invención, Marcas de Fábricas y Comercios. — Cerrito 572.

Instituto de Geología y Perforaciones. — Canelones 1222.

Dirección de Control y Contabilidad de Ferrocarriles. — Paysandú 1029.

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

25 de Mayo 289

Inspección Gral. del Ejército. — 18 de Julio 1717.

Consejo Supremo de Guerra y Marina. — 25 de Mayo 279.

Consejo de Guerra Permanente. — 25 de Mayo 285.

Juzgados Militares de Instrucción. — 25 de Mayo 285.

Caja de Pensiones Militares. — Julio H. y Obes 1231.

Fiscalía Militar. — 25 de Mayo 279.

Escuela Militar. — Av. Garibaldi 2313.

Instituto Geográfico Militar. — Av. 8 de Octubre 2597.

Escuela Militar de Aviación. — Camino Mendoza (Montevideo).

Intendencia Gral. del Ejército y la Armada. — Guaraní 1565.

Arsenal de Guerra. — Av. 8 de Octubre N.º 2540.

Dirección General del Servicio de Sanidad del Ejército y la Armada. — Av. 8 de Octubre entre Sochantres y Larrañaga.

Hospital Militar Central. — Av. 8 de Octubre entre Sochantres y Larrañaga.

Prefectura General de Puertos. — Edificio de la Aduana.

Escribanía de Marina. — Maciel 1535.

Inspección Gral. de Marina. — Edificio de Aduana.

Escuela Naval y Cursos de Ampliación para Oficiales. — Sarandí 122.

Dirección General de Comunicaciones. — Sarandí 468.

Dirección General de Inmigración e Inspección de Colonias. — Guaraní y Rambla Portuaria.

Observatorio Nacional. — Cerrito 73 (3.er piso).

MINISTERIO DE GANADERIA Y AGRICULTURA

25 de Mayo 575

Servicio Cultivo Obligatorio de la Tierra. — 25 de Mayo 575.

Dirección de Agronomía. — Uruguay 823.

Comisión Oficial de Semillas. — Buenos Aires 551.

Dirección de Policía Sanitaria Animal. — Colón 1410.

OFICINAS MUNICIPALES

Junta Deliberante. — 25 de Mayo 609.

Intendencia Municipal. — 18 de Julio 1118.

Contaduría Departamental. — 18 de Julio 1114.

Tesorería Departamental. — 18 de Julio esq. Paraguay.

Dirección del Censo y Estadística. — Paraguay 1320.

Dirección de Obras Municipales. — 18 de Junlio 1112.

Dirección de Arquitectura. — 18 de Julio 1112.

División de Amanzanamiento. — 18 de Julio 1112.

División de Saneamiento. — 18 de Julio 1112.

División de Niveles y Calzadas. — 18 de Julio 1112.

Dirección de Paseos Públicos. — Reyes 1178 (Prado).

Dirección de Higiene Domiciliaria. — Paraguay 1469.

Dirección de Tránsito Público. — Vázquez 1271.

Administración de Abasto, Tabladas y Mercados. — 18 de Julio 2062.

Dirección de Salubridad. — Dante 2046.

Laboratorio de Bacteriología y Vacunas. — Isla de Flores 1323.

Casa de Desinfección. — Dante 2046.

Dirección de Limpieza Pública, Usinas y Transportes. — Av. Gonzalo Ramírez 1250

Jardín Zoológico Municipal. — Rivera 3275.

Oficina de Propaganda e Informaciones. — 18 de Julio 1110.

Departamento de Hacienda. — 18 de Julio 1112.

Departamento de Higiene. — 18 de Julio 1112.

Oficina Jurídica. — 25 de Mayo 609.

Escribanía Municipal. — 25 de Mayo 609.

Oficina de Avisos. — Uruguay 1075.

Dirección Cementerios. — 25 de Mayo 603.

Biblioteca Municipal. — 25 de Mayo 615.

Oficina de Bienes y Muebles. — Gonzalo Ramírez 1274.

Boletín Municipal. — Paraguay 1323.

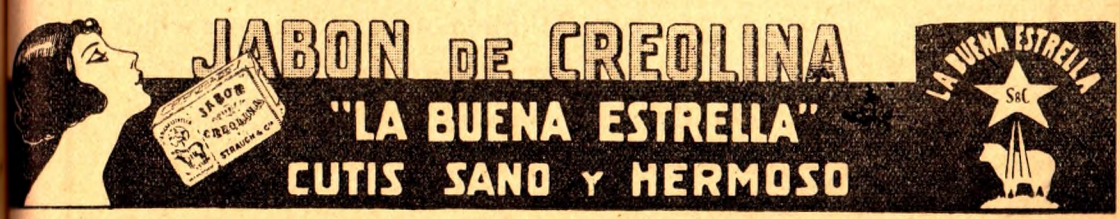
Departamento de Obras. — 18 de Julio 1112.

Dirección de Rentas Municipales. — Paraguay 1338.

Inspección de Espect. Públicos. — Paraguay 1512.

Servicio Médico. — Municipio 1677.

Laboratorio Químico. — Gonzalo Ramírez 1240.



Ortsgruppenheim: Calle Piedras 406
Postanschrift: Casilla 855
Telefon: 8-7262
Geschäftsstunden: täglich 10-12 und 14-19 Uhr

Schulung und Fortbildung
Geselligkeit
Wohlfahrtseinrichtungen
Rechtsberatung
Berufliche Ausbildung
Stellenvermittlung
Erwerbslosen- und
Altersfürsorge

Die Deutsche Arbeitsfront DAF

Auslands-Organisation

Ortsgruppe Montevideo

Jeder schaffende Deutsche
sei Mitglied unserer Gemeinschaft.
Sie ist das Mittel, um den Kampf für
die Existenz unseres Volkes und die der
Deutschen im Auslande zu führen. — — — —

Dirección de Prov. y Almac. — Carapé 2071.

Sección Obras Sanitarias. — Paraguay 1469.

Sección Inscripción y Pesaje. — Bd. Artigas y Vidiela.

Servicio Contralor de Leche. — Gonzalo Ramírez 1240.

Comisión F. Rambla Sur. — Paysandú 1082.

Sección Topografía y Amanzanamiento. — Rondeau 1595.

A. N. C. A. P.

Directorio. — 25 de Mayo 409.

Secretaría del Directorio. — 25 de Mayo 409.

Gerencia. — 25 de Mayo 409.

Contaduría. — 25 de Mayo 401.

Policía Fiscal. — 25 de Mayo 417.

Tesorería. — 25 de Mayo 701.

División Venta de Alcoholes. — 25 de Mayo 401.

Departamento de Ventas, Compras y Oficina de Aduana. — 25 de Mayo 415 y 419.

Despacho y Archivo. — 25 de Mayo 409.

Of. Técnico-Agronómica. — Capurro.

Garage. — Paraguay 2454.

Planta y Laboratorio de Alcoholes. — Capurro.

Planta de Combustibles. — La Teja.

Laboratorios de Combustibles. — Capurro.

Laboratorio de Portland. — Zabala 1470.

ADMINISTRACION NACIONAL DE PUERTOS

25 de Agosto 609

Dirección Técnica. — Rincón 485.

Dirección de Contabilidad y Contralor de Ferrocarriles. — Paysandú 1029.

Comisión Financiera de las Obras del Puerto de Montevideo. — Cerrito 532.

MINISTERIO DE TRABAJO

Piedras 406

OFICINA DE TRABAJO Y ANEXOS

Canelones 882

EMBAJADAS Y LEGACIONES

Alemania — Camino Carlos M.ª de Pena 4321; Cancillería: Rincón 438, 3.º piso.

Argentina (Emb.) — Avenida Agraciada 3399.

Austria — Av. Atlántica 972 (Río de Janeiro).

Bélgica — Av. 18 de Julio 984, 1.º piso.

Bolivia — Sarandí 359.

Brasil (Emb.) — Avenida Suárez 3685.

Colombia — Reconquista 46 (Buenos Aires).

Cuba — 21 de Setiembre 2875.

Checoslovaquia — Esmeralda 981 (Buenos Aires).

Chile — Bul. Artigas 1155.

Dinamarca e Islandia — Roque Saenz Peña 615, 11.º piso (Buenos Aires).

Dominicana — Arroyo 804, 2.º p. dep. B (B. A.)

El Salvador — Calle Buenos Aires 512.

España — Rivera 2338; Cancillería: Lavalleja 2395.

Estados Unidos de América — Av. Brasil 3051; Cancillería: 18 de Julio 841, 5.º p.

Finlandia — Calle Montevideo 1693 (Buenos Aires).

Francia — Uruguay 857.

Gran Bretaña e Irlanda. — Canning 2491.

Guatemala — Praia do Russell 164 (R. Janeiro).

Hungría — Calle Callao 1150 (B. Aires).

Italia — José Ellauri 977; Cancillería: Colón 1422.

Japón — Reconquista 336 2.º piso (Buenos Aires).

Lituania. — Callao 1971 (B. Aires).

México — Camino Castro 507.

Noruega — R. Sáenz Peña 616 (Bs. Aires).

Países Bajos — Canning 2862 (B. Aires).

Paraguay — Cancillería: Pasaje del Edif. Salvo, 6.º piso, 2-6-10.

Perú — 21 de Setiembre 2878.

Polonia — Juncal 1360 (Buenos Aires).

Portugal — Rivadavia 1260 (Buenos Aires).

Suecia — Av. Alvear 2710 (Buenos Aires).

Suiza — Uruguay 740 (Buenos Aires).

Venezuela — Bul. Artigas 1197.

Yugoeslavia — Charcas 1705 (Bs. Aires).

Nota: La Legación de Francia está encargada de los intereses de: Grecia, Líbano, Rumania y Siria, en el Uruguay.

La Legación de la Gran Bretaña está encargada de los intereses de: Estonia, Irak, Letonia y Palestina, en el Uruguay.

—La Legación de los Países Bajos está encargada de los intereses de Luxemburgo.

—La Legación de Suiza está encargada de los intereses de Liechtenstein.

CONSULADOS

Alemania — Rincón 438, 3.º piso.
Argentina — Rincón 654.
Austria — General Palleja 2590.
Bélgica — La Paz 1131.
Bolivia — Juan Benito Blanco 1089.
Brasil — Juncal 1395, 1.º piso.
Colombia — Lavalleja 1661.
Costa Rica — Tomás Diago 712.
Cuba — Palacio Salvo Hotel.
Checoslovaquia — Canelones 1454.
Chile — Canelones 2315, dep. 5.
Dominicana — 8 de Octubre 4493.
Dinamarca e Islandia — Rondeau 2002.
Ecuador — Bulevar Artigas 968.
El Salvador — Buenos Aires 512.
España — 18 de Julio 1564.
Estados Unidos de América — 18 de Julio 841, 6.º piso.
Finlandia — Cerrito 382.
Francia — Uruguay 857.
Gran Bretaña — Misiones 1517.
Grecia — Piedras 336.
Guatemala — Tomás Diago 712.
Haití
Honduras — Tomás Diago 712.
Hungría — 18 de Julio 1328.
Italia — Colón 1422.
Luxemburgo — Rincón 438, 1.º piso.
México — José Martí 3216.
Nicaragua — Tomás Diago 712.
Noruega — Juan Carlos Gómez 1550.
Países Bajos — Zabala 1563.
Panamá — Zabala 1609.
Paraguay — Palacio Salvo 6.º piso. Dpto. 2-6.
Perú — Av. Brasil 2428.
Polonia — Ituzaingó 1309.
Portugal — Cerrito 246.
San Marino — Sucre 1120 (Pocitos).
Suecia — Julio Herrera y Obes 1483.
Suiza — Colonia 909, 4.º piso.
Venezuela — Joaquín de Salterain 1166.
Yugoeslavia — Hocquart 2023.

LEY DE TIMBRES

Operaciones o ventas al contado

Para recibos por operaciones o ventas al contado:

Valor de Recibos	Valor del Timbre
De $ 3.00 hasta $ 50	$ 0.02
De " 50.00 " " 100	" 0.05
De " 100.00 " " 500	" 0.15
De " 500.00 " " 1.000	" 0.50
De " 1000.00 sin limitación	" 1.00

Los recibos duplicados deben llevar el timbre correspondiente, siendo éste abonado por el interesado que lo exija.

(Ley 13 de Octubre de 1922).

Para Documentos de Comercio

	Hasta 6 meses	Por más de 6 meses
Por más de $ 1 a $ 50	$ 0.05	$ 0.05
Por más de " 50 " " 100	" 0.15	" 0.15
Por más de " 100 " " 250	" 0.35	" 0.35
Por más de " 250 " " 500	" 0.75	" 0.75
Por más de " 500 " " 750	" 1.00	" 1.50
Por más de " 750 " " 1000	" 1.50	" 2.00

De 1000 pesos para arriba el valor del timbre se regulará a razón del 1 ½ por mil si el plazo del documento no excede de 6 meses y del 2, si excede de ese plazo.

Alquileres e intereses de Hipotecas

Para los recibos por alquileres o arrendamientos y por intereses de hipotecas se usará el timbre con arreglo a la escala y prescripciones que se establecen a continuación:

Valor del recibo	Valor del timbre
Por más de $ 1 a $ 5	$ 0.02
Por más de " 5 " " 10	" 0.05
Por más de " 10 " " 25	" 0.10
Por más de " 25 " " 50	" 0.15
Por más de " 50 " " 75	" 0.25
Por más de " 75 " " 100	" 0.40

De más de 100 por cada peso o fracción $ 0.15.

Por más de 2.000 pesos se empleará timbres de $ 1.50 por cada mil pesos y por las fracciones menores de un millar se hará el cómputo de acuerdo con la escala que antecede.

Canje de Timbres y Papel Sellado

Los de un ejercicio podrán ser canjeados por los del siguiente desde el 6 al 20 de Julio en el Departamento de la Capital, y durante todo ese mes, en los demás Departamentos.

PARA DESEMBARCAR EN LOS PUERTOS ARGENTINOS.

Documentos que se necesitan

Requisitos exigidos por las autoridades para poder desembarcar en puertos argentinos.

Todo pasajero procedente del Uruguay y Paraguay, deberá estar munido de los documentos que a continuación se detallan:

ARGENTINOS Y EXTRANJEROS RESIDENTES EN LA ARGENTINA

Hombres: Libreta de Enrolamiento o Cédula de Identidad o Libreta de Navegación, para los argentinos; Cédula de Identidad de la Policía Argentina o Autorización de desembarco, expedida por la Dirección General de Inmigración, para los extranjeros residentes en la Argentina.

Señoras: Cédula de identidad o pasaporte. Solteras, mayores de 21 años, pasaporte o Cédula de Identidad.

Solteras: Menores de 21 años, pasaporte o Cédula de Identidad, si viajan con los padres, si viajan solas deben tener un permiso de los mismos.

Uruguayos. — Cédula de Identidad Policial Uruguaya o Argentina o Pasaporte, o Credencial Cívica.

Extranjeros (residentes en el Uruguay). — Cédula de Identidad Policial Uruguaya y Certificado Policial de dos años de residencia; no requiere visación consular.

Menores de 15 años: Si viajan con los padres, deberán presentar el certificado de nacimiento y fotografía para su visación (gratis). Si viajan con personas ajenas de sus padres, deberá uno de éstos autorizar el viaje del menor, ante el Consulado General Argentino.

Extranjeros. — Pasaporte del Consulado de su país y certificados policial, físico y mental, de no ejercicio de la mendicidad en los cinco años anteriores a su embarco, y otro de aptitud industrial. Los documentos deberán venir visados por el Cónsul Argentino. Ficha personal otorgada por el Consulado que vise los documentos.

FERROCARRIL CENTRAL DEL URUGUAY

Tarifas especiales de pasajeros y encomiendas entre Central y todas las estaciones

Dist. Kilom. desde Central	A Estaciones	Tarifa de Encom. por cada 5 kilos	IDA		IDA Y VUELTA Regr. válidos 30 días	
			1.ra	2.da	1.ra	2.da
3	Bella Vista	0.10	0.09	0.06	0.15	0.10
4	Yatay	0.10	0.09	0.06	0.15	0.10
8	Sayago	0.10	0.11	0.07	0.19	0.13
8	Tablada	0.20	0.18	0.12	0.32	0.21
10	Peñarol	0.10	0.14	0.09	0.24	0.16
11	Colón	0.10	0.15	0.10	0.25	0.18
16	La Paz	0.10	0.22	0.14	0.39	0.26
20	Piedras	0.10	0.27	0.18	0.50	0.32
26	Progreso	0.11	0.35	0.23	0.64	0.43
35	Juanicó	0.11	0.48	0.32	0.87	0.58
43	Canelones	0.12	0.59	0.39	1.07	0.72
51	Margat	0.12	0.72	0.48	1.29	0.86
59	Santa Lucía	0.12	0.84	0.56	1.51	1.01
63	25 de Agosto	0.13	0.90	0.60	1.62	1.09
69	Capurro	0.13	0.99	0.66	1.79	1.20
78	Rodríguez	0.13	1.14	0.76	2.04	1.36
91	Raigón	0.14	1.33	0.89	2.41	1.60
96	San José	0.14	1.42	0.94	2.54	1.69
79	Cardal	0.13	1.15	0.77	2.07	1.39
91	Isla Mala	0.14	1.33	0.89	2.41	1.60
101	Berrondo	0.15	1.49	0.99	2.68	1.79
109	Florida	0.15	1.61	1.08	2.90	1.94
131	La Cruz	0.16	2.01	1.34	3.61	2.42
145	Pintado	0.17	2.26	1.51	4.06	2.72
159	Sarandí	0.17	2.52	1.68	4.53	3.02
172	Puntas de Maciel	0.18	2.75	1.84	4.94	3.30
186	Goñi	0.19	3.00	2.00	5.40	3.61
205	Durazno	0.20	3.34	2.23	6.01	4.02
209	Yí	0.20	3.42	2.28	6.15	4.13
229	Villasboas	0.21	3.84	2.56	6.90	4.62
245	Molles	0.22	4.17	2.78	7.49	5.01
258	Parish	0.22	4.43	2.95	7.98	5.33
273	Paso de los Toros	0.23	4.74	3.16	8.53	5.70

LINEA A RIVERA

289	Chamberlain	0.28	5.20	3.46	9.35	6.25
308	Cardoso	0.29	5.73	3.82	10.32	6.90
339	Achar	0.31	6.62	4.40	11.90	7.95
359	Pampa	0.32	7.18	4.77	12.92	8.63
386	Piedra Sola	0.33	7.95	5.29	14.29	9.54
412	Tambores	0.34	8.68	5.77	15.62	10.43

423	Valle Edén	0.35	9.00	5.99	16.19	10.80
449	Tacuarembó	0.36	9.73	6.47	17.51	11.69
468	Bañado de Rocha	0.37	10.26	6.83	18.47	12.33
483	Paso del Cerro ..	0.38	10.70	7.11	19.25	12.84
498	Laureles	0.39	11.92	7.40	20.01	13.35
523	Paso Tranqueras .	0.40	11.83	7.87	21.29	14.20
538	Paso Ataques	0.41	12.25	8.15	22.05	14.71
567	Rivera	0.42	13.08	8.70	23.52	15.69

LINEA A MINAS

1	Cordón	0.10	0.09	0.06	0.15	0.10
6	Unión	0.10	0.09	0.06	0.15	0.10
16	Manga	0.10	0.22	0.14	0.39	0.26
25	Toledo	0.11	0.34	0.23	0.62	0.42
30	Suárez	0.11	0.42	0.27	0.75	0.50
37	Pando	0.11	0.51	0.33	0.92	0.61
41	Olmos	0.12	0.56	0.37	1.03	0.67
44	Empalme Olmos .	0.12	0.60	0.41	1.10	0.73
56	Pedrera	0.12	0.79	0.53	1.43	0.95
64	Tapia	0.13	0.91	0.61	1.65	1.10
78	Migues	0.13	1.13	0.76	2.04	1.35
86	Montes	0.14	1.25	0.84	2.26	1.51
96	Kilómetro 96	0.14	1.41	0.94	2.54	1.69
104	Solís	0.15	1.53	1.03	2.77	1.84
112	Ortiz	0.15	1.65	1.11	2.99	1.98
125	Minas	0.16	1.86	1.24	3.35	2.23

LINEA A MELO Y TREINTA Y TRES

37	Sauce	0.16	0.51	0.33	0.92	0.61
55	Santa Rosa	0.17	0.76	0.51	1.38	0.91
63	Cazot	0.17	0.88	0.59	1.60	1.06
71	Castellanos	0.18	1.00	0.67	1.82	1.21
82	San Ramón	0.18	1.18	0.79	2.13	1.42
89	Chamizo	0.19	1.28	0.86	2.32	1.54
107	Fray Marcos	0.20	1.56	1.05	2.82	1.88
121	Casupá	0.20	1.78	1.19	3.21	2.14
133	Reboledo	0.21	1.96	1.31	3.55	2.35
153	Cerro Colorado ..	0.22	2.37	1.59	4.29	2.85
182	Mansavillagra ...	0.23	2.97	1.98	5.36	3.57
204	Illescas	0.24	3.42	2.28	6.19	4.10
230	Nico Pérez	0.26	3.96	2.64	7.14	4.75
258	Valentines	0.27	4.68	3.13	8.44	5.62
280	Cerro Chato	0.28	5.25	3.51	9.46	6.30
315	Santa Clara	0.30	6.15	4.10	11.09	7.38
334	Tupambaé	0.31	6.64	4.43	11.96	7.97
366	C. de las Cuentas	0.33	7.46	4.98	13.45	8.96
382	Frayle Muerto ..	0.33	7.87	5.26	14.19	9.45
403	Bañado de Medina	0.34	8.42	5.62	15.17	10.10
421	Melo	0.35	8.88	5.93	16.00	10.66
253	Zapicán	0.27	4.56	3.03	8.21	5.46
278	Retamosa	0.28	5.20	3.47	9.37	6.24
304	Corrales	0.29	5.87	3.92	10.57	7.04
334	Treinta y Tres ..	0.31	6.64	4.43	11.96	7.97

LINEA A COLONIA Y MERCEDES

106	Bifurcación	0.19	1.57	1.05	2.82	1.88
119	González	0.20	1.77	1.18	3.18	2.13
132	Mal Abrigo	0.20	1.97	1.31	3.54	2.36
149	Cufré	0.21	2.23	1.49	4.01	2.68
166	Colonia Suiza ...	0.22	2.50	1.66	4.49	2.99
180	Rosario	0.23	2.71	1.81	4.88	3.26
201	Puerto Sauce	0.24	3.03	2.02	5.46	3.64
195	Barker	0.23	2.94	1.96	5.29	3.54
204	San Luis	0.24	3.09	2.06	5.55	3.70
212	Tarariras	0.24	3.21	2.14	5.76	3.85
225	Estanzuela	0.25	3.40	2.27	6.12	4.09
246	Colonia	0.26	3.73	2.49	6.71	4.48
145	Guaycurú	0.21	2.24	1.49	4.02	2.68
160	Arroyo Grande ...	0.22	2.55	1.69	4.58	3.05
175	Juan Jackson	0.22	2.86	1.90	5.13	3.42
191	Cardona	0.23	3.19	2.12	5.72	3.83
207	Santa Catalina ...	0.24	3.56	2.36	6.39	4.27
220	Drabble	0.25	3.86	2.57	6.93	4.63
229	Risso	0.25	4.07	2.70	7.31	4.89
239	Egaña	0.25	4.23	2.82	7.60	5.08
257	Palmitas	0.27	4.72	3.14	8.47	5.66
278	Bizcocho	0.28	5.21	3.47	9.35	6.25
300	Mercedes	0.29	5.71	3.81	10.26	6.85

NOTA: En los importes de los boletos ESTA INCLUIDO el 3 % de impuesto para la Caja de Jubilaciones.

Los regresos de los boletos de ida y vuelta para y de Rivera y Melo son válidos durante 90 días.

Menores de 12 años abonarán medio pasaje con mínimo de $ 0.09 el boleto sencillo y $ 0.15 el doble para 1.ª clase, y de $ 0.06 y $ 0.10 respectivamente, para 2.ª clase.

ABONOS MENSUALES

Para el radio local, comprendido entre las estaciones Central, Sayago, Peñarol, Colón, La Paz y Las Piedras, regirán hasta nuevo aviso las siguientes tarifas reducidas en los precios de Abonos mensuales.

Abonos mensuales	1.ª	2.ª
Central Sayago	$ 4.00	$ 3.00
" Colón	" 4.50	" 3.50
" La Paz	" 5.50	" 4.00
" Las Piedras	" 6.50	" 4.50
" Peñarol	" 4.50	" 3.50

Estos precios sufren recargo del 3 % según Ley de Jubilaciones.

Nuevo recorrido de los Tranvías eléctricos de Montevideo

LINEA N.º 1. — Entre Paso Molino-P. Castellano (Loop con el N.º 44)

De Centro, por P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Rondeau, Agraciada, Castro, regresando por Millán, Guadalupe, Av. San Martín, Yatay, José L. Terra, Sierra, Miguelete, Ejido, Paysandú, Cerrito, P. Castellano.

LINEA N.º 2. — Entre Aduana-Prado

De Centro, por P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Rondeau, Agraciada (toda), 19 de Abril, Lucas Obes, Buschental, **Prado.** De Prado por Buschental, Lucas Obes, 19 de Abril, Av. Agraciada (toda), Rondeau, Uruguay, Florida, Paysandú, Cerrito, P. Castellano.

LINEA N.º 5. — Aduana-Playa Ramírez

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Yí, Maldonado, J. Jackson, Gonzalo Ramírez, J. H. Reissig. Regresando por J. H. Reissig, Gonzalo Ramírez, J. de Salterain, Lauro Müller, E. Acevedo, Durazno, Convención, Canelones, Camacuá, Treinta y Tres, 25 de Agosto a **Aduana.**

LINEA N.º 6. — P. Castellano-Pocitos

De Centro, por P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Ejido, Maldonado, B. España a **Playa Pocitos.** Regresando por B. España, Maldonado, Ejido, Uruguay, Florida, Paysandú, Cerrito a Pérez Castellano.

LINEA N.º 7. — Aduana-Villa Muñoz

De Centro, por Colón, La Marsellaise, Muelle Viejo, La Marsellaise, Ituzaingó, Reconquista, Ciudadela, Soriano, Ejido, Uruguay, Sierra, Miguelete, Justicia, Arenal Grande, Domingo Aramburú, **Villa Muñoz.** Regresando por General Flores, Blandengues, Porongos, Cuñapirú, Justicia, Miguelete, Sierra, Uruguay, Ejido, San José, Andes, Canelones, Camacuá, Treinta y Tres, 25 de Agosto a **Aduana.**

LINEA N.º 8. — P. Castellano-Malvín

De Centro, por Guaraní, Reconquista, Ciudadela, Soriano, Ejido, Maldonado, J. de Salterain, Chaná, J. Requena, Palmar, Victoria, 8 de Octubre, Morales, Av. Italia, **Malvín.** Regresando por A. Italia, 8 de Octubre, Dante, Sierra, Uruguay, Florida, Paysandú, Cerrito a Guaraní.

LINEA N.º 9. — Av. Larrañaga-Punta Carreta

De Larrañaga, Av. Gral. Flores, Blandengues, Porongos, Cuñapirú, Justicia, Miguelete, Sierra, Uruguay, Ejido, Maldonado, B. España, 21 de Setiembre, Ellauri a **Punta Carreta.** Regresando por Ellauri, 21 de Setiembre, Gonzalo Ramírez, Joaquín de Salterain, Lauro Müller, Eduardo Acevedo, Maldonado, Ejido, Uruguay, Sierra, Miguelete, Justicia, Arenal Grande, D. Aramburú, Av. Gral. Flores hasta Larrañaga. Los días domingos y festivos, hasta el Hipódromo.

LINEA N.º 10. — J. Paullier-Aduana

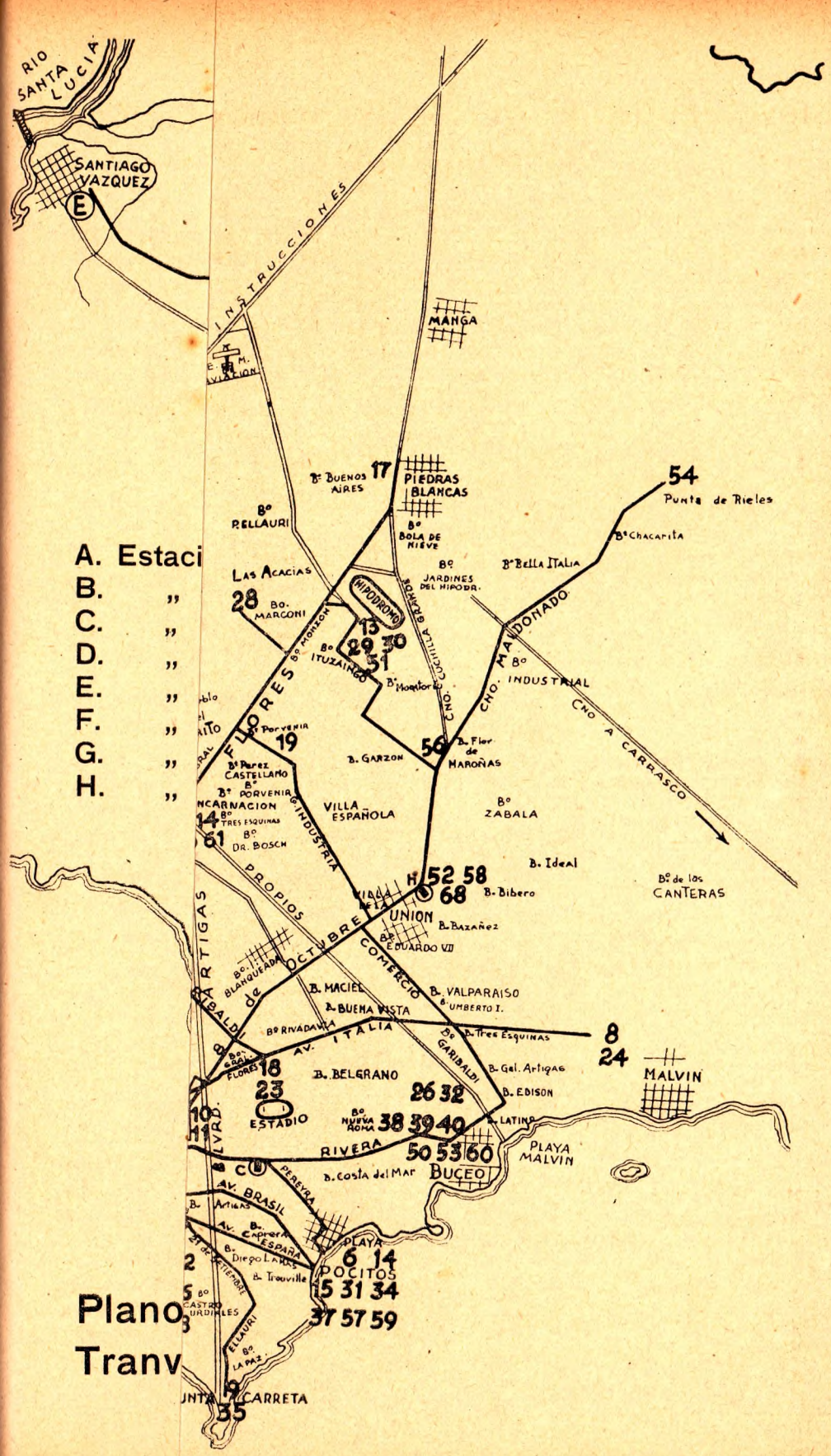
De Juan Paullier, Lavalleja, P. de María, Charrúa, Juan Jackson, Maldonado, Ejido, San José, Andes, Canelones, Camacuá, Treinta y Tres, 25 de Agosto, Yacaré a **Aduana.** Regresando por Yacaré, P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Rondeau, Agraciada, Lima, Inca, La Paz, **Juan Paullier.**

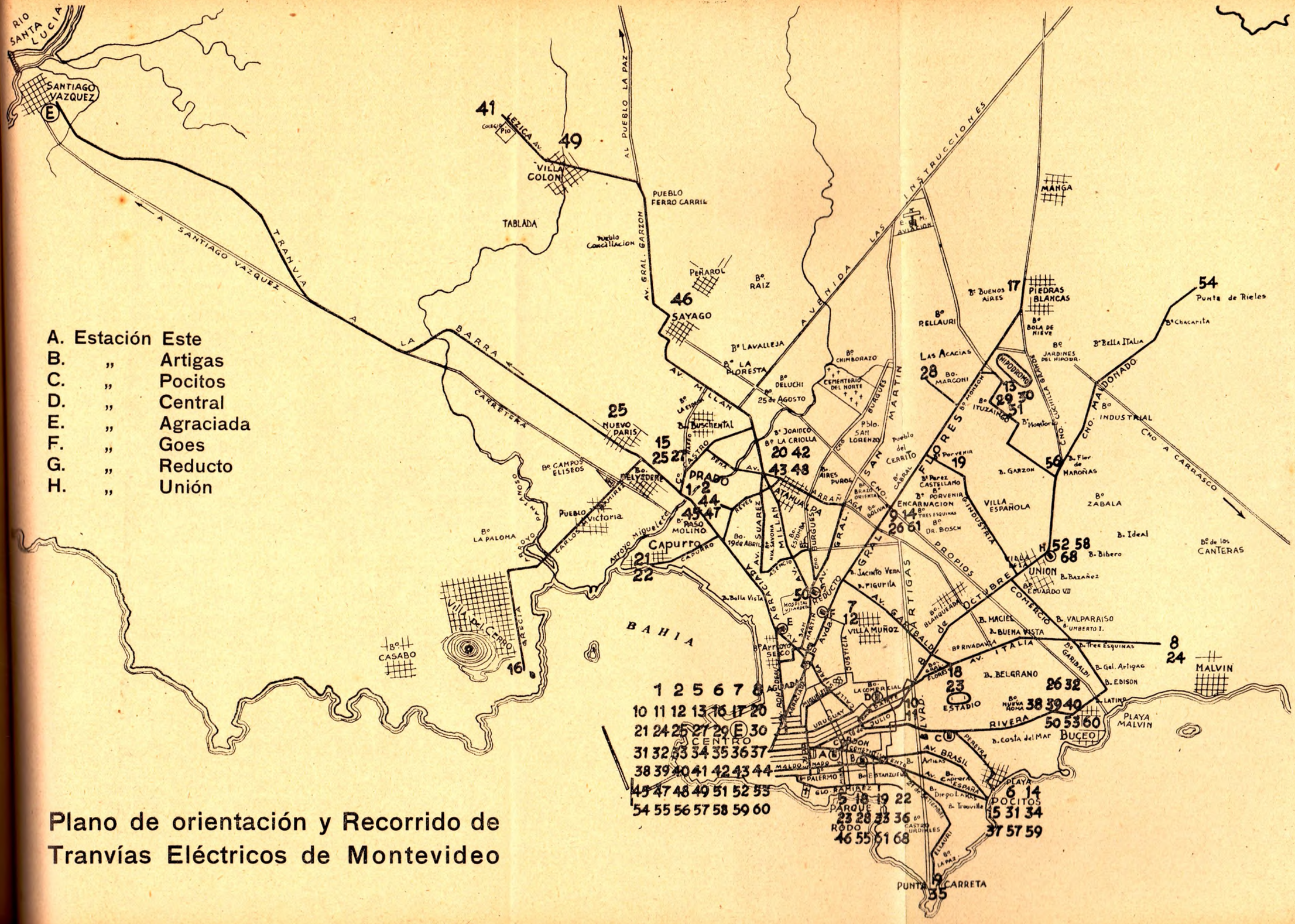
LINEA N.º 11. — Ing. Monteverde-Juan Paullier

Por Ing. Monteverde, 25 de Mayo, Misiones, Reconquista, Ciudadela, Soriano, Andes, Maldonado, J. de Salterain, Chaná, J. Requena, Carapé, **Juan Paullier.** Regresando por La Paz, Inca, Lima, Agraciada, Rondeau, Uruguay, Florida, Paysandú, Cerrito a **Ing. Monteverde.**

LINEA N.º 12. — Villa Muñoz-Aduana

De Centro, por Colón, La Marsellaise, Muelle Viejo, La Marsellaise, Ituzaingó, Reconquista, Ciudadela, Soriano, Convención, Uruguay, Sierra, Miguelete, Justicia, Arenal Grande, Domingo Aramburú, **Villa Muñoz.** Regresando por Gral. Flores, Blandengues, Porongos, Cuñapirú, Justicia, Miguelete, Sierra, Uruguay, Andes, Canelones, Cama-


RIO SANTA LUCIA
SANTIAGO VAZQUEZ
INSTRUCCIONES
MANGA
B° BUENOS AIRES
PIEDRAS BLANCAS
B° BOLA DE NIEVE
B° CHACARITA
Punta de Rieles
B° BELLA ITALIA
B° JARDINES DEL HIPODR.
B° PELLAURI
LAS ACACIAS
B° MARCONI
HIPODROMO
B° MONTEVIDEO
B° ITUZAINGO
B° Montevideo
CNO. MALDONADO
CNO. CHACARITA
CNO. INDUSTRIAL
CNO A CARRASCO
B° Porvenir
B. GARZON
B. Flor de MAROÑAS
B° Perez CASTELLANO
B° PORVENIR
B° ENCARNACION
B° TRES ESQUINAS
B° DR. BOSCH
VILLA ESPAÑOLA
B° ZABALA
B. Ideal
B° de los CANTERAS
B. Bibero
B. Bazañez
B° EDUARDO VII
B. MACIEL
B. VALPARAISO
B° UMBERTO I.
B. BUENA VISTA
B° RIVADAVIA
B. Tres Esquinas
B° GARIBALDI
B. Gral. Artigas
B. EDISON
B. BELGRANO
B° Gral. FLORES
ESTADIO
B° NUEVA ROMA
LATINO
MALVIN
PLAYA MALVIN
BUCEO
B. Costa del Mar
RIVERA
PEREYRA
AV. BRASIL
B. Artigas
B. Diego LAMAS
B. Trouville
PLAYA POCITOS
CASTRO URDINEZ
ELLAURI
B° LA PAZ
CARRETA
AV. ITALIA
AV. PROPIOS
AV. 8 DE OCTUBRE
AV. COMERCIO
AV. GARIBALDI
AV. ARTIGAS
BLVRD. ARTIGAS
INDUSTRIA
FLORES
A. Estaci
B. „
C. „
D. „
E. „
F. „
G. „
H. „
Plano
Tranv


A. Estación Este
B. „ Artigas
C. „ Pocitos
D. „ Central
E. „ Agraciada
F. „ Goes
G. „ Reducto
H. „ Unión
Plano de orientación y Recorrido de Tranvías Eléctricos de Montevideo
RIO SANTA LUCIA
SANTIAGO VAZQUEZ
A SANTIAGO VAZQUEZ
TRANVIA A LA BARRA
CARRETERA
AL PUEBLO LA PAZ
AV. GRAL. GARZON
LEZICA Av.
COLEGIO PIO
VILLA COLON
TABLADA
PUEBLO FERRO CARRIL
Pueblo Conciliacion
PEÑAROL
Bº RAIZ
SAYAGO
Bº LAVALLEJA
Bº LA FLORESTA
AV. MILLAN
Bº DELUCHI
Bº 25 de AGOSTO
Bº CHIMBORAZO
CEMENTERIO DEL NORTE
Pblo. SAN LORENZO
Pueblo del CERRITO
AVENIDA LAS INSTRUCCIONES
SAN MARTIN
BURGUES
MANGA
Bº BUENOS AIRES
PIEDRAS BLANCAS
Bº BOLA DE NIEVE
Bº RELLAURI
LAS ACACIAS
Bº MARCONI
HIPODROMO
Bº ITUZAINGO
Bº JARDINES DEL HIPODR.
Bº Bella ITALIA
Punta de Rieles
Bº Chacarita
CNO. MALDONADO
CNO. INDUSTRIAL
CNO. A CARRASCO
FLORES
Bº Montevideo
Bº Porvenir
B. GARZON
Bº Flor de MAROÑAS
Bº ZABALA
B. Ideal
Bº de los CANTERAS
NUEVO PARIS
Bº BUSCHENTAL
Bº JOANICO
Bº LA CRIOLLA
Bº CAMPOS ELISEOS
Bº BELVEDERE
PRADO
Bº AIRES PUROS
Bº BRAZO ORIENTAL
Bº PEREZ CASTELLANO
Bº PORVENIR
ENCARNACION
Bº TRES ESQUINAS
Bº DR. BOSCH
VILLA ESPAÑOLA
Pueblo Victoria
Bº LA PALOMA
Bº PASO MOLINO
Bº 19 de ABRIL
Bº ESPAÑOL
Capurro
Bº BOLIVAR
Bº CABRAL
Bº REYES
AV. SUAREZ
AV. MILLAN
ATAHUALPA
GRAL. FLORES
INDUSTRIA
PROPIOS
UNION
Bº EDUARDO VII
B. Bibero
B. Bazañez
B. Jacinto Vera
B. Figurita
B. Bella Vista
Bº BLANQUEADA
Bº RIVADAVIA
B. MACIEL
B. BUENA VISTA
B. VALPARAISO
Bº UMBERTO I.
B. Tres Esquinas
B. Gral. Artigas
B. EDISON
B. LATINO
AV. ITALIA
B. BELGRANO
Bº MARIA AURORA
ESTADIO
RIVERA
BUCEO
PLAYA MALVIN
MALVIN
B. Costa del Mar
AV. BRASIL
PEREYRA
PLAYA POCITOS
Bº CASABO
VILLA CERRO
BRECHA
BAHIA
CENTRO
PARQUE RODO
PUNTA CARRETA
Bº PALERMO
Bº ESTANZUELA
Bº CASTRO URDINARRAIN
Bº LA PAZ
Bº ELMAR
Bº CAPURRO
Bº VILLA MUÑOZ
Bº ARTIGAS
Bº LA COMERCIAL
Bº BARRIO SERRATO
Bº VILLA MUÑOZ
Bº BARRIO MARCONI
Bº BARRIO MARTINEZ
Bº BARRIO REDUCTO
Bº BARRIO AGRACIADA
Bº BARRIO GOES
Bº BARRIO UNION
Bº BARRIO CENTRO
Bº BARRIO PUERTO
Bº BARRIO PLAZA
Bº BARRIO CIUDADELA
Bº BARRIO CORDON
Bº BARRIO PARQUE RODO
Bº BARRIO PLAYA POCITOS
Bº BARRIO PLAYA MALVIN
Bº BARRIO PLAYA BUCEO
Bº BARRIO PLAYA CARRETA
Bº BARRIO PLAYA PUNTA
Bº BARRIO PLAYA RIVERA
Bº BARRIO PLAYA AV. ITALIA
Bº BARRIO PLAYA AV. BRASIL
Bº BARRIO PLAYA AV. PEREYRA
Bº BARRIO PLAYA AV. RIVERA
Bº BARRIO PLAYA AV. COMERCIO
Bº BARRIO PLAYA AV. OCTUBRE
Bº BARRIO PLAYA AV. PROPIOS
Bº BARRIO PLAYA AV. UNION
Bº BARRIO PLAYA AV. INDUSTRIA
Bº BARRIO PLAYA AV. FLORES
Bº BARRIO PLAYA AV. SAN MARTIN
Bº BARRIO PLAYA AV. BURGUES
Bº BARRIO PLAYA AV. MANGA
Bº BARRIO PLAYA AV. LAS INSTRUCCIONES
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA LAS INSTRUCCIONES
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA SAN MARTIN
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA FLORES
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA INDUSTRIA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PROPIOS
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA UNION
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA COMERCIO
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA OCTUBRE
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA RIVERA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA BRASIL
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PEREYRA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA ITALIA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA GARIBALDI
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA ARTIGAS
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA AGRACIADA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA REDUCTO
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA MARTINEZ
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA VILLA MUÑOZ
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA CAPURRO
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PUERTO
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA CENTRO
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA CORDON
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PARQUE RODO
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA POCITOS
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA MALVIN
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA BUCEO
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA CARRETA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA PUNTA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA RIVERA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. ITALIA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. BRASIL
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. PEREYRA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. RIVERA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. COMERCIO
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. OCTUBRE
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. PROPIOS
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. UNION
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. INDUSTRIA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. FLORES
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. SAN MARTIN
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. BURGUES
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. MANGA
Bº BARRIO PLAYA AV. AVENIDA PLAYA AV. LAS INSTRUCCIONES

cuá, Treinta y Tres, 25 de Agosto a **Aduana.**

LINEA N.º 13. — Aduana-Hipódromo
(Loop con el N.º 51)

De Centro, por Colón, Wáshington, Plaza Zabala, Alzáibar, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (costado Norte), Florida, Colonia, Convención, Uruguay, Rondeau, Agraciada, Marcelino Sosa, Isidoro de María, Gral. Flores, J. M. Guerra, **Hipódromo.** Regresando por J. F. Santos, Besares, Bélinzon, G. Piccioli, 8 de Octubre, 18 de Julio, Plaza Independencia (costado Sur), Juncal, Rincón, Zabala, 25 de Agosto a **Aduana.**

LINEA N.º 14. — Larrañaga-Playa Pocitos

De Larrañaga, por Gral. Flores, Isidoro de María, Marcelino Sosa, Agraciada, Yaguarón, Galicia, Andes, Maldonado, B. España a **Playa Pocitos.** Regresando por B. España, Maldonado, Convención, Galicia, Yaguarón, Agraciada, Marcelino Sosa, Isidoro de María, Gral. Flores a **Larrañaga.**

LINEA N.º 15. — Belvedere-Paso Molino-Playa Pocitos

De Belvedere, por Bolognese, San Quintín, Agraciada (toda), Rondeau, Uruguay, Ejido, Maldonado, B. España a **Playa Pocitos.** Regresando por B. España, Maldonado, Ejido, Uruguay, Rondeau, Agraciada (toda), a **Belvedere.**

LINEA N.º 16. — Ing. Monteverde-Pantanoso-Villa del Cerro

De Centro, por Ing. Monteverde, 25 de Mayo, Uruguay, Rondeau (toda), Agraciada, Carlos M. Ramírez, Grecia a **Cerro.** Regresando por Grecia, Carlos M. Ramírez, Agraciada, Rondeau (toda), Uruguay, Florida, Paysandú, Cerrito a **Ing. Monteverde.**

LINEA N.º 17. — Aduana-Hipódromo-Piedras Blancas

De Centro, por Colón, La Marsellaise, Misiones, Reconquista, Ciudadela, Soriano, Convención, Galicia, Yaguarón, Agraciada, Marcelino Sosa, Isidoro de María, General Flores, Cuchilla Grande, **Piedras Blancas.** Regresando por Cuchilla Grande, Gral. Flores, Isidoro de María, Marcelino Sosa, Agraciada, Rondeau, Uruguay, Andes, Canelones, Camacuá, Treinta y Tres, 25 de Agosto a **Aduana.**

LINEA N.º 18. — Av. Garibaldi-Parque Rodó

Av. Garibaldi y Gral. Flores, por Garibaldi, Av. Italia, 8 de Octubre, Dante, Sierra, Uruguay, Andes, Maldonado, J. Jackson, Gonzalo Ramírez, Julio H. Reissig, **Parque Rodó.** Regresando por J. H. Reissig, G. Ramírez, J. de Salterain, L. Müller, Eduardo Acevedo, Durazno, Convención, Galicia, Yaguarón, Agraciada, Marcelino Sosa, Isidoro de María, General Flores, a **Av. Garibaldi y General Flores.**

LINEA N.º 19. — Industria-Parque Rodó

De Industria, por Gral. Flores, Isidoro de María, Marcelino Sosa, Agraciada, Yaguarón, Cerro Largo, Minas, Gonzalo Ramírez, Julio H. Reissig, **Parque Rodó.** Regresando por J. H. Reissig, G. Ramírez, J. de Salterain, L. Müller, E. Acevedo, G. Ramírez, Magallanes, Cerro Largo, Yaguarón, Agraciada, Marcelino Sosa, Isidoro de María, Gral. Flores a **Industria.** Los días domingos y festivos, hasta el Hipódromo.

LINEA N.º 20. — Treinta y Tres-25 de Mayo-Larrañaga
(En Loop con la línea N.º 43)

De Centro, por Treinta y Tres, 25 de Mayo, Uruguay, Rondeau (toda), Agraciada, 19 de Abril, Reyes, Suárez, Reyes, Atahualpa, **Larrañaga,** San Martín, Yatay, José L. Terra, Sierra, Uruguay, Ejido, San José, Andes, Canelones, Camacuá, Treinta y Tres a 25 de Mayo.

LINEA N.º 21. — Aduana-Capurro

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Rondeau, Agraciada, Capurro, Rambla Sud América, **P. Capurro.** Regresando por Gutiérrez, Capurro, Agraciada, Rondeau, Uruguay, Andes, Mercedes, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, Yacaré a **Aduana.**

LINEA N.º 22. — Playa Capurro-Playa Ramírez

De J. H. y Reissig, G. Ramírez, J. de Salterain, L. Müller, E. Acevedo, Durazno, Yí, Uruguay, Rondeau, Agraciada, Capurro a **Parque Capurro.** Regresando por Gutiérrez, Capurro, Agraciada, Rondeau, Uruguay, Yí, Maldonado, J. Jackson, Gonzalo Ramírez, J. H. y Reissig. **Playa Ramírez.**

LINEA N.º 23. — Parque Rodó-Av. Italia-Av. Garibaldi

De Av. Garibaldi y Gral. Flores, por ésta,

Isidoro de María, Marcelino Sosa, Agraciada, Yaguarón, Galicia, Andes, Maldonado, Río Branco, Isla de Flores, Eduardo Acevedo, L. Müller, J. de Salterain, Gonzalo Ramírez, Julio H. y Reissig, **Parque Rodó.** Regresando por J. H. y Reissig, G. Ramírez, J. de Salterain, L. Müller, E. Acevedo, Maldonado, Convención, Uruguay, Sierra, Dante, 8 de Octubre, Morales, Av. Italia, Av. Garibaldi a **General Flores.**

LINEA N.º 24. — Aduana-Malvín

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Sierra, Dante, 8 de Octubre, Morales, Av. Italia, **Malvín.** Regresando por Av. Italia, 8 de Octubre, Victoria, Carapé, Juan Paullier, Lavalleja, P. de María, Charrúa, Juan Jackson, Maldonado, Ejido, San José, Andes, Canelones, Camacuá, Treinta y Tres, 25 de Agosto a **Aduana.**

LINEA N.º 25. — Aduana-Nuevo París

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Rondeau, Agraciada (toda), Bolognese, San Quintín, Santa Lucía, **Nuevo París.** Regresando por Santa Lucía, San Quintín, Agraciada (toda), Rondeau, Uruguay, Andes, Mercedes, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 25 (chapa roja). — Aduana-Belvedere

(Especiales y Obreros de la línea N.º 1, por Agraciada)

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Rondeau, Agraciada (toda), **Belvedere.** Regresando por Bolognese, San Quintín, Agraciada (toda), Rondeau, Uruguay, Andes, Mercedes, Rincón, Zabala, 25 de Agosto a **Aduana.**

LINEA N.º 26. — General Flores y Larrañaga-Buceo

De General Flores y Larrañaga, por General Flores, Blandengues, Porongos, Cuñapirú, Justicia, Miguelete, Sierra, Dante, Arenal Grande, 18 de Julio, P. de María, Rivera, **Buceo.** Regresando por el mismo recorrido hasta Justicia, siguiendo por Arenal Grande, Domingo Aramburú, General Flores. En esta línea no tienen ninguna validez las tarjetas de abonos.

LINEA N.º 27. — Aduana-Belvedere

(Especiales de la línea N.º 1, por Rondeau)

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Rondeau (toda), Agraciada, **Belvedere.** Regresando por Agraciada, Rondeau (toda), Uruguay, Andes, Mercedes, Rincón, Zabala, 25 de Agosto a **Aduana.**

LINEA N.º 28. — Parque Rodó-Las Acacias

De Parque Rodó, por J. H. y Reissig, G. Ramírez, J. de Salterain, L. Müller, E. Acevedo, G. Ramírez, Magallanes, Cerro Largo, Yaguarón, Agraciada, Marcelino Sosa, Isidoro de María, General Flores, Posolo a **Las Acacias.** Regresando por Posolo, Gral. Flores, Isidoro de María, Marcelino Sosa, Agraciada, Yaguarón, Cerro Largo, Minas, Gonzalo Ramírez, Julio H. y Reissig a **Parque Rodó.**

LINEA N.º 29. — Aduana-Hipódromo

(Especiales y Obreros de la línea N.º 13)

De Centro, por Colón, La Marsellaise, Misiones, Reconquista, Ciudadela, Soriano, Convención, Galicia, Yaguarón, Agraciada, Marcelino Sosa, Isidoro de María, General Flores, José M. Guerra, **Hipódromo.** Regresando por José M. Guerra, General Flores, Isidoro de María, Marcelino Sosa, Agraciada, Yaguarón, Galicia, Andes, Canelones, Camacuá, Treinta y Tres, 25 de Agosto a **Aduana.**

TRANVIA Letra E. — Ciudadela-Pueblo Santiago Vázquez

De Centro, por Ciudadela, Soriano, Convención, Uruguay, Rondeau (toda), Agraciada, Llupes, **Santiago Vázquez.** Regresando por Llupes, Agraciada, Rondeau (toda), Uruguay, Andes, San José.

LINEA N.º 30. — Aduana-Hipódromo

(Especiales y Obreros de la línea N.º 51)

De Centro, por Colón, Wáshington, Plaza Zabala, Alzáibar, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (costado Norte), Av. 18 de Julio, Av. 8 de Octubre, Piccioli, Bélinzon, Besares, J. F. Santos, José M. Guerra, **Hipódromo.** Regresando por José M. Guerra, J. F. Santos, Besares, Bélinzon, Piccioli, Av. 8 de Octubre, Av. 18 de Julio, Plaza Independencia (costado Sur), Juncal, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 31. — Aduana-Playa Pocitos

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, Sarandí, B. Mitre, Reconquista, Ciudadela, Soriano, Santiago de Chile, Constituyente,

Canelones, Av. Brasil, **Playa Pocitos.** Regresando por Rambla Wilson, José Martí, A. Chucarro, G. Pereira, Rivera, Guayabos, E. Acevedo, Mercedes, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 32. — Aduana-Buceo-Comercio

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, Sarandí, B. Mitre, Reconquista, Ciudadela, Soriano, Santiago de Chile, Constituyente, Lavalleja, P. de María, Rivera, **Comercio.** Regresando por ésta, 8 de Octubre, Dante, Sierra, Mercedes, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 33. — Aduana-Parque Rodó

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, Sarandí, B. Mitre, Reconquista, Ciudadela, Soriano, Andes, Maldonado, Río Branco, Isla de Flores, Ejido Gonzalo Ramírez, Julio H. y Reissig, **Parque Rodó.** Regresando por J. H. Reissig, Gonzalo Ramírez, J. de Salterain, L. Müller, Eduardo Acevedo, G. Ramírez, Magallanes, Constituyente, Av. 18 de Julio, Ejido, San José, Florida, Plaza Independencia (costado Sur), Juncal, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 34. — Aduana-Pocitos

De Aduana, por Yacaré, P. Castellano, Sarandí, Juncal, P. Independencia (costado Norte), Av. 18 de Julio, Constituyente, B. España, **Playa Pocitos.** Regresando por B. España, Constituyente, Av. 18 de Julio, P. Independencia (costado Sur), Juncal, Rincón, Zabala, 25 de Agosto a **Aduana.**

LINEA N.º 35. — Aduana-Punta Carreta

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, Sarandí, Juncal, P. Independencia (costado Norte), Av. 18 de Julio, Constituyente, B. España, 21 de Setiembre, J. **Ellauri, Punta Carreta.** Regresando por J. Ellauri, 21 de Setiembre, B. España, Constituyente, Av. 18 de Julio, P. Independencia (costado Sur), Juncal, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 36 — Aduana-Parque Rodó

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, Sarandí, B. Mitre, Reconquista, Ciudalela, Soriano, Santiago de Chile, Constituyente, Minas, Gonzalo Ramírez, Julio H. Reissig, **Parque Rodó.** Regresando por J. H. y Reissig, Gonzalo Ramírez, J. de Salterain, L. Müller, Eduardo Acevedo, Gonzalo Ramírez, Cuareim, Durazno, Convención, Mercedes, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 37 — Aduana-Playa Pocitos

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (Costa do Norte), Florida, Colonia, J. A. Rodríguez, Rivera, Pereyra, A. Chucarro, R. Massini, Rambla Wilson, **Playa Pocitos.** Regresando por J. Martí, A. Chucarro, Av. Brasil, Canelones, Constituyente, Av. 18 de Julio, Ejido, San José, Florida, Plaza Independencia (Costado Sur), Juncal, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 38 — Aduana-Buceo-Comercio

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (Costado Norte), Florida, Colonia, J. A. Rodríguez, Rivera, **Comercio.** Regresando por ésta, Av. 8 de Octubre, Av. 18 de Julio, Ejido, San José, Florida, Plaza Independencia (costado Sur), Juncal, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 39 — Aduana-Comercio-Buceo

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (costado Norte), Florida, Colonia, Dante, Av. 8 de Octubre, **Comercio.** Regresando por ésta, Rivera, Guayabos, E. Acevedo, Mercedes, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 40. — Plaza Zabala-Buceo

De Plaza Zabala, Alzáibar, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (costado Norte), Florida, Colonia, J. A. Rodríguez, Rivera, **Buceo.** Regresando por ésta, Guayabos, E. Acevedo, Mercedes, Rincón a **Plaza Zabala.**

LINEA N.º 41 — P. Castellano-Sayago-Colón-Lezica

De Centro, por Pérez Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Florida, Paysandú, Ejido, Miguelete, Sierra, José L. Terra, Yatay, Av. San Martín, Guadalupe, Millán, Av. Sayago, Ignacio Rivas, Juan P. Boggiani, 28 de Febrero, Continuación Camino Propios, Av. Gral. E. Garzón, Av. Lezica, hasta **Lezica.** Regresando por Av. Lezica, Av. Gral. E. Garzón, Continuación Camino Propios, 28 de Febrero, Camino Ariel, Av. Sayago, Millán, Guadalupe, Av. Gral. San Martín, Yatay, José L. Terra, Sierra, Miguelete, Ejido, Paysandú, Cerrito a **P. Castellano.**

LINEA N.º 42 — Ing. Monteverde-Larrañaga

De Centro, por Ing. Monteverde, 25 de Mayo, Uruguay, Florida, Paysandú, Ejido, Miguelete, Sierra, José L. Terra, Yatay, S.

Martín, Burgues, Bd. Artigas, Asencio, Av. J. Suárez, Larrañaga, Atahualpa. Regresando por Av. J. Suárez, Asencio, Bulevar Artigas, Burgues, San Martín, Yatay, José L. Terra, Sierra, Miguelete, Ejido, Paysandú, Cerrito a **Ing. Monteverde.**

LINEA N.º 43 — Larrañaga-Plaza Constitución

(En loop con la línea N.º 20)

De Larrañaga, por Caiguá, Juan J. de Arteaga, Reyes, Suárez, Reyes 19 de Abril, Agraciada, Rondeau (toda), Paysandú, Cerrito, Ituzaingó a **Plaza Constitución.** Regresando por Ituzaingó, Reconquista, Ciudadela, Soriano, Ejido, Uruguay, Sierra, José L. Terra, Yatay, San Martín, Larrañaga a **Atahualpa.**

LINEA N.º 44 — Aduana-Prado-Paso Molino

(Loop con el recorrido N.º 1)

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Florida, Paysandú, Ejido, Miguelete, Sierra, José L. Terra, Yatay, Av. Gral. San Martín, Guadalupe, Millán, Camino Castro, **Prado.** Regresando por Agraciada (toda), Rondeau, Uruguay, Andes, Mercedes, Rincón, Zabala, 25 de Agosto a **Aduana.**

LINEA N.º 45 — Aduana-Prado-Paso Molino

(Especiales de la línea N.º 44)

De Centro, por P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Florida, Paysandú, Ejido, Miguelete, Sierra, José L. Terra, Yatay, Av. Gral. San Martín, Guadalupe, Millán, A. Larrañaga, Dr. Pena, Camino Castro, hasta Agraciada. Regresando por Camino Castro Dr. Pena, Av. Larrañaga, Millán, Guadalupe, Av. Gral. San Martín, Yatay, José L. Terra, Sierra, Miguelete, Ejido, Paysandú, Cerrito, **P. Castellano.**

LINEA N.º 46 — Sayago-Playa Ramírez

De Sayago, por 28 de Febrero, Camino Ariel, Av. Sayago, Millán, Guadalupe, Av. Gral. San Martín, Yatay, José L. Terra, Sierra, Lima, Minas, Gonzalo Ramírez, **Julio H. y Reissig.** Regresando por **J. H. y Reissig,** G. Ramírez, J. de Salterain, L. Müller, E. Acevedo, G. Ramírez, Magallanes, Cerro Largo, Minas, Lima, Sierra, José L. Terra, Yatay, Av. General San Martín, Guadalupe, Millán, Av. Sayago, Camino Ariel, Ignacio Rivas, Juan P. Boggiani, 28 de Febrero, **Sayago.**

LINEA N.º 47 — P. Castellano-Prado-Paso Molino

De Centro, por P. Castellano, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (Costado Norte), Florida, Colonia, Convención, Paysandú, Rondeau, Colombia, Figueroa, Gral. Freire, Av. Gral. San Martín, Guadalupe, Millán, A. Larrañaga, Dr. Pena, Camino Castro, hasta Agraciada. Regresando por Camino Castro, Dr. Pena, Av. Larrañaga, Millán, Guadalupe, Av. Gral. San Martín, Gral. Freire, Figueroa, Colombia, Rondeau, Paysandú, Cerrito, **P. Castellano.**

LINEA N.º 48 — P. Castellano-Atahualpa

De Centro, por P. Castellano, 25 de Mayo, Uruguay, Florida, Paysandú, Ejido, Miguelete, Sierra, José L. Terra, Yatay, Av. Gral. San Martín, Larrañaga, **Atahualpa.** Regresando por Av. Gral. San Martín, Yatay, José L. Terra, Sierra, Miguelete, Ejido, Paysandú, Cerrito a **Pérez Castellano.**

LINEA N.º 49 — Ing. Monteverde-Sayago-Plaza Colón

De Centro, por Ing Monteverde, 25 de Mayo, Uruguay, Florida, Paysandú, Rondeau (toda), Agraciada, 19 de Abril, Reyes, Suárez, Millán, Av. Sayago, Camino Ariel, Ignacio Rivas, Juan P. Boggiani, 28 de Febrero, Continuación Propios, Av. Garzón a **Plaza Colón.** Regresando por Av. Garzón, Continuación Propios, 28 de Febrero, Camino Ariel, Av. Sayago, Millán, Reyes, Suárez, Reyes, 19 de Abril, Agraciada, Rondeau (toda), Paysandú, Cerrito a **Ingeniero Monteverde.**

LINEA N.º 50 — Estación Reducto-Buceo

De Estación Reducto, por San Martín Yatay, J. L. Terra, Sierra ,Miguelete, Minas, Colonia, Juan A. Rodríguez, Rivera, **Buceo.** Regresando por Rivera, Guayabos, Eduardo Acevedo, Mercedes, Magallanes, Cerro Largo, Minas, Lima, Sierra, J. L. Terra, Yatay, San Martín, D. Aramburú, Millán, Guadalupe a **Estación.**

LINEA N.º 51 — Aduana-Hipódromo

(Loop, con el recorrido N.º 13)

De Centro, por Yacaré, P. Castellano, 25 de Mayo, Ciudadela, Plaza Independencia (Costado Norte), Av. 18 de Julio, Av. 8 de Octubre, G. Piccioli, Belinzón, Besares, J. F. Santos, J. M. Guerra, **Hipódromo.** Regresando por Av. Gral. Flores, Isidoro de María, Marcelino Sosa, Agraciada, Yaguarón, Galicia, Andes, Canelones, Camacuá, Treinta y Tres, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 52 — Aduana-Estación-Unión

De Centro, por Colón, Wáshington, Plaza Zabala, Alzáibar, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (Costado Norte), Av. 18 de Julio, Av. 8 de Octubre hasta **Estación Unión.** Regresando por Av. 8 de Octubre, Av. 18 de Julio, Plaza Independencia (Costado Sur), Juncal, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 53 — Aduana-Comercio-Buceo

De Centro,, por Colón, Wáshington, Plaza Zabala, Alzáibar, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (Costado Norte), Florida, Colonia, Dante, Av. 8 de Octubre, **Comercio.** Regresando por ésta, Rivera, P. de María, Lavalleja, Constituyente, Av. 18 de Julio, Ejido, San José, Florida, Plaza Independencia (Costado Sur), Juncal, Rincón, Zabala, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 54 — Aduana-Camino Maldonado

De Centro, por Colón, La Marsellaise, Muelle Viejo, La Marsellaise, 25 de Agosto, Piedras, Ciudadela, Plaza Independencia Costado Norte), Av. 18 de Julio, Av. 8 de Octubre, Camino Maldonado, **Punta de Rieles.** Regresando por Camino Maldonado, Av. 8 de Octubre, Av. 18 de Julio, Plaza Independencia (Costado Sur), Juncal, Cerrito, Treinta y Tres, 25 de Agosto, **Aduana.**

LINEA N.º 55 — Aduana-Parque Rodó

De Centro, por Colón, Wáshington, Plaza Zabala, Alzáibar, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia Costado Norte), Av. 18 de Julio, P. de María, Lavalleja, Juan M. Blanes, Charrúa, J. Jackson, Av. Gonzalo Ramírez, **Julio H. y Reissig.** Regresando por J. H. y Reissig, G. Ramírez, J. de Salterain, L Müller, Juan M. Blanes, Lavalleja, P. de María, Av. 18 de Julio, Plaza Independencia (Costado Sur), Juncal, Rincón, Zabala, 25 de Agosto a **Aduana.**

LINEA N.º 56. — Plaza Zabala-Curva de Maroñas

De Plaza Zabala, por Alzáibar, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (Costado Norte), 18 de Julio, 8 de Octubre, Curva de Maroñas. Regresando por 8 de Octubre, Av. 18 de Julio, Plaza Independencia (Costado Sur), Juncal, Rincón a **Plaza Zabala.**

LINEA N.º 57 — Plaza Zabala-PlayaPocitos

De Plaza Zabala, por Alzáibar, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (Costado Norte), 18 de Julio, Constituyente, Canelones, Av. Brasil, **Playa Pocitos.** Regresando por Rambla Wilson, J. Martí, A. Chucarro, Av. Brasil, Canelones, Constituyente, Av. 18 de Julio, Plaza Independencia (Costado Sur), Juncal, Rincón, **Plaza Zabala.**

LINEA N.º 58 — Plaza Zabala-Est. Unión

De Plaza Zabala, por Alzáibar, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (Costado Norte), Florida, Colonia, Dante, Av. 8 de Octubre hasta **Est. Unión.** Regresando por Av. 8 de Octubre, Dante, Sierra, Mercedes, Rincón a **Plaza Zabala.**

LINEA N.º 59 — Plaza Zabala-Playa Pocitos

De Plaza Zabala, por Alzáibar, Sarandí, Juncal, Plaza Independencia (Costado Norte), Florida, Colonia, J. A. Rodríguez, Rivera. Pereyra, A. Chucarro, R. Massini, **Playa Pocitos.** Regresando por Rambla Wilson, José Martí, A. Chucarro, Pereyra, Rivera, Guayabos, E. Acevedo, Mercedes, Rincón a **Plaza Zabala.**

LINEA N.º 60 — Plaza Zabala-Buceo

De Plaza Zabala, por Alzáibar, Sarandí, B. Mitre, Reconquista, Ciudadela, Soriano, Santiago de Chile, Constituyente, Lavalleja, P. de María, Rivera a **Buceo.** Regresando por Rivera, P. de María, Lavalleja, Constituyente, Av. 18 de Julio, Ejido, San José, Florida, Plaza Independencia (Costado Sur), Juncal, Rincón. a **Plaza Zabala.**

Nota: Este recorrido circulará solamente en las horas de más tráfico.

LINEA N.º 61 — Entre General Flores y Larrañaga y Parque Rodó

De **General Flores y Larrañaga**, por General Flores, Blandengues, Porongos, Cuñapirú, Justicia, Miguelete, Sierra, Dante, Arenal Grande, 18 de Julio, P. de María, Lavalleja, Blanes, Charrúa, Juan D. Jackson, Gonzalo Ramírez, Julio Herrera y Reissig.

De **Parque Rodó,** regresará por Julio Herrera y Reissig, Gonzalo Ramírez, J. de Salterain, L. Müller, Blanes, Lavalleja, P. de María, 18 de Julio, Arenal Grande, Dante, Sierra, Miguelete, Justicia, Arenal Grande, D. Aramburú, Gral. Flores a **Larrañaga.**

LINEA N.º 68 — Estación Unión-Parque Rodó

De Estación Unión por Av. 8 de Octubre, Av. 18 de Julio, P. de María, Lavalleja, Juan M. Blanes, Charrúa, J. Jackson, G. Ramírez, J. H. y Reissig a **Parque Rodó.** Regresando por J. H. y Reissig, G. Ramírez, J. de Salterain, L. Müller, J. M. Blanes, Lavalleja, P. de María, 18 de Julio, Av. 8 de Octubre hasta **Estación Unión.** (Servicio de verano).

TARIFAS DE TRANVIAS

Del Centro y vice-versa a:

0.05	Playa Pocitos Larrañaga 19 de Abril Villa Muñoz Parque Rodó Punta Carreta Estomba	Italia, Alto Perú Atahualpa Belvedere Prado Capurro Camino Raffo Comercio Curva Maroñas Las Acacias	0.06
0.08	Piccioli, S. Rosas Pantanoso Nuevo París P. Blancas Malvín Garzón, Edison C. Maldonado, Libia Hipódromo	Cerro Lezica, Bogotá P. de Rieles	0.10
		Lezica	0.12
		La Barra	0.16

De Andes y vice-versa a:

0.05	Prado Camino Castro Capurro Comercio R. Eguren Atahualpa	Belvedere Camino Raffo Malvín Curva Maroñas Las Acacias	0.06
		Cerro	0.08
		Lezica	0.10

Para objetos olvidados en los Tranvías

Estaciones a que pertenecen los coches de cada línea

Agraciada, calle Agraciada 2576. – 1, 2, 15, 16, 20, 21, 22, 25, 27 y tranvía letra E

Artigas, calle Maldonado 1897. – 5, 6, 8, 9, 10, 11 y 24.

Este, calle Constituyente 1600. – 31, 32, 33, 34, 35, 36, 57 y 60.

Goes, Avda. Gral. Flores 2469. – 7, 12, 13, 14, 17, 18, 19, 23, 26, 28, 29 y 61.

Pocitos, calle Rivera 2701. – 37, 38, 39, 40 y 59.

Reducto, Av. Gral. San Martín 2600. – 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49 y 50.

Unión, calle Dante 2100. – 30, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 58 y 68.

Recorrido de los Omnibus de la Capital

A
Aduana-Unión y Curva de Maroñas

Por P. Castellano, Sarandí, 18 de Julio a 8 de Octubre hasta la Curva de Maroñas, regresando por el mismo recorrido, hasta la Plaza Independencia donde toma por Buenos Aires, Maciel, a **Aduana.**

Aa
Aduana-Hipódromo

Por el recorrido de la A hasta la Curva de Maroñas donde toma por G. Piccioli, F. Sainz Rosas, Carreras Nacionales, Bélinzon, Besares, Juan Fco. Santos, José M. Guerra hasta Av. Gral. Flores, regresando por el mismo recorrido.

Ab
Aduana-Camino Maldonado

Por el mismo recorrido que el anterior hasta la Curva de Maroñas, donde toma el Camino Maldonado hasta Puntas de Rieles, el regreso se efectúa por el mismo recorrido.

Ac
Aduana-Pocitos-Malvín,-Carrasco

Por P. Castellano, Sarandí, Av. 18 de Julio, Rivera, J. Jackson, Boulevard España, J. B. Blanco, Pereyra, Rambla hasta Carrasco. Regresando por el mismo recorrido hasta la Plaza Independencia donde toma Buenos Aires, Maciel a Aduana.

Af
Aduana-Carrasco

Por el mismo recorrido de la A hasta la Unión, donde toma por Pan de Azúcar, Camino Carrasco, Av. Arocena, hasta el Hotel, prosiguiendo hasta el "Oscar Bar". 1 coche cada 2. El regreso se efectúa por el mismo recorrido.

Ai
Aduana-Piedras Blancas

Por el mismo recorrido de la A hasta la Curva de Maroñas, donde toma por Camino Maldonado, Camino Cuchilla Grande hasta Av. Gral. Flores; el regreso se efectúa por el mismo recorrido.

Aj
Aduana-Malvín

Por P. Castellano, Sarandí, Av. 18 de Julio, 8 de Octubre, Av. Italia, Veracierto, Rambla Wilson, Orinoco, Michigán. Regresando por Rambla Wilson, Veracierto, Av. Italia, 8 de Octubre, Av. 18 de Julio, P. Independencia, Buenos Aires, Maciel a Aduana.

Ak
Aduana-Carrasco

Por el mismo recorrido de la "Aj", continuando por Av. Italia hasta Juan Ferreyra, pasando por el Parque Rivera, y continúa hasta Carrasco.

B
Aduana-Playa Pocitos

Por P. Castellano, Sarandí, Av. 18 de Julio, Constituyente, Canelones, Juan Paullier, Gonzalo Ramírez, 21 de Setiembre, Rambla Wilson, Av. Brasil, Juan B. Blanco, hasta Rambla Wilson, regresando por ésta, para tomar el mismo recorrido hasta la Plaza Independencia, donde toma por Buenos Aires, Colón, Wáshington, Maciel hasta Aduana.

Ba
Aduana-Punta Carreta

Por P. Castellano, Sarandí, Av. 18 de Julio, Constituyente, B. España, Herrera y Reissig, Colla, Montero, Ellauri, hasta Rambla Wilson, regresando por el mismo recorrido hasta la Plaza Independencia, donde toma por Buenos Aires, Colón, Wáshington, Maciel a Aduana.

Bb
Aduana-Pocitos

Por Yacaré, P. Castellano, Sarandí, Av. 18 de Julio, Boulevard Artigas, Av. Brasil, hasta la Rambla Wilson. Regresando por el mismo recorrido hasta la Plaza Independencia donde toma por Buenos Aires, Zabala, Rincón, Solís, 25 de Agosto.

D
Aduana-Pantanoso-Cerro

Por 25 de Mayo, Uruguay, Av. Gral. Rondeau, Agraciada, Carlos M.ª Ramírez, Grecia punto terminal, regresando por el mismo recorrido hasta Andes, tomando por ésta, Mercedes, Rincón, Zabala, Cerrito a Aduana.

Dc
Aduana-Pantanoso

Por 25 de Mayo, Uruguay, Paraguay, Mendoza, Gral. Farías, Uruguayana, Capurro, Gutiérrez, Conciliación, Emilio Romero, Camambú, hasta Carlos M.ª Ramírez. Regresando por Calera de las Huérfanas, E. Romero, etc., hasta entrar al centro, tomando por Andes, Mercedes, Rincón, Zabala, Cerrito a Aduana.

Dd
Aduana-Barra Santa Lucía

Por 25 de Mayo, Uruguay, Av. Gral. Rondeau, Agraciada, Carlos María Ramírez y Simón Martínez, regresando por el mismo recorrido hasta entrar al centro, tomando Andes, Mercedes, Rincón, Zabala, Cerrito, hasta la Aduana.

De
Belvedere-Playa Pocitos

Por Agraciada, Sierra, Rivera, Juan Jackson, Gonzalo Ramírez, B. España, regresando por ésta, Juan Jackson, Rivera, Sierra, Agraciada hasta Belvedere.

Df

Servicio local entre, la Parada de la línea D y el Barrio Jardín Casabó.

E
Aduana-Comercio y 8 de Octubre

Por P. Castellanos, Sarandí, 18 de Julio, Rivera, Comercio, terminando su recorrido en 8 de Octubre, regresando por el mismo recorrido hasta entrar al Centro, haciéndolo por Buenos Aires, Maciel, Aduana. En Verano hay un servicio especial a la Playa del Buceo.

F
Aduana-Sayago-Colón-Lezica

Por 25 de Mayo, Uruguay, Florida, Paysandú Ejido, Miguelete, Sierra, José L. Terra, Yatay, Av. Gral. San Martín Guadalupe, Millán, Av. Sayago, Ariel, Av. Gral. Eugenio Garzón, Av. Lezica, hasta la Escuela Civil de Aviación, punto terminal, regresando por el mismo recorrido, hasta entrar al centro, donde toma Cerrito hasta la Aduana.

Fa
Aduana-Prado-Sayago-Peñarol

Por 25 de Mayo, Florida, Paysandú, Ejido, Miguelete, Sierra, José L. Terra, Yatay, Av. Gral. San Martín, Guadalupe, Millán, Larrañaga, Dr. Pena, Camino Castro, Gaderos, Raffo, Ariel, Av. Sayago, hasta Peñarol, regresa por el mismo recorrido hasta entrar al centro donde toma por Cerrito.

Fc
Av. Instrucciones-Pocitos

De Av. Instrucciones, por ésta, Av. Millán, Guadalupe, Av. San Martín, Yatay, José L. Terra, Sierra, Miguelete, Ejido, Paysandú, Yaguarón, Av. Gonzalo Ramírez, — Parque Rodó — 21 de Setiembre, Libertad, J. B. Blanco, regresando por las mismas a G. Ramírez, Ejido, etc.

Fs
Aduana-La Paz y Piedras

Por 25 de Mayo, Florida, Paysandú, Paraguay, Agraciada, Santa Lucía, Av. Gral. Garzón y Carretera Nacional hasta Las Piedras; el regreso se efectúa por el mismo recorrido, tomando por Cerrito hasta Ing. Monteverde y 25 de Mayo y J. L. Cuestas.

G
Aduana-Chimborazo y San Martín

Por P. Castellanos, 25 de Mayo, Paysandú, Ejido, Miguelete, Sierra, José L. Terra, Yatay, Av. San Martín hasta Chimborazo, regresando por el mismo recorrido hasta Florida, donde toma por Cerrito a Aduana.

Ga
Aduana-Cementerio del Norte

Por 25 de Mayo, Florida, Paysandú Ejido, Miguelete, Sierra, José L. Terra, Yatal, Av. San Martín, Larrañaga, Reyes, M. Gómez, Burgues, hasta Cementerio del Norte, regresando por el mismo recorrido.

Gb
Aduana-Hipódromo de Maroñas

El mismo recorrido de la G, continuando por Chimborazo, Gregorio Pérez, Carreras Nacionales, Galvani, Enrique Castro, Av. G. Flores, regresando por el mismo recorrido.

Gc
Paso Molino-Prado-Parque Rodó

Por Camino Castro, Millán, Suárez, Asencio, Burgues, San Martín, Yatay, José L. Terra, Sierra, Cerro Largo, Dante, Bulevar Artigas, Rivera, Victoria hasta el Parque Rodó, regresando por el mismo recorrido.

H
Aduana-Av. Gral. Flores y Larrañaga

Por P. Castellanos, 25 de Mayo, Ituzaingó, Reconquista, Soriano, Convención, Uru-

guay, Sierra, Miguelete, Justicia, Arenal Grande, D. Aramburú, Av. Gral. Flores, Larrañaga, hasta Monte Caseros, regresando por el recorrido de la Hc.

Ha

Aduana-Burgues y Larrañaga

De Juan L. Cuestas, por Piedras, Ciudadela, 18 de Julio, Ejido, Uruguay, Sierra, Hocquart, Patria, Cuñapirú, J. Requena, Aramburú, Constitución, Arenal Grande, Garibaldi, San Martín, B. Artigas y Burgues hasta Larrañaga, regresando por el mismo recorrido hasta Ejido, San José, Florida, Plaza Independencia, donde toma por Juncal, Cerrito a la Aduana.

Hb

Capurro-Playa Pocitos

Por La Bandera, Gutiérrez, Capurro, Uruguayana, Paraíso, Gral. Freire, Tapes, Vilardebó, Av. Gral. Flores, D. Aramburú, Arenal Grande, Justicia, La Paz, B. Artigas, Rivera, Pereira, Chucarro, Barreiro, Juan B. Blanco, Pocitos, regresando por el mismo recorrido.

Hc

Aduana-Monte Caseros y Larrañaga

Por P. Castellanos, 25 de Mayo, Ituzaingó, Reconquista, Soriano, Convención, Uruguay, Sierra, Miguelete, Constitución, Nicaragua, Cufré, Pagola, Monte Caseros, Larrañaga, hasta Av. Gral. Flores, por ésta D, Aramburú, Arenal Grande, Cuñapirú, Justicia, Miguelete, Sierra, Uruguay, Andes, Buenos Aires, Maciel, Aduana.

I

Aduana-Piedras Blancas

Por Guaraní, 25 de Mayo, Misiones, Reconquista, Soriano, Convención, Galicia, Agraciada, M. Sosa, Isidoro de María, Av. Gral. Flores, Cuchilla Grande, hasta Piedras Blancas.

Ia

Aduana-Estación Manga

Por el mismo recorrido de la (I) hasta Piedras Blancas, continuando por Cuchilla Grande hasta Manga, regresando por el mismo recorrido.

Ib

Aduana-Hipódromo

Por el mismo recorrido de la (I) hasta Av. Gral. Flores, donde toma J. M. Guerra, regresando por el mismo recorrido.

Ic

Aduana-Villa Española

Por el mismo recorrido de la (I) hasta Av. Gral. Flores, donde toma por Industria, Serratosa, Corrales, Roldós y Pons, Industria hasta Av. Gral. Flores, siguiendo por el mismo recorrido al Centro.

Id

Aduana-Villa Española

Po rel mismo recorrido de la (Ic) hasta Industria, donde toma por Roldós y Pons, Corrales, Serratosa, Industria, Av. Gral. Flores, siguiendo al centro por el recorrido de la (I).

Im

8 de Octubre e Industria-Peñarol

Por Industria, Av. ral. Flores, Santiago Sierra, Juan Arteaga, León Pérez, San Martín, Chimborazo, Burgues, Camino José M. Silva, Instrucciones, Av. Peñarol hasta Av. Sayago-Peñarol, regresando por el mismo recorrido.

K

Pocitos-Prado-La A.N.C.A.P.

Por Larrañaga, Dr. Pena, Camino Castro, Aurora, Fraternidad, Luis de la Peña, hasta las instalaciones de la A.N.C.A.P.; el regreso lo efectúa por el mismo recorrido.

Servicio especial de verano a la playa del Buceo.

Ka

Estación Agraciada-Millán y Larrañaga

Por Larrañaga, Av. Suárez, Agraciada hasta la Estación, regresando por el mismo recorrido.

L

Plaza Zabala-Palacio Legislativo

Por Alzáibar, Sarandí, Av. 18 de Julio, 8 de Octubre, Av. Garibaldi, Av. Gral. Flores, hasta el Palacio, regresando por Marcelino Sosa, Isidoro de María, Av. Gral. Flores y sigue por el mismo recorrido.

Servicio especial al Estadio Centenario los días en que se celebran espectáculos públicos.

N

Paso Molino-Melilla

Por Agraciada, San Quintín, Eugenio Garzón, Gral. Hornos, Dr. Pena, Cno. Lezica, Cno. Melilla, Cno. Seré, hasta Camino Redención, regresando por el mismo recorrido.

O

Servicio local, entre la Av. Gral. Flores y Puntas del Miguelete, por el Camino Mendoza, ida y vuelta.

Ra

Unión-Paso Carrasco

Por Pan de Azúcar, Juan Ferreira, Camino Carrasco, hasta el Paso, regresando por el mismo recorrido.

S

Paso Molino-Santiago Vázquez

Por Agraciada, Carlos M. Ramírez, Av. Simón Martínez hasta La Barra, regresando por el mismo recorrido.

T

Paso Molino-Pajas Blancas

Por Agraciada, Av. Carlos M. Ramírez, Cibils, Camino de las Tres Esquinas, Tompkinsom, Camino Pajas Blancas, Rincón del Cerro hasta Pajas Blancas, regresando por el mismo recorrido.

U

Aduana-Pueblo Toledo

Por Pérez Castellanos, Sarandí, Av. 18 de Julio, 8 de Octubre, Camino Cuchilla Grande, Camino Toledo hasta la Estación Toledo, regresando por el mismo recorrido hasta la Plaza Independencia, donde toma por Buenos Aires, Maciel a la Aduana.

X

Aduana-Comercio y 8 de Octubre

Por Piedras, Ciudadela, Colonia, Dante, Av. Italia, Av. Dr. Ricaldoni, Av. Ramón Anador, B. Propios, Cabrera, Comercio hasta su terminación en 8 de Octubre, regresa por el mismo recorrido.

Z

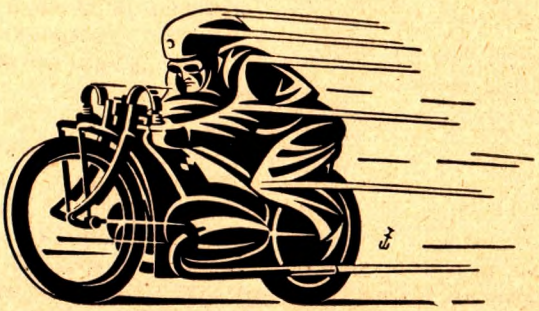
Estación del F. C. C.-Pocitos
(Chucarro y Rambla)

Por La Paz, Cuareim, Agraciada, Gral. Aguilar, Martín García, Rocha, Libres, Cuñapirú, Av. Garibaldi, Ramón Anador, Alejo Rosell y Rius, Rivera, Osorio, 26 de Marzo, Chucarro, hasta la Rambla, regresando por el mismo recorrido.

OMNIBUS

Cooperativas a que pertenece cada coche

Cooperativa de la A y derivados, 8 de Octubre 4553.
Cooperativa de la B y Ba, 21 de Setiembre 2736.
Cooperativa de la Bb, Av. Brasil 2543.
Cooperativa de la D y derivados, Av. Agraciada 3101.
Cooperativa de la E y derivados, Joanicó 3641.
Cooperativa de la F y derivados,, Millán 2937.
Cooperativa de la G, Av. San Martín 2151.
Cooperativa de la H y derivados, Miguelete 1900.
Cooperativa de la I, Av. Gral. Flores 4091.
Cooperativa de la K, Larrañaga 2883.
Cooperativa de la Fs, Santa Lucía 4324.
Cooperativa de la L, Av. Gral. Flores 2158.
Cooperativa de la Z, Cuñapirú 2110.
Cooperativa de la M, Av. Gral. Flores 4091.
Cooperativa Colonia, Convención 1467.
Cooperativa Cuvet, Plaza Libertad 1148.
Cooperativa Civet, Río Negro 1292.
Cooperativa Pando, Pando.
Centro Propietarios de Omnibus, Juncal 1276 bis.



TARIFAS POSTALES a regir desde el 1.o de Febrero de 1932

CATEGORIA DE LOS ENVIOS Y UNIDAD DE PESO	SERVICIOS 1 Urbano	2 Interior	3 Panameric.	4 U.P. Univ.	Kilos.	DIMENSIONES
Cartas por los primeros 20 gramos ..	$ 0.03	$ 0.07	$ 0.07	$ 0.12		45 cmts. en cada sentido
y por cada 20 grs. o fracción siguiente	" 0.02	" 0.05	" 0.05	" 0.08	2	en rollos: 0.75x0.10 de diám.
Tarjetas Postales, c|u.	" 0.02	" 0.05	" 0.05	" 0.08		Máx.o.1oxo.1o5. Mín.0.1oxo.o7
Impresos por cada 50 gramos	" 0.015	" 0.015	" 0.015	" 0.03		0.45 en cada sentido
y por cada 50 grs. o fracción siguiente	" 0.015	" 0.015	" 0.015	" 0.03	2	en rollos: 0.75x0.10 de diám.
Obras impresas en un solo volumen por cada 50 gramos o fracción (1) .	" 0.015	" 0.015	" 0.015	" 0.03	3	id. id. id.
Diarios, Revistas y publicaciones periódicas (Expedidas por el público) por cada 100 gramos o fracción	" 0.005	" 0.005	" 0.005	v|imp.	2	id. id. id.
Diarios, Revistas y publicaciones periódicas (Expedidas por sus editores o agentes) por cada 100 grs. o fracción (2)				" 0.03	2	id. id. id.
Impresos en relieve para ciegos Por cada 1000 gramos o fracción ..	" 0.01	" 0.01	" 0.01	" 0.02	3	o.45 en cada sentido
Papeles de negocio por los primeros 250 gramos	" 0.10	" 0.10	" 0.10	" 0.15		o.45 en cada sentido
y por cada 50 gramos subsiguientes	" 0.02	" 0.02	" 0.02	" 0.03	2	en rollos: o.75xo.1o de diám.
Muestras sin valor por los primeros 100 gramos	" 0.02	" 0.02	" 0.02	" 0.06	500	0.45 x 0.20 y 0.10
cada 50 gramos o fracción siguiente	" 0.01	" 0.01	" 0.01	" 0.03	grs.	en rollos: o.45xo.15 de diám.
DERECHOS ESPECIALES						
Por recomendación de cualquier objeto	" 0.05	" 0.05	" 0.05	" 0.12		
Por aviso de retorno de cualquier objeto	" 0.05	" 0.05	" 0.05	" 0.12		
Por reclamaciones cuando no se ha pagado derecho de aviso de retorno	" 0.15	" 0.15	" 0.15	" 0.30		
Por sobretasa de última hora		" 0.07	" 0.07	" 0.12		
Por sobretasa de Poste Restante y Listas	" 0.07	" 0.07	" 0.07	" 0.07		
Abono a Casilla de Correo						
Por trimestre	" 4.50					
Por semestre	" 7.00					
Por un año	" 12.00					

(1) Los países que comprenden la Unión Postal de las Américas y España — Francia U. P. U. — obras en un solo volumen, 5 ks.; en varios volúmenes 4 kilos.

(2) **Países que admiten impresos con tasa reducida** (Tarifa de la U. P. U.) Austria, Alemania, Bélgica, Bulgaria, Checoeslovaquia, Francia, Grecia, Holanda, Hungría, Lituania, Luxemburgo, Polonia, Portugal (Azores y Madeira), Rumania, Territorio del Sarre, U. R. S. S. y Yugoeslavia.

APLICACION DE LAS TARIFAS

TARIFA 1 — Para las correspondencias dirigidas a la misma localidad en que hayan sido franqueadas y siempre que el destinatario se encuentre dentro del perímetro señalado para el reparto a domicilio.

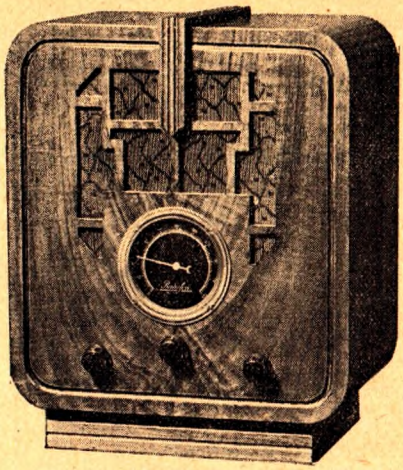
TARIFA 2 — Para las correspondencias dirigidas al interior del país (fuera del perímetro urbano).

TARIFA 3 — Para las correspondencias dirigidas a la R. Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Chile, Dominicana, Ecuador, El Salvador, España, Estados Unidos de N. América, Guatemala, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Cuba, Honduras, Haití, Venezuela.

TARIFA 4 — Para las correspondencias dirigidas a los países de Europa, Asia, Africa, Oceanía y provisoriamente, para los países de América que no están comprendidos en la Tarifa 3.

RADIOFON
TALLERES

Deutsche Radiowerkstätte



Su receptor marcha mal

CONSÚLTENOS

Nuestra casa es de absoluta

CONFIANZA

Siendo nuestras reparaciones

GARANTIZADAS

PIEDRAS 621 MONTEVIDEO

U. T. E. 8-7039

RADIO-ESTACIONES de Onda Corta que se pueden escuchar en el Uruguay

KURZWELLENSENDER
welche in Uruguay zu hören sind.

Estaciones Kurzwellensender		Onda Welle	Kc. kHz.	Horas de emisión Sendezeit
DJN	Berlín (Alemania)	31,45	9540	Diariamente 18.20 a 0.15
CXA4	Montevideo (Uruguay)	48,80	6150	Diariamente 12 a 13; 17 a 23
OAX4D	Lima (Perú)	51,80	5780	Miércoles y Sábados de 22 a 24
W8XAL	Cincinatti (E. U.)	49,50	6060	Diariamente de 23 a 1
CP5	La Paz (Bolivia)	49,26	5090	Diariamente 21.30 a 22.30
W3XAL	Nueva York (E. U.)	49,18	6100	Diariamente de 18 a 1
W2XE	Nueva York (E. U.)	49,02	6120	Diariamente 18.30 a 23.30
W8XK	Pittsburgh (E. U.)	48,86	6140	Diariamente 19.30 a 1.30
HBP	Ginebra (Suiza)	38,48	7797	Sábados de 19 a 20
PRA3	Río de Janeiro (Brasil) ..	31,56	9503	Diariamente de 19 a 19.45
W2XAF	Schenectady (E. U.)	31,48	9530	Diariamente 18.30 a 2
GSC	Londres (Inglaterra)	31,32	9585	Diariamente 13 a 1
HBL	Ginebra (Suiza)	31,26	9595	Sábados de 18 a 19
I2RO	Roma (Italia)	31,13	9637	L. Miér. y V. desde las 20
2RO	Roma (Italia)	25,4		Mar. J. y S. desde las 19.50
EAQ	Madrid (España)	30,40	9855	Diaria 19.25 a 23. Dom. 14 a 16
LSX	Buenos Aires (Argentina) .	28,99	10350	Irregular
JVM	Tokio (Japón)	28,14	10660	Diariamente 4.30 a 8.30
FYA	París (Francia)	25,64	11700	Diariamente 20.30 a 23.30
GSD	Londres (Inglaterra)	25,53	11750	Diariamente 13 a 1; 17.30 a 18
W8XK	Pittsburgh (E. U.)	25,27	11870	Diariamente 19 a 24.30
FYA	París (Francia)	25,25	11870	Diariamente 20.30 a 24.30
RNE	Moscú (Rusia)	25,00	12000	No tiene hora fija
W2XAD	Schenectady (E. U.)	19,56	15300	Diariamente de 12 a 16
W8KX	Pittsburgh (E. U.)	19,72	15210	Diariamente 12.30 a 18.30
GSG	Londres (Inglaterra)	16,88	17770	Diariamente 17.30 a 19
W3XAL	Nueva York (E. U).	1,87	17780	Diariamente 12.30 a 16.30

DEUTSCHES RADIOHAUS

"OLYMPIC"

Bietet jeden die Möglichkeit,
sich einen guten RADIO-
EMPFAENGER zu kaufen.

REPARATUREN

ZUBEHOER

VERSICHERUNG

AMERICAN RADIO SERVICE

EJIDO 1358

MONTEVIDEO

U. T. E. 8-72-20

ESTACIONES DEL RADIO ONDA LARGA que se puede escuchar en el Uruguay

RUNDFUNKSENDER
welche in Uruguay zu hören sind.

Broadcastings **Rundfunksender**			Onda **Welle**	kc. **kHc.**	Hora **Sendezeit**	Horas Alemanas **Deutsche Funkstunden**
LS	10	Radio Callao B. A.		590	9 a 24	
CX	4	Direc. de Agronomía M. .	491,8	610	11 a 21	
LS	3	Radio Mayo B. A.	476,3	630	11 a 22	12 30 a 1.30
CX	6	Estación Oficial M.	461,5	650	12 a 14; 17 a 23	
LS	4	Radio Porteña B. A.	447,8	670	9 a 24	9.30 a 10.30
CX	8	Radio Jackson M.	435	690	11 a 23	
LS	1	Radio Municipal B. A. ..		710	9 a 24	
CX	10	Internacional M.	411	730	11 a 24	
CX	12	R. Westinghouse M.	389,6	770	10 a 23	
LR	10	Radio Cultura B. A.	379,7	790	10 a 24	
CX	14	El Espectador M.	375,4	810	10 a 24	
LR	5	Radio Excelsior B. A. ...		830	8 a 24	
CX	16	Radio Carve M.	353	850	9 a 01	Martes y Viernes de 19 a 20
LR	6	Radio La Nación B. A. .	344,8	870	8 a 24	
CX	18	Radio Sport M.	337	890	11 a 14; 17.30 a 24	
LR	2	Radio Argentina B. A. ..	329,7	910	7.30 a 01	
CX	20	Monte Carlo M.	322,6	930	11 a 24	
LR	3	Radio Belgrano B. A. ...	315,8	950	8 a 01	
CX	22	Fada Radio M.	309,3	970	10.30 a 15.30; 17 a 23	
LR	4	Radio Splendid B. A. ...	303	990	9 a 01	
CX	24	La Voz del Aire M.	297	1010	10 a 24	
LR	9	Radio Fénix B. A.	291,3	1030	10 a 24	
CX	26	Radio Uruguay M.	286	1050	9 a 14.30 y 16 a 23	Lunes, Miércoles y Viernes de 21.30 a 22.30 Jueves 16 a 17 Kinderfunk
LR	1	Radio El Mundo B. A. ..	280,3	1070	8 a 24	
CX	28	Edison Broadcasting M. .	275,2	1090	11 a 23	
LS	5	Radio Rivadavia B. A. ..	270,3	1110	8 a 24	
CX	30	Radio Nacional M.	265,5	1130	9 a 24	
LR	8	Radio París B. A.	260,9	1150	10 a 24	
CX	32	Radio Aguila M.	256	1170	11 a 24	
LS	2	Radio Prieto B. A.	252,1	1190	9 a 24	10 a 11
CX	34	Radio Artigas M.	248	1210	10 a 23	
LS	8	Radio Stentor B. A.	213,8	1230	8 a 23	
CX	36	Centenario Broadc. M. ..	240	1250	9 a 24	
LS	9	La Voz del Aire B. A. ..		1270	10 a 23	
CX	40	Radio Fénix M.	225,6	1330	8 a 24	
LS	6	Radio del Pueblo B. A. .	222,2	1350	9 a 24	
CX	42	Tribuna Sonora M.	219	1370	11 a 23	
CX	46	Radio América M.	206,9	1450	10 a 24	
CX	48	La E. Femenina del Urug.	201	1490	10 a 23	
		Interior del Uruguay				
CW	39	Difusora Rochense	223,9	1340	11.30 a 23	
CW	41	Broadcasting San José ..	220,6	1360	11 a 22	
CW	43	Radio Lavalleja	214,3	1400	11.30 a 23	

NOTA. — M.: Montevideo, B. A.: Buenos Aires.

Agfa

ISOCHROM FILM

TODO EL MU DO USA PRO

TEXACO

CALIDAD Y ECONOM A

NAFTA	MOTOR OIL	KE
Arranque rápido	Más resistente	Sin
Más fuerza	Más durable	Si
Mayor kilometraje	Es el preferido por los Automovilistas	

The Texas Co pany (Urug
SOLIS 1480
Tel.: 8-4729
Mon

LOS PRODUCTOS FARMACEUTICOS
QUE LLEVAN LA CRUZ "Bayer"
SON INSUPERABLES EN CALIDAD Y PRECIO.

IMPRENTA TEUTONIA, CHILE, MITRE, 1413